

# Polučvrsti oblici za vaginalnu primjenu lijekova

---

Prižmić, Lucija

Master's thesis / Diplomski rad

2019

Degree Grantor / Ustanova koja je dodijelila akademski / stručni stupanj: **University of Zagreb, Faculty of Pharmacy and Biochemistry / Sveučilište u Zagrebu, Farmaceutsko-biokemijski fakultet**

Permanent link / Trajna poveznica: <https://um.nsk.hr/um:nbn:hr:163:450644>

Rights / Prava: [In copyright](#) / [Zaštićeno autorskim pravom.](#)

Download date / Datum preuzimanja: **2025-02-02**



Repository / Repozitorij:

[Repository of Faculty of Pharmacy and Biochemistry University of Zagreb](#)



**SVEUČILIŠTE U ZAGREBU**  
**FARMACEUTSKO-BIOKEMIJSKI FAKULTET**

# **DIPLOMSKI RAD**

**LUCIJA PRIŽMIĆ**

**Zagreb, 2019.**

**Lucija Prižmić**

**Polučvrsti oblici za vaginalnu primjenu lijekova**

**DIPLOMSKI RAD**

Predan Sveučilištu u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskom fakultetu

Zagreb, 2019.

Ovaj diplomski rad je prijavljen na kolegiju Oblikovanje lijekova Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta i izrađen pod stručnim vodstvom izv. prof. dr. sc. Željke Vanić.

Zahvala:

*Zahvaljujem mentorici izv. prof. dr. sc. Željki Vanić na pomoći, strpljenju i uloženom trudu pri izradi ovog diplomskog rada.*

*Veliko hvala mojoj obitelji što me usmjerila na pravi put, bila podrška tijekom cijelog studiranja i na svemu što mi je pružila u životu.*

*Posebno želim zahvaliti mom dečku Marku, prijateljici Mirni te svim mojim prijateljima koji su vjerovali u mene, bili velika podrška i koji su uljepšali svaki trenutak mojih studentskih dana.*

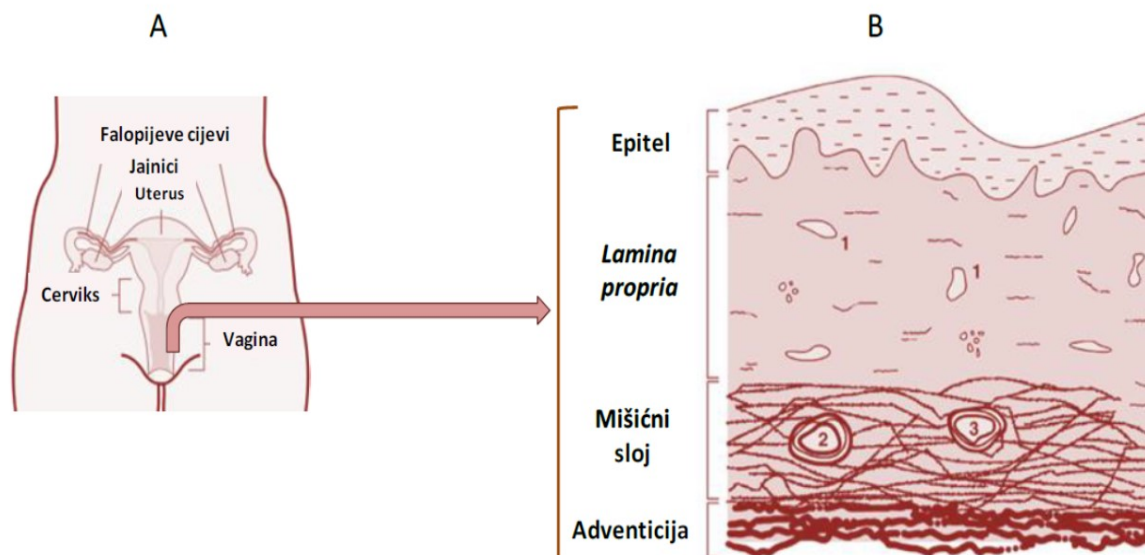
## SADRŽAJ

<b>1. UVOD</b> .....	<b>1</b>
1.1. ANATOMIJA, HISTOLOGIJA I FIZIOLOGIJA RODNICE .....	1
1.2. VAGINALNI PUT PRIMJENE LIJEKOVA .....	3
1.3. INDIKACIJE ZA VAGINALNU PRIMJENU LIJEKOVA .....	5
<b>2. OBRAZLOŽENJE TEME</b> .....	<b>11</b>
<b>3. MATERIJALI I METODE</b> .....	<b>12</b>
<b>4. RASPRAVA</b> .....	<b>13</b>
4.1. KREME .....	13
4.1.1. Vaginalna primjena krema .....	13
4.2. PJENE .....	17
4.2.1. Ekspanzivna termogelirajuća aerosol pjena za vaginalnu primjenu lijekova (ETGFA) .....	19
4.2.2. Post-ekspanzivna hidrogel aerosol pjena PG-liposoma (PEHFL) .....	20
4.3. GELOVI .....	21
4.3.1. Termoosjetljivi gelovi .....	25
4.3.2. Kitozanski gelovi .....	27
4.3.3. Vaginalna primjena gelova .....	28
4.4. LUBRIKANTI .....	34
<b>5. ZAKLJUČAK</b> .....	<b>37</b>
<b>5. POPIS OZNAKA I KRATICA</b> .....	<b>38</b>
<b>6. LITERATURA</b> .....	<b>40</b>
<b>8. SAŽETAK/SUMMARY</b> .....	<b>58</b>
<b>9. PRILOZI</b> .....	<b>60</b>

## 1. UVOD

### 1.1. ANATOMIJA, HISTOLOGIJA I FIZIOLOGIJA RODNICE

Rodnica (lat. vagina) je ženski spolni organ koji povezuje cerviks uterusa i stidnicu, a smještena je između rektuma, mokraćnog mjehura i mokraćne cijevi (Slika 1A). To je mišićno- membranski organ, cijevastog oblika duljine od 8,4 do 11,3 centimetra (de Araújo Pereira i Bruschi, 2012). Rodnica, kao dio porođajnog kanala, ima funkciju odvoda cervikalne sluzi i menstruacijske krvi te zaštitnu ulogu u obrani od infekcija gornjih dijelova spolnog sustava (Pavelić, 2005). Građena je od 4 sloja (Slika 1B): nesekretornog skvamoznog epitelnog sloja, lamine proprie, mišićnog sloja i adventicije te je bogato opskrbljena živcima, limfnim i krvnim žilama osobito venama (das Neves, 2006).

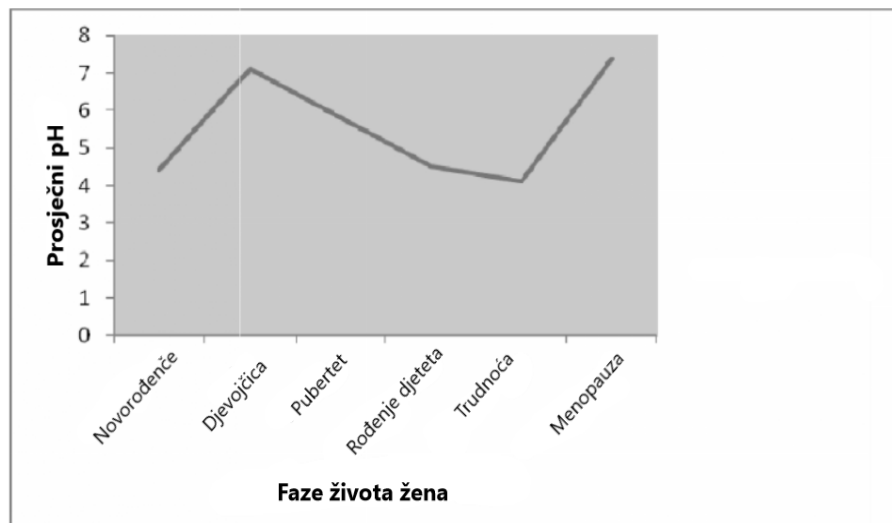


Slika 1. Shematski prikaz ženskih spolnih organa (A) i poprečnog presjeka vaginalne stijenke (B): 1-kapilare, 2-arterija, 3-vena. Preuzeto iz Vanić i sur., (2014) uz dozvolu Hrvatskog farmaceutskog društva

Epitelni sloj i lamina propria tvore sluznicu čiji poprečni nabori (*rugae vaginales*) povećavaju ukupnu površinu te osiguravaju prilagodbu i rastezljivost (de Araújo Pereira i Bruschi, 2012). Debljina epitelnog sloja varira pod utjecajem hormona tijekom menstrualnog ciklusa pri čemu progesteron potiče izgradnju epitela do intermedijalnog sloja, a estrogen potom omogućuje daljnju diferencijaciju stanica (Pavelić, 2005). Iako rodnica ne posjeduje žlijezde, izlučuje vaginalni iscjedak (sekret) sastavljen od transudata krvnih žila, odljuštenih stanica epitela i cervikalnog sekreta te u manjim količinama sekreta Falopijevih cijevi i endometrija (de Araújo Pereira i Bruschi, 2012). Kemijski gledano, vaginalni iscjedak je smjesa enzima,

proteina, aminokiselina, ugljikohidrata, imunoglobulina i ostalih komponenti (Vanić i sur., 2014).

Tijekom menstrualnog ciklusa osim debljine epitela mijenja se sastav i količina vaginalnog iscjetka te pH vrijednost. Normalna pH vrijednost vaginalne tekućine iznosi 3,5-4,5, a posljedica je prisutnosti bakterija *Lactobacilli* koje razgrađuju glikogen do mliječne kiseline. Snižavanjem pH i stvaranjem bakterijskih komponenti, bakterije vaginalne mikroflore štite rodnicu od patogena. Promjene se mogu dogoditi i uslijed trudnoće kada pH iznosi od 3,8 do 4,4. U menopauzi se pH povećava (7,0-7,4) zbog promjena u sastavu glikogena, a zbog alkalnog ejakulata u žena reproduktivne dobi, pH rodnice tijekom spolnog odnosa iznosi oko 7 (Cook i Brown, 2018). Navedene promjene pH vrijednosti (Slika 2) i sastava vaginalne tekućine mogu bitno utjecati na bioraspoloživost lijekova. Također treba uzeti u obzir i prisustvo enzima (beta-glukuronidaza, sukcin-dehidrogenaza, kiselih fosfataza, alfa-naftilesteraza, fosfoamidaza) i bakterija koji mogu uzrokovati razgradnju peptidnih, ali i ostalih nestabilnih lijekova (de Araújo Pereira i Bruschi, 2012; Vanić i sur., 2014.).



Slika 2. pH u različitim fazama života žena. Preuzeto i prilagođeno iz *Kale i Ubgade*, (2013) uz dozvolu *Creative Commons Attribution License-a*.

## 1.2. VAGINALNI PUT PRIMJENE LIJEKOVA

Iako je većina registriranih lijekova za vaginalnu primjenu namijenjena lokalnoj terapiji, vaginalni put pokazuje veliki potencijal u vidu dostave lijeka u sistemsku cirkulaciju (Pavelić, 2005). Lokalna terapija bazira se na primjeni antimikrobnih lijekova za liječenje infektivnih oboljenja, primjeni kontraceptiva, spolnih hormona, lijekova za poticanje trudova i spermicida. Vaginalni put primjene u odnosu na ostale puteve primjene lijekova pogodan je iz nekoliko razloga:

- povećane apsorpcije i bioraspoloživosti,
- minimalnih sistemskih nuspojava,
- smanjene doze lijeka u odnosu na oralni put primjene,
- brzog nastupa djelovanja,
- jednostavne primjene, te
- smanjenih gastrointestinalnih smetnji (Sahoo i sur., 2013; Vanić i sur., 2014).

Apsorpcija vaginalno primijenjenog lijeka može se odviti na tri načina: transcelularno (difuzijom kroz stanice), paracelularno (putem *tight junctions*-a) i transportom posredovanim vezikulama ili receptorima (Sahoo i sur., 2013).

Razlozi povećane apsorpcije i bioraspoloživosti vaginalno primijenjenog lijeka su zaobilazak prvog prolaska kroz jetru, povećana prokrvljenost rodnice te velika površina sluznice zbog vaginalnih nabora (*rugae vaginales*) (Vanić i sur., 2014). Apsorpcija vaginalno primijenjenog lijeka odvija se u dva bitna koraka; otapanje lijeka i prolazak kroz membranu. Svaki fiziološki faktor koji potencijalno može interferirati s ta dva koraka promijenit će apsorpcijski profil lijeka (Ashok i sur., 2012). Većina lijekova primijenjena vaginalno ubrajaju se u slabe elektrolite. Stoga će promjena pH sluznice dovesti do promjene njihove ionizacije, a time smanjiti apsorpciju, topljivost i stabilnost. Brojni fiziološki parametri (Tablica 1) mijenjaju se ovisno o životnoj dobi i menstrualnom ciklusu: debljina epitela, promjene u reološkim svojstvima, sastavu i volumenu vaginalne tekućine. Estrogen i progesteron imaju značajan utjecaj na debljinu epitela, a njihova razina se mijenja tokom života. Tako je u razdoblju prije puberteta, zbog smanjene razine spolnih hormona, smanjena debljina epitela, a time i povećana apsorpcija. Povećanjem razine hormona jajnika u reprodukcijskoj dobi, povećava se i debljina epitelnog sloja, a time se i smanjuje apsorpcija. Period menopauze je karakteriziran niskom razinom hormona i smanjenom debljinom epitela te je za očekivati povećanu apsorpciju. Međutim, zbog smanjene prokrvljenosti i povećanog pH rodnice apsorpcija je smanjena (Vanić i sur., 2014). Do porasta pH u menopauzi dolazi zbog smanjene razine



glikogena i nemogućnosti stvaranja mliječne kiseline koja će održavati pH niskim što dovodi do stvaranja uvjeta pogodnih za razvoj infekcija (Vanić i sur., 2014). Vaginalna tekućina može djelovati i povoljno i nepovoljno na apsorpciju lijekova. Povećanim stvaranjem vrlo viskozne tekućine stvorit će se barijera koja će onemogućiti apsorpciju lijekova. Nadalje, promjenom volumena, viskoznosti i pH vaginalne tekućine koja je zapravo glikoproteinski gel, povećat će se apsorpcija slabo topljivih lijekova (Ashok i sur., 2012).

Tablica 1. Utjecaj fizioloških i formulacijskih parametara na učinkovitost vaginalne dostave lijeka. Preuzeto i prilagođeno prema *Kale i Ubgade*, (2013) uz dozvolu *Creative Commons Attribution License-a* i *Vanić i sur.* (2014) uz dozvolu *Hrvatskog farmaceutskog društva*.

Fiziološki parametri	Formulacijski parametri	Učinak na mjestu primjene
Položaj rodnice	Vrijeme zadržavanja pripravka	Istjecanje lijeka (utjecaj gravitacije)
	Distribucija lijeka	Nejednaka raspodjela lijeka na sluznici
Površina sluznice ( <i>rugae vaginales</i> )	Brzina apsorpcije lijeka	Povećanjem površine se povećava apsorpcija lijeka
Vaginalna tekućina	Količina otopljenog lijeka	Mijenja se tijekom mjesečnog ciklusa
Prisutnost sluzi	Permeabilnost lijeka	Varijabilnost apsorpcije lijeka ovisno o viskoznosti sluzi; slabija permeabilnost kroz viskozniju sluz, bolja kroz manje viskoznu sluz
Debljina epitela	Permeabilnost lijeka	Slabija permeabilnost kroz deblji epitel, bolja kroz tanji epitel
pH	Topljivost i stabilnost lijeka	Ioniziranost lijeka se mijenja zbog promjena pH unutar rodnice što utječe na topljivost, apsorpciju i stabilnost lijeka

Osim fizioloških faktora, važno je poznavati i utjecaj fizikalno-kemijskih svojstava lijeka na vaginalnu apsorpciju. To su lipofilnost, molekulska masa, ionizacija, površinski naboj i kemijska priroda lijeka (Sahoo i sur., 2013). Tako se, primjerice, permeabilnost nerazgranatih alifatskih alkohola povećava proporcionalno s duljinom alkilnog lanca. Također, lipofilni lijekovi male molekulske mase bolje će se apsorbirati u usporedbi s hidrofilnim ili lipofilnim lijekovima velike molekulske mase (Ashok i sur., 2012). Primjer utjecaja lipofilnosti je razlika u apsorpciji između lipofilnih (estrona, progesterona) i hidrofilnih (testosteron, hidrokortizon) steroida, pri čemu lipofilni steroidi imaju bolju apsorpciju od hidrofilnih (Sahoo i sur., 2013).

Da bi se postigla terapijska učinkovitost i sigurnost primjene lijeka, lijekoviti oblik mora osigurati ravnomjernu distribuciju lijeka na mjestu primjene kroz određeni vremenski period i očuvati pH vaginalne sluznice. Iako se vaginalni put generalno smatra kao siguran i efektivan put primjene lijekova, često je povezan s nelagodnom i teškom primjenom. To su ograničavajući faktori za postizanje terapijskog učinka, pogotovo kod dugotrajnije terapije (Sahoo i sur., 2013). Stoga je prilikom formuliranja važno da je lijekoviti oblik jednostavan za primjenu, siguran prilikom učestale primjene te prihvatljive cijene (Vanić i sur., 2014).

Danas postoji veliki broj oblika za vaginalnu primjenu lijekova. Supozitoriji i vaginalete izrađuju se od podloga na bazi glicerola i želatine koje mogu uzrokovati lokalne iritacije. Za dugotrajniju dostavu lijekova koriste se vaginalni prstenovi koji se temelje na produženom oslobađanju aktivne tvari kroz nekoliko mjeseci ili godina. Izrađuju se od polimernih ili silikonskih elastomera povećane krutosti kao što je etilen-vinil acetat kopolimer. Također postoje i manje zastupljeni oblici: spužve, filmovi, vaginalne tablete (Cook i Brown, 2018). Polučvrsti oblici uključuju vaginalne kreme i gelove te su najkorišteniji oblici zbog svoje jednostavne primjene i niske cijene (Vanić i sur., 2014).

### **1.3. INDIKACIJE ZA VAGINALNU PRIMJENU LIJEKOVA**

#### **Vaginalne infekcije**

Vaginalne infekcije su jedne od najčešćih problema s kojim se žene susreću i zbog kojeg traže medicinsku pomoć (Donders, 2007; Mardh i sur., 2002). Procijenjeno je da se više od 70% žena susrelo s nekim oblikom vaginalne infekcije te su koristile vaginalne lijekovite oblike za liječenje infekcije (Nappi i sur., 2006; Palmeira-de-Oliveira i sur., 2014). Infekcije rezultiraju upalnim procesima, svrbežom, boli i nelagodom prilikom spolnog odnosa ili prilikom

uriniranja (Reichmann i Sobel, 2014). Istodobna pojava različitih infekcija može uzrokovati poteškoće pri dijagnosticiranju problema te posljedično dovesti do neadekvatne terapije (Palmeira-de-Oliveira i sur., 2015). Najčešći oblici vaginalnih infekcija su bakterijska vaginoza, kandidijaza i trihomonijaza (Cook i Brown, 2018). Tablica 2 prikazuje glavne patofiziološke značajke infekcija.

**Bakterijska vaginoza** je infekcija uzrokovana endogenim bakterijama kao što su *Gardnerella vaginalis*, *Bacteroides* spp., *Atropobium vaginae*, *Prevotella* spp, *Mycoplasma hominis*, *Peptostreptococcus* spp. i *Mobiluncus* spp. (Ferris i sur., 2004; Fredricks i sur., 2005; Smayevsky i sur., 2001; Verhelst i sur., 2004). Porastom broja endogenih patogena narušava se prirodna mikroflora rodnice što dovodi to smanjenja broja protektivnih laktobacila i porasta pH rodnice na  $\text{pH} > 4$  (Beigi i sur., 2005; Biagi i sur., 2009; Martinez Oliveira, 1993). Također, *G. vaginalis* kolonizira urogenitalni trakt, stvara biofilme i ima sposobnost stvarati enzime koji razgrađuju mucin smanjujući viskoznost vaginalne tekućine (Patterson i sur., 2007; Swidsinski i sur., 2008). Bakterijska vaginoza je najčešća vaginalna infekcija kod žena reproduktivne dobi, a zahvaća i žene u menopauzi (Schwebke i sur., 2004; Sobel, 2000). Iako je najučestalija, bakterijska vaginoza je često asimptomatska te ju je još uvijek teško dijagnosticirati (Donders, 2007; Haggerty i sur., 2004; Hay i sur., 1994; Spiegel, 1991). Dijagnoza se provodi pomoću Amselovih kriterija (eng. *Amsel diagnostic criteria*) koji uključuju homogeni vaginalni iscjedak, pozitivan *Whiff* test (miris po ribi nakon dodatka 10% KOH), nalaz tzv. *clue* stanica u mikroskopskom preparatu i pH vaginalnog sekreta veći od 4,5. *Clue* stanice su stanice prekrivene s *G. vaginalis* koje se mikroskopski promatraju i čine osnovu Amselovih kriterija. Miris je najčešći simptom povezan s metabolizmom amina kojeg stvaraju patogeni i porastom pH uslijed smanjenja broja laktobacila (Amsel i sur., 1983; Schmid, 1999; Schwebke i sur., 2004; Sobel, 2000).

Za liječenje bakterijske vaginoze koriste se oralni i lokalni pripravci s ciljem ublažavanja simptoma i smanjenja broja bakterija koje bi mogle dovesti do daljnjih komplikacija. Istraživanja su pokazala da je uspješnost oralne i lokalne terapije bakterijske vaginoze 75-86% iako je lokalnom terapijom zabilježeno manje štetnih učinaka. Metronidazol i klindamicin su najčešće korišteni lijekovi te su dostupni u oblicima i za oralnu i za lokalnu primjenu (Ferris i sur., 1995; Mikamo i sur., 1997; Palmeira-de-Oliveira i sur., 2015). Većina žena uspješno je liječena navedenim antibioticima, međutim kod 30% zabilježen je povratak simptoma unutar 4 tjedna. Razlog tomu je neuspješno uspostavljanje normalne mikroflora,

nepotpuno uklanjanje patogena i razvoj rezistencije (Bradshaw i sur., 2006; Schmid, 1999; Sobel, 2000).

**Kandidijaza** je infekcija uzrokovana gljivicom *Candida* spp., oportunističkim patogenom koji prijanja na epitelne stanice i stvara kolonije. *Candida* ima sposobnost stvaranja proteolitičkih enzima, toksina i fosfolipaza koje narušavaju prirodnu zaštitu rodnice (Fidel i Sobel, 1996; Sobel, 2007). Također formira biofilme što je bitno saznanje u razumijevanju patogeneze kandidijaze (Al-Fattani i Douglas, 2004; Chandra i sur., 2001; Lamfon i sur., 2004; Ramage i sur., 2005). Najčešći simptomi kandidijaze su svrbež, peckanje, iritacija i otekline. Ti simptomi nisu specifični samo za kandidijazu, no popraćeni "sirastim" iscjedkom bez neugodnog mirisa daju tipičnu kliničku sliku kandidijaze. Daljnjim pregledom može se utvrditi crvenilo rodnice, eritemi, otekline i fisure (Eckert i sur., 1998; Sobel, 2007). Obzirom da simptomi nisu karakteristični isključivo za kandidijazu, za dijagnozu je potreban mikroskopski pregled vaginalne tekućine i detekcija micelnog oblika stanica kvasca koji se smatra patogenim fenotipom. Ukoliko se na uzorku vaginalnog razmaza uoče pseudohife ili blastospore potrebno je izraditi kulturu stanica na Sabouraud dekstroznom agaru uz dodatak antibiotika (Mendling, 1988; Sobel, 2007).

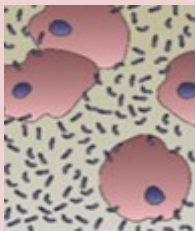
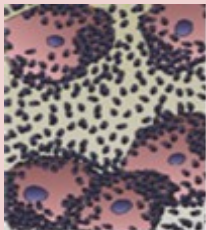

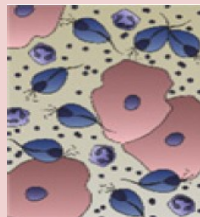
Kandidijaza je druga najučestalija infekcija nakon bakterijske vaginoze. Prema literaturnim podacima 70-75% žena barem jednom u životu dobije kandidijazu, a više od polovice njih su u životnoj dobi do 25. godine života (Sobel, 1985). Također kod 40-50% žena bilježi se povratak simptoma, a njih 5-8% razvije rezistentan oblik kandidijaze (Foxman i sur., 1998; Hurley i De Louvois, 1979).

Liječenje kandidijaze se vrlo uspješno provodi topikalnim pripravcima koji sadrže azole. Također je dostupan i topikalni pripravak koji sadrži antibiotik nistatin, no on je manje djelotvoran u odnosu na azole. Terapijom se želi postići što brže olakšanje simptoma (unutar 24-48 sati) te potpuno izlječenje unutar 4-7 dana (Pappas i sur., 2004). Teži slučajevi koji se javljaju kod 10% pacijenata zahtijevaju dužu terapiju uz kombinaciju oralnih i topikalnih pripravaka (Pappas i sur., 2004; Sobel i sur., 2001).

**Trihomonijaza** je najčešća spolno prenosiva bolest na svijetu. Uzrokuje ju protozoa *Trichomonas vaginalis* koja pomoću nekoliko adhezina prijanja na stanice vaginalnog epitela i postepeno ih uništava. Narušava prirodnu mikrofloru te na taj način omogućava rast drugih anaeroba, što predstavlja rizik za razvoj drugih vaginalnih infekcija (Fichorova i sur., 2013; Hernandez i sur., 2004; Leherer i Alderete, 2000; Mendoza-Lopez, 2000; World Health Organization, 2001).

U 80% slučajeva trihomonijaza je asimptomatska, stoga su podaci o prevalenciji i dalje ograničeni (Sutton i sur., 2007). Ukoliko su simptomi prisutni, tada su to najčešće iritacije lokalnog tkiva, svrbež, pjenasti, žuto-zeleni iscjedak neugodna mirisa te  $pH > 4,5$  (Pastorek i sur., 1996). Liječenje se provodi oralnim pripravcima koji sadrže metronidazol ili tinidazol. Lokalni pripravci nisu preporuka zbog mogućnosti nakupljanja aktivne tvari u mokraćnoj cijevi ili žlijezdama (Forna i Gulmezoglu, 2003). Rezistencija na lijekove se javlja vrlo rijetko (2-5% slučajeva na metronidazol) stoga je najčešći uzrok neuspjele terapije nesuradljivost pacijenata ili ponovna zaraza od strane neliječenog partnera (Petrin i sur., 1998; Schmid i sur., 2001; Schwebke i Barrientes, 2006).

Tablica 2. Glavne patofiziološke karakteristike vaginalnih infekcija (prilagođeno prema *Palmeira-de-Oliveira i sur.*, (2015) uz dozvolu *Elsevier-a*

	Zdrava sluznica	Bakterijska vaginoza	Kandidijaza	Trihomonijaza
Vaginalni iscjedak	Bijeli, bez ili s mliječnim mirisom, prije menstruacije slabo flokularan, varijabilne viskoznosti tijekom ciklusa	Obilan, kremast, bijelkasto sivi, miris ribe, niske viskoznosti	Bijeli, bez mirisa ili miris na fermentaciju, sirasti izgled, kremast ili folikularan, visoke viskoznosti	Žuto/zeleni, riblji/gnjio miris, niska viskoznost
pH vaginalne tekućine	3,5-4,5	> 4,5	3,5-4,5	> 4,5
Upala i klinički simptomi	Nema	Nema ili slabo peckanje	Crvenilo, oteknuće, peckanje, pruritis	Eritem, crveni plakovi, iritacije i pruritis
Mikroskopska obilježja	Normalne srednje i površinske stanice, brojni laktobacili, rijetko leukociti 	<i>Clue</i> stanice, mali broj ili bez leukocita, mnoštvo bakterija 	Varijabilna količina laktobacila i leukocita, blastokonidije i pseudohife 	Prisustvo protozoe, veliki broj bakterija i leukocita, puno parabazalnih stanica 

## **Kontracepcija**

Vaginalni put primjene lijekova može biti namijenjen i za primjenu kontraceptiva. Takvi pripravci mogu sadržavati spolne hormone ili spermicide. Hormonska kontracepcija temelji se smanjenju plodnosti tako što sprječava ovulaciju, potiče zadebljanje cerviksa i tako stvara nepovoljne uvijete za oplodnju. Najčešće se koristi kombinacija steroidnih hormona estrogena i progesterona ili progesteron sam (Lete i sur., 2013). Druga opcija je uporaba spermicida koji djeluju na način da imobiliziraju spermije kako ne bi došlo do oplodnje jajne stanice. Najkorišteniji spermicid je nonoksinol-9 koji oštećuje membranu spermija (Cook i Brown, 2018).

## **Indukcija poroda**

Tijekom poroda niz je čimbenika koji određuju njegovo trajanje. Jedan od tih čimbenika je i zrelost vrata maternice. Ukoliko vrat maternice nema povoljne značajke koje ga čine spremnim za porod ili je zdravstveno stanje majke ili djeteta u opasnosti, potrebno je provesti induciranje porođaja. Induciranje porođaja je danas sve češći proces koji se provodi intravaginalnom primjenom prostaglandina. Prostaglandini u upotrebi su dinoproston (prostaglandin E2) i misoprostol (sintetski analog prostaglandina E1). Najčešće dolaze u obliku vaginalnih gelova (Stewart i sur., 1998; Tenore, 2003).

## **Profilaksa infekcija uzrokovanih virusom humane imunodeficijencije (HIV)**

Virus humane imunodeficijencije (HIV) je spolno prenosivi retrovirus koji uzrokuje stečeni sindrom imunodeficijencije (AIDS). Postoje dva podtipa: HIV-1 i HIV-2. Prenosi se putem sjemene tekućine koja sadrži slobodni virus i zaražene stanice (Ferguson i Rohan, 2011). Provedeno je nekoliko ispitivanja djelotvornosti vaginalno primijenjenog antiretrovirotika u obliku gela u prevenciji HIV-a. CAPRISA 004 faza IIb kliničkih ispitivanja procjenjivala je djelotvornost 1% tenofovir vaginalnog gela. Tenofovir je inhibitor reverzne transkriptaze koji smanjuje prijenos HIV-a tijekom spolnog odnosa. Ispitivanja su pokazala da nanošenje gela prije i nakon spolnog odnosa smanjuje infekciju HIV-om za 39% te da se ženama koje su redovno koristile gel rizik infekcije smanjio za 54%. Ispitivanje se nastavilo u FACTS001 fazu III kliničkih ispitivanja koje je provedeno na 2059 žena iz Južne Amerike. Gel nije

pokazao djelotvornost jer je zahtjevao primjenu u više od 72% spolnih odnosa što je smanjilo adherenciju pacijentica (Abdool i sur., 2010; Mehendale i sur., 2012).

### **Suplementi endogenih bakterija za profilaksu i liječenje bakterijskih vaginoza**

Poznato je da uzročnici bakterijskih vaginoza narušavaju prirodnu vaginalnu mikrofloru smanjujući broj laktobacila koji imaju zaštitnu ulogu. Vaginalnom primjenom probiotika poboljšalo bi se zdravlje vaginalne mikroflore te na taj način spriječilo širenje i rast patogenih bakterija. Na tržištu postoji nekolicina pripravaka za vaginalnu primjenu koji sadrže bakterije roda *Lactobacillus* i *Bifidobacterium*, no nužno je provesti detaljnija istraživanja o djelotvornosti ove terapije (Anukam i sur., 2006; Reifer i Miller, 2010).

## **2. OBRAZLOŽENJE TEME**

Vaginalne infekcije i njihovi simptomi najčešći su uzrok smanjene kvalitete života žena zbog negativnog utjecaja na fizičko, ali i mentalno zdravlje. Prednost vaginalnog puta primjene lijekova nad oralnim putem primjene je zaobilazanje prvog prolaska lijeka kroz jetru, smanjenje sistemske apsorpcije lijekova namijenjenih lokalnoj terapiji, smanjenje neželjenih sistemskih nuspojava, postizanje veće koncentracije lijeka na ciljanom mjestu te jednostavna i bezbolna primjena. Iako na tržištu postoje različiti oblici pripravaka za vaginalnu primjenu, polučvrsti oblici poput krema, gelova i pjena, pokazali su se najprihvatljivijim i najčešće korištenim ljekovitim oblicima. Stoga je svrha ovog rada pružiti detaljan pregled polučvrstih oblika za vaginalnu primjenu, njihove tehnološke značajke i nove pristupe u razvoju terapijski učinkovitih formulacija. Prikazani su rezultati odabranih pretkliničkih i kliničkih istraživanja polučvrstih oblika za vaginalnu primjenu lijekova.



### 3. MATERIJALI I METODE

Za proučavanje literature i izradu diplomskog rada korišteni su članci objavljeni u znanstvenim i stručnim časopisima, a pronađeni pretraživanjem *on-line* baza podataka: *Scopus*, *Science direct*, *Elsevier*, *Pub Med* i *CROSB*. Prilikom pretraživanja korištene su ključne riječi na engleskom jeziku: *vaginal drug delivery*, *vaginal anatomy*, *vaginal mucosa*, *drug delivery systems*, *semi-solid formulations*, *vaginal gel*, *mucoadhesive drug delivery*, *vaginal infections*, *vaginal atrophy*, *aerosol foams*, *foams in gynecology*, *vaginal cream*, *vaginal emulsion*, *vaginal lubricants*, *thermogelling gels*, *thermosensitive gels*, *bioadhesive polymers*, *vaginal dosage forms*. Također je korištena i baza lijekova *Hrvatske agencija za lijekove i medicinske proizvode* (HALMED).

Kako bi se definirao znanstveni i stručni problem, znanstvena literatura je proučavana analitički i kritički. Kroz pretraživanje i proučavanje znanstvene literature traženi su odgovori na problematiku ovog rada te su izdvojeni značajniji rezultati istraživanja kao i rasprave i zaključci.

## 4. RASPRAVA

### 4.1. KREME

Kreme su polučvrste emulzije U/V tipa (hidrofilna krema) ili V/U tipa (lipofilna krema) koje se većinom primjenjuju na kožu. Uljnu fazu čine ugljikovodici (vazelin, tekući parafin, voskovi), masne kiseline (stearinska, palmitinska) i njihovi esteri (-mono, -di, -tristearati), biljna ulja, masni alkoholi (cetilni, stearilni, oleilni) i druge tvari topljive u ulju. Za razliku od uljne faze, vodenu fazu čine humektansi (sorbitol, glicerol, propilen-glikol), ugušćivači (škrob, alginati, karbopoli, tragant, derivati celuloze i dr.) te ostale tvari topljive u vodi. Osim emulgiranih krema, koje sadrže dvije faze, postoje i bezvodne kreme koje su izrađene od 100% uljne faze, bez dodatka vode. Budući da su kreme s tehnološkog aspekta emulzije, one sadrže emulgatore koji mogu biti ionogeni (anionaktivni i kationaktivni), neionogeni ili amfoterni (ovisno o ionskom karakteru molekule). Za osiguranje stabilnosti, kremama se dodaju konzervansi i antioksidansi (Filipović-Grčić, 2001). Konzervansi su uglavnom topljivi u vodi i to su sorbinska kiselina i kalijev sorbat do 0,3%, natrijev benzoat do 0,1% i *pulvis conservans* kojem se propil-paraben ugradi u masnu fazu, a metil paraben u vodenu. Antioksidansi se dodaju kako bi se spriječila oksidacijska razgradnja uljne faze. Kao antioksidansi se koriste butilhidroksitoluen s butilhidroksianisolom (BHT i BHA) do 0,2%, askorbil-oleat i askorbil palmitat do 0,3% (Filipović-Grčić; 2001; Garg i sur., 2001).

Osim na kožu, kreme se primjenjuju i vaginalno za tretiranje simptoma menopauze, vaginalne atrofije te liječenje vaginalnih infekcija. Tablica 3 donosi pregled komercijalno dostupnih registriranih vaginalnih krema na području Republike Hrvatske.

#### 4.1.1. Vaginalna primjena krema

##### Vaginalne kreme za tretiranje vaginalne atrofije

Menopauza je prirodan proces u životu svake žene koji označava kraj fizioloških menstrualnih krvarenja, odnosno kraj reproduktive dobi žene. U 45% žena u menopauzi javljaju se simptomi vaginalne suhoće, iritacije, svrbež te kod spolno aktivnih žena dispareunija (Haspel i sur., 1981). Kao najučinkovitija terapija pokazao se oralno i vaginalno primijenjen estrogen koji smanjuje vaginalnu suhoću i vaginalnu atrofiju (Lindahl, 2014). Dickerson i suradnici (1979) proveli su studiju kako bi odredili razinu estrogena nakon noćne primjene krema s estradiolom te učinkovitost pripravka na simptome menopauze. 20 pacijentica primjenjivalo je 0,01% kremu s estradiolom kroz 14 dana navečer prije spavanja.

Nakon 14 dana razina estradiola u plazmi iznosila je 70,4 pg/ml te se krema pokazala učinkovitom u smanjivanju vaginalne atrofije.

Kako bi usporedili uspješnost terapije estrogenom korištenjem vaginalnih tableta i kreme, Rioux i suradnici (2018) uspoređivali su 17 $\beta$ -estradiol vaginalne tablete (Vagifem<sup>®</sup>) s vaginalnom kremom konjugiranog konjskog estrogena (Premarin<sup>®</sup> Vaginal Cream). Obje formulacije su bile djelotvorne u uklanjanju simptoma vaginalne atrofije (suhoća, iritacija, osjetljivost), no povećanje serumske koncentracije estradiola i supresija folikulo-stimulirajućeg hormona bilo je značajnije kod pacijentica koje su koristile vaginalnu kremu. Također, kod nekoliko pacijentica koje su koristile vaginalne tablete zabilježena je proliferacija ili hiperplazija endometrija, dok kod pacijentica koje su koristile vaginalnu kremu nije.

Učinak vaginalne kreme na vaginalnu atrofiju uspoređivan je i s vaginalnim prstenom. U studiji Barentsen i suradnika (1997) uspoređivana je učinkovitost terapije estradiolom primjenom vaginalnog prstena (Estring<sup>®</sup>) te estriolom primjenom kreme (Synopause<sup>®</sup>) u trajanju od 12 tjedana. Studija je pokazala jednaku djelotvornost oba pripravka na smanjenje simptoma vaginalne atrofije, obnavljanje vaginalne mukoze i smanjenje vaginalnog pH.

Iako su u posljednja dva desetljeća vaginalne kreme s estrogenima najuspješnija terapija postmenopauzalne vaginalne atrofije, sve je veći broj nuspojava povezanih s njihovom primjenom. Proliferacija endometrija i mastodinija samo su neke od nuspojava koje nastaju zbog povećane koncentracije estrona (E1) i estradiola (E2). Primjenom vaginalnih krema koje sadrže niske doze estriola (E3) može se postići djelotvorna terapija bez navedenih nuspojava. To je potvrđeno u studiji koju su proveli Kicovic i suradnici (1980) s Ovestin<sup>®</sup> vaginalnom kremom.

Jedna od alternativa terapiji estrogenom je korištenje pripravaka s fitoestrogenima (Jassim, 2011; Thacker, 2011). To su biljne tvari s estrogenim djelovanjem, a jedan od njih je i sladić (*Glycyrrhiza glabra*). Sladić sadrži izoflavone, fitoestrogene slične estronu i estradiolu koji povoljno utječu na hormonsku ravnotežu (Hajirahimkhan i sur., 2013). Sadeghi i suradnici (2018) su ispitali utjecaj vaginalne kreme s 2% tekućeg ekstrakta sladića na simptome i znakove vaginalne atrofije kod postmenopauzalnih žena. Osnovu kreme u koju je uklopljen tekući ekstrakt sladića činili su vazelin (17% w/w), mineralno ulje (10% w/w), acetilni alkohol (13% w/w) u uljnoj fazi te voda (30% w/w) i benzilni alkohol (30% w/w) u vodenoj fazi. Nakon 8 tjedana terapije simptomi su se značajno smanjili, vaginalna sluznica se obnovila te se pH značajno snizio. Osim sladića, i komorač (*Foeniculum vulgare*) povoljno

djeluje u tretiranju vaginalne atrofije. Komorač sadrži trans-anetol i dianetol s estrogenskim djelovanjem čime se smanjuju simptomi vaginalne atrofije (Abedi i sur., 2016).

Kemoterapija i povećana upotreba inhibitora aromataze u pacijentica s karcinomom dojke dovodi do smanjenja razine estrogena, a time i do prijevremene menopauze (Chin i sur., 2009; Kwan i Chlebowski, 2009; Partridge, 2015). Upotreba pripravaka s estrogenom u takvoj skupini pacijentica je rizična te se stoga kao alternativa u liječenju simptoma menopauze koriste pripravci bez hormona. Radi se o lubrikantima, odnosno gelovima koji pružaju kratkotrajni hidratizirajući učinak na sluznicu. S druge strane, vaginalne kreme sadrže, uz vodeni dio koji hidratizira sluznicu i lipide koji stvaraju film i sprječavaju gubitak vode, čime se osigurava dugotrajniji terapijski učinak na sluznicu (Carter i sur., 2011; Sinha i Ewies, 2013; Sturdee i Panay, 2010). Chatsiproios i suradnici (2019) proveli su studiju na pacijenticama s karcinomom dojke koje primaju kemoterapiju ili hormonsku terapiju te pate od vaginalne suhoće. Pacijentice su primjenjivale U/V emulziju (Vagisan® hidratantnu kremu) koja sadrži 23% lipida. pH kreme prilagođen je s mliječnom kiselinom na vrijednost 4,5, a osmolalnost pripravka iznosila je 374 mOsmol/kg. Nakon terapije u trajanju od 2-4 tjedna, pacijenticama su smanjeni simptomi vaginalne suhoće (crvenilo, točkasto krvarenje, stanjen epitel).

### **Vaginalne kreme s progesteronom**

Progesteron je na tržištu dostupan u oblicima za oralnu i parenteralnu primjenu. Premda je parenteralna terapija učinkovita jer osigurava dovoljnu razinu hormona u krvi, nije dobro prihvaćena od strane pacijentica zbog bolne primjene. S druge strane, oralno primijenjen progesteron se metabolizira u probavnom sustavu i jetri što može biti ograničavajući parametar u pogledu učinkovitosti terapije (Nahoul i sur., 1987). Obećavajući rezultati postignuti su korištenjem vaginalne kreme s mikroniziranim progesteronom. Naime, koncentracija lijeka u plazmi nakon 24 sata bila je značajno viša korištenjem vaginalne kreme ( $13,9 \pm 2,3$  ng/mL) u odnosu na vrijednosti progesterona izmjerene nakon oralne primjene ( $1,9 \pm 0,3$  ng/mL) u istom vremenskom periodu (Kimzey i sur., 1991).

### **Vaginalne infekcije**

Za liječenje vaginalnih infekcija na području Republike Hrvatske dostupno je šest registriranih proizvoda vaginalnih krema, većinom s antifungalnim lijekovima (Tablica 3). Osim tzv. „klasičnih“ antimikrobnih lijekova, u terapiji vaginalne kandidijaze djelotvornim se pokazala i vaginalna krema s eteričnim uljem biljke *Zataria multiflora*. Naime, *Z. multiflora*

sadrži karvakrol, timol i eugenol koji posjeduju antimikrobni učinak te djeluje protiv uzročnika kandidijaze (Fataneh, 1991; Mahmoudabadi i sur., 2006). Nakon sedmodnevne primjene vaginalne kreme s 0,1% eteričnog ulja *Z. multiflora* smanjeni su simptomi kandidijaze: svrbež kod 80,9% pacijentica, bol prilikom spolnog odnosa kod 92,6% pacijentica i vaginalno peckanje kod 73,9% pacijentica (Khosravi i sur., 2000).

### Humani papiloma virus (HPV)

Infekcije humanim papiloma virusom (HPV) jedan su od glavnih uzročnika smrti žena diljem svijeta (Jemal i Bray, 2011) te su stoga istraživanja u ovom području od velikog medicinskog značaja. Debata i suradnici (2013) su ispitivali mogućnost korištenja kurkumina za liječenje HPV infekcija zbog antiviralnog i antitumorskog učinka kurkumina. Primjenom vaginalne kreme s kurkuminom (Vacurin) postignuta je selektivna eliminacija HPV(+) stanica, inhibicija ekspresije receptora za epidermalni faktor rasta i indukcija tumor supresorskog gena p53. Također je ispitivana djelotvornost 5% imikvimod kreme (Aldara®) u terapiji infekcije HPV-om kod žena s intraepitelnom neoplazmom. Terapija je trajala 8 tjedana, a provedeni testovi biopsije i Papa test pokazali su učinkovitost terapije kod 76,3% pacijentica (Chen, 2012).

Tablica 3. Komercijalno dostupne vaginalne kreme na tržištu Republike Hrvatske (www.halmed.hr, pristupljeno 8.8.2019)

Zaštitno ime	Djelatna tvar	Proizviđač	Primjena
<b>Canesten® 3</b>	Klotrimazol	Kern Pharma	Vaginalne infekcije
<b>Dalacin®</b>	Klindamicin	Pfizer	Vaginalne infekcije
<b>Linoladiol®</b>	Estradiol	Dr. August Wolff	Vaginalna atrofija
<b>Lomexin®</b>	Fentikonazol	Recordati	Vaginalne infekcije
<b>Macmiror® Complex</b>	Nifuratel, Nistatin	Doppel	Vaginalne infekcije
<b>Vagisan® Myko Kombi</b>	Klotrimazol	Dr. August Wolff	Vaginalne infekcije

## 4.2. PJENE

Prema definiciji Europske farmakopeje, pjene su formulacije u kojima je pogonski plin (propelent) dispergirani (emulgirani) u tekućoj fazi pripravka. To su sustavi koji se sastoje od dvije ili tri faze:

- hidrofilna faza - otapalo, sredstvo za pjenjenje, stabilizator pjene
- plinska faza - pogonski plin ili propelent (n-pentan, izo-pentan, izo-butan)
- lipofilna faza - dispergirana u hidrofilnoj (Purdon i sur., 2003).

Razlikuju se dva tipa pjena, tekuće i čvrste pjene. Tekuće pjene građene su od mjehurića plina obavijenih tekućim filmom, dok čvrste pjene nastaju kada tekuća faza pjene prijeđe u gel stanje ili se taj prijelaz dogodi nakon formiranja pjene (Bauer i sur., 1999; Vaz, 2008). Takve pjene su poznate i pod nazivima suhe pjene, spužve ili kserogel, a sadržavaju najčešće antibiotike i steroide (Edwards i Panay, 2016). Također postoje i pjene koje umjesto vode koriste hidrofilna otapala poput propilenglikola, polietilenglikola (PEG) ili glicerola. Pjene su termodinamički nestabilni sustavi s velikom površinom koja ima tendenciju smanjivanja (Wilson, 1989). Naime, mjehurići unutar pjene mogu varirati u veličini i obliku ovisno o načinu izrade formulacije, odnosno o koncentraciji sredstva za pjenjenje, pH, viskoznosti i temperaturi. Oblik im varira od sferičkog do nepravilnog polihedralnog oblika. Primjerice, pri umjerenom količini plinovite faze, mjehurići dispergirani u lipidnoj fazi biti će jednolični i sferični. Povećanjem količine plinovite faze ( $>0,7$ ) nastati će deformirani polihedralni mjehurići, stisnuti jedan uz drugog i odvojeni tankim slojem koji se naziva lamela (Hansen i Derderian, 1976; Yoshimura, 1988). Tri su faze nastanka pjene:

1. otopina sredstva za pjenjenje bez inkorporiranog zraka,
2. emulzija plina - otopina uklapa zrak i nastaju mjehurići koji se pri nižim volumenima ne dodiruju,
3. pjena – polihedralni mjehurići koji se dodiruju lamelama (Arzhavitina i Steckel, 2010).

Kako bi se proizvela izdržljiva, gusta pjena potrebno je uzeti u obzir viskoznost površine (unakrsnim povezivanjem molekula surfaktanta na površini stvara se gusta pjena), elastičnost površine (sposobnost da se mala puknuća mjehurića poprave), ukupnu viskoznost i moguće odbijanje kationskih ili anionskih surfaktanata (Shinde i sur., 2013). Stabilizacija pjene postupak je kojim se sprječava promjena volumena ili visine pjene. Povećanjem koncentracije sredstva za pjenjenje, povećava se i elastičnost površine, a time i stabilnost. Također, pjene koje sadrže veći volumen plina su stabilnije. Primjenom tiksotropnih tvari poput MC, arapske

gume i sličnih, povećava se viskoznost pripravka koja sprječava odvajanje faza (Arzhavitina i Steckel, 2010).

### Pomoćne tvari u pjenama

Tekućina sama ne može stvarati pjenu te je nužna uporaba sredstva za pjenjenje koje će stvoriti i stabilizirati pjenu (Arzhavitina i Steckel, 2010). To su amfipatske tvari s hidrofilnim i hidrofobnim dijelom. Hidrofilni dio omogućava topljivost u vodi, a hidrofobni dio stabilizira pjenu. Prilikom stvaranja pjene, hidrofobne molekule se raspodijele tako da smanje kontakt s vodom što dovodi do njihovog nakupljanja na površinu zrak-voda, stvaranja micela i smanjenja površinske napetosti vode (Wilson, 1989). Kombinacija više sredstava za pjenjenje može dovesti ili do ubrzanog stvaranja i veće stabilnosti pjene ili do smanjenja stabilnosti. Također postoje i tvari koje mogu ubrzati nastanak pjene, tzv. pojačivači pjene (eng. *foam boosters*). Ne smiju se koristiti u koncentracijama većim od 5% jer u suprotnom mogu uzrokovati iritacije sluznice. To su najčešće amidi masnih kiselina i alkohola primjerice dietanolamid oleinske kiseline (Arzhavitina i Steckel, 2010). Za povećanje stabilnosti mogu se koristiti i polimeri poput derivata celuloze, ksantanske gume i derivata poliakrilne kiseline. Naime, poliakrilna kiselina u reakciji s neionskim surfaktantima stvara polimer-surfaktant kompleks koji doprinosi stabilnosti pjene. Popis pomoćnih tvari koje se koriste u izradi pjena prikazan je u Tablici 4.

Tablica 4. Pomoćne tvari u izradu pjena za dostavu lijekova. Preuzeto i prilagođeno iz *Namdeo i sur.*, (2013) uz dozvolu *Creative Commons Attribution License –a*.

<b>Stabilizatori pjene</b>	Natrij laurilsulfat, laurinska kiselina, miristinska kiselina, palmitinska kiselina, stearinska kiselina, ulje kokosa, karagenan, monoetanolamin stearinske kiseline, tragakant, alginat, želatina, natrij CMC, polivinilglikol, glicerol, sorbitol
<b>Sredstva za pjenjenje</b>	Stearinska kiselina, hidrogenirano ulje ricinusa, polisorbitat 20, PEG-40 hidrogenirano ulje ricinusa, poloksamer F68, kokamidopropil-betain
<b>Vodotopljivi polimeri</b>	Ksantanska guma, agar, guar guma, HEC, HPC, HPMC, MC
<b>Otapala</b>	Polietilenglikol, propilenglikol, glicerol, voda, alkohol

CMC, karboksimetilceluloza; HEC, hidroksietilceluloza; HPC, hidroksipropilceluloza; HPMC, hidroksipropilmetilceluloza; MC, metilceluloza; PEG, polietilenglikol

Korištenjem pjena za vaginalnu primjenu utvrđena je bolja penetracija lijeka u sluznicu nego s konvencionalnim oblicima. Naime, nakon što pomoćne tvari i otapala iz pjene ispare ili se razgrade, visoki koncentracijski gradijent lijeka osigurava brzu i efikasnu apsorpciju u sluznicu. Aerosoli pjene su prikladan oblik za uklapanje lijekova različite molekularne mase i lipofilnosti, osjetljivih na toplinu i svjetlost (Shinde i sur., 2013).

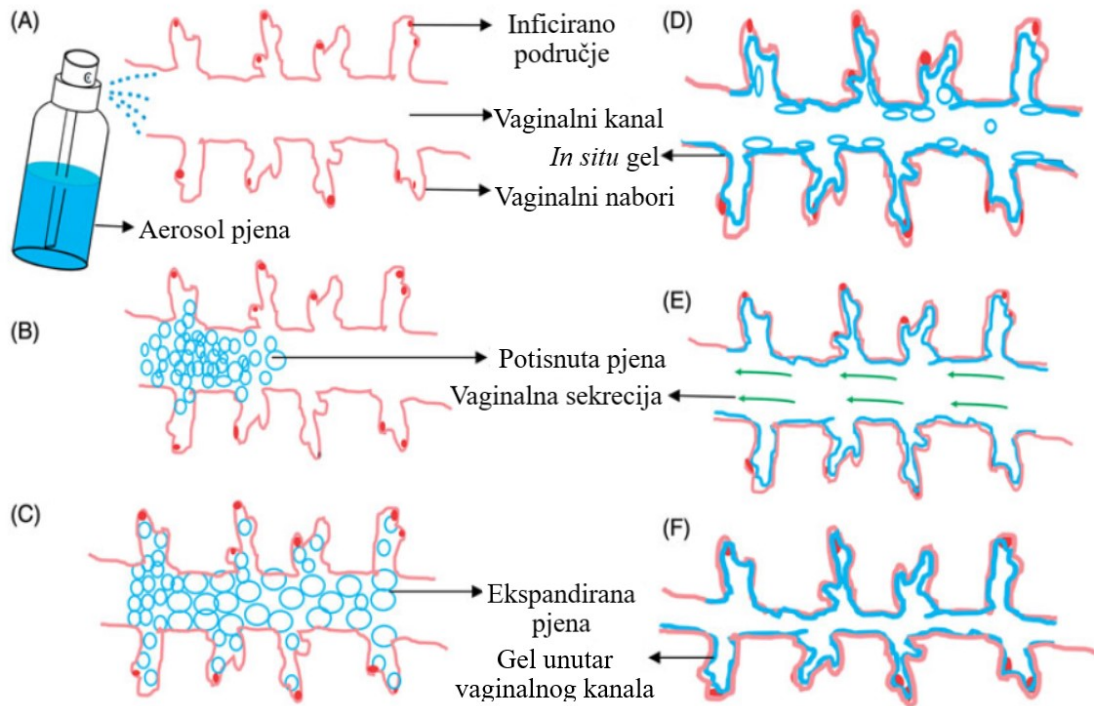
#### **4.2.1. Ekspanzivna termogelirajuća pjena za vaginalnu primjenu lijekova (ETGFA)**

Aerosoli pjene za vaginalnu primjenu karakterizirane su izvrsnim rasprostiranjem na površini sluznice i penetracijom uklopljenog lijeka u dublje slojeve rodnice, no pripravak se relativno kratko zadržava na mjestu primjene što smanjuje efikasnost terapije. Nasuprot tome, gelovi imaju dobra mukoadhezivna svojstva te mogu osigurati produljeno oslobađanje lijeka (Mei i sur., 2017; Timur i sur., 2017; Tugcu-Demiroz, 2017). Međutim zbog visoke viskoznosti ponekad se teže rasprostiru po površini sluznice (*rugae vaginales*) (Caramella i sur., 2015). Uzevši u obzir prednosti i ograničenja aerosol pjene i gela, Mei i suradnici (2017) su razvili ekspanzivnu termogelirajuću aerosol pjenu (eng. *expansible thermal gelling foam aerosol*, ETGFA). Primjenom ETGFA terapijskog sustava bi se postiglo dobro rasprostiranje formulacije po površini sluznice i u vaginalne nabore (*rugae vaginales*) te bi pri fiziološkoj temperaturi došlo do geliranja, čime bi se omogućio bolji kontakt lijeka sa sluznicom (Slika 3).

Za izradu ETGFA korišteni su P407, P188, karbopol, čestice srebra i voda u omjeru težine 21:6,5:0,2:0,01:72,3. Takva kombinacija omogućila je postizanje optimalnih svojstva pjene, temperature geliranja ( $35,7 \pm 0,3$  °C) i adhezivnosti. Svojstva pjene kao što su opseg ekspanzije i vrijeme trajanja pjene ovise i o izboru propelenta (pogonskog plina). Vrijeme trajanja pjene mora biti dovoljno dugo kako bi se dogodilo geliranje ETGFA prije raspadanja pjene. Trajnost pjene iznosila je 123 min, a vrijeme geliranja ETGFA izmjereno na 37 °C iznosilo je 8,7 minuta što omogućava pjenu da ekspandira do maksimalnog volumena i transformira ETGFA u gel prije nego se pjena raspadne. Adhezivna svojstva ETGFA uspoređivana su s komercijalno dostupnim vaginalnim gelom Asimi<sup>®</sup> te se pokazalo da ETGFA ima bolja adhezivna svojstva zahvaljujući karbopolu. Uspoređivana je i sposobnost oslobađanja antimikrobnih lijekova *in vitro* testovima te su oba pripravka, ETGFA i Asimi<sup>®</sup> pokazali produljeno oslobađanje. Testovi iritacije provodili su se uspoređivanjem fiziološke otopine, ETGFA bez čestica srebra i ETGFA s česticama srebra. ETGFA formulacija bez



čestica srebra pokazala je slabu hiperkeratozu vaginalnog epitela i infiltraciju eozinofila. Kod ETGFA sa česticama srebra primijećena je dodatno i infiltracija limfocita u endometriju. Antimikrobno djelovanje ETGFA posljedica je penetracije čestica srebra u bakterijske stanice (Mei i sur., 2017).



Slika 3. Shematski prikaz ekspanzivne termogelirajuće aerosol pjene tijekom ekspanzije, geliranja i zadržavanja na sluznici. (A) primjena ETGFA u obliku aerosol pjene; (B) aerosol pjena je potisnuta u vaginalni kanal pomoću repelenta; (C) pjena ekspandira i prodire do mjesta infekcije; (D) pjena pod utjecajem temperature gelira i gel prekriva inficirana područja (E) otpornost gela na vaginalnu sekreciju; (F) otpornost gela na vaginalnu kontrakciju  
Preuzeto i prilagođeno iz Mei i sur., (2017) uz dozvolu *Creative Commons Attribution License-a*.

#### 4.2.2. Post-ekspanzivna gel pjena s liposomima

Fosfolipidne vezikule (liposomi) imaju veliki potencijal kao nosači lijekova za vaginalnu primjenu, no tekuća konzistencija takvih nanosustava (ukoliko nije riječ u mukoadhezivnim liposomima) može biti ograničavajući parametar njihove topikalne primjene (Pavelić i sur., 2005; Mallipeddi i Rohan, 2010). Zanimljiv pristup vaginalne primjene liposoma predstavili su Li i suradnici (2012). Riječ je o post-ekspanzivnoj hidrogel (eng. *post-expansile hydrogel*

*foam aerosol of propylene glycol liposomes*, PEHFL) pjenu s propilenglikol (PG) liposomima. U liposome je uklopljen matrin, lijek koji ima izvrsna imunoregulatorna i protuupalna svojstva. Autori su ispitivali penetraciju matrina iz PEHFL-a i rezultate uspoređivali s onim dobivenim iz liposoma s matrinom u aerosol pjenu (eng. *propylene glycol liposomes foam aerosol*, PLFA), matrina uklopljenog u gel aerosol pjenu (eng. *hydrogel foam aerosol*, HFA) i matrina u gelu (eng. *hydrogel*, HYG). Pokazali su da PEHFL ima veliku sposobnost bubrenja koje raste porastom temperature te da takav sustav omogućuje bolju distribuciju lijeka po površini vaginalne sluznice i dulji kontakt lijeka sa sluznicom. U usporedbi s ostalim formulacijama PEHFL je pokazala najdulje vrijeme postojanosti pjene, što upućuje na povoljan utjecaj liposoma na stabilnost pjene. Penetracija matrina iz PEHFL-a u vaginalnu sluznicu je bila 2,64, odnosno 2,34 i 7, 59 puta veća od one postignute korištenjem PLFA-a HFA-a i HYG-a, te je prisustvo lijeka na površini sluznice dokazano čak 12 sati nakon primjene formulacije (Li i sur., 2012).

#### **4.3. GELOVI**

Gelovi su polučvrsti oblici za vaginalnu primjenu lijekova. To su trodimenzionalni polimerni matriksi koji sadrže mali udio čvrste tvari (polimera) dispergirane u velikoj količini vode (> 80%) (Justin-Temu i sur., 2004). Građeni su reverzibilno umreženih dugih, nepravilnih lanaca te posjeduju svojstva sličnija krutinama nego tekućinama (das Neves i sur., 2006). Prednosti gelova nad ostalim oblicima za vaginalnu primjenu lijekova su sigurnost, kompatibilnost sa sluznicom, prilagodljivost, dobro rasprostiranje po površini, visoka bioraspoloživost, brzo oslobađanje lijeka te niska cijena (Justin-Temu i sur., 2004; Vanić i sur., 2014).

Svojstva gela, kao što su hidrofilitet, viskoznost, bioadhezija i distribucija, mogu značajno utjecati na oslobađanje lijeka (Keller i sur., 2003). Stoga je, prilikom razvoja formulacije gelova za vaginalnu primjenu, važno provesti istraživanja:

- profila oslobađanja lijeka i permeabilnosti lijeka kroz vaginalnu sluznicu,
- mehaničkih svojstava (reološka i teksturna svojstva),
- toksikološkog profila i mogućnosti iritacija,
- distribucije i zadržavanja ljekovitog oblika na mjestu primjene,
- kompatibilnosti s pomoćnim tvarima, te
- mukoadhezivnosti i stabilnosti tijekom skladištenja (das Neves i sur., 2006; Vanić i sur., 2014).

Sastav gela ima veliki utjecaj na reološka svojstva. Promjenom samo jedne sastavnice gela doći će do značajne promjene u reološkom ponašanju ljeovitog oblika (das Neves i sur., 2006; Owen i sur., 2001). U pogledu viskoznosti gelova, idealnu vrijednost viskoznosti je teško definirati (Garg i sur., 2001). Često se prilikom istraživanja viskoznosti uzima u obzir samo utjecaj neotopljenih tvari u gelu, no pokazalo se da i makromolekule koje stvaraju interakcije s vaginalnim okolišem pridonose viskoznosti. Temperatura, interakcije s vaginalnom tekućinom i pH također utječu na promjenu viskoznosti. Stoga se pri formulaciji gela za vaginalnu primjenu svi ti čimbenici moraju uzeti u obzir (Owen i sur., 2003). *Texture profile analysis (TPA)* je tehnika korištena za određivanje reoloških svojstava polučvrstih oblika. Prednost metode je što se dobivaju dragocjeni podaci o čvrstoći, kohezivnosti i o adhezivnosti pripravka (Jones i sur., 2002). Reološka svojstva imaju veliki utjecaj na distribuciju i zadržavanje gela na mjestu primjene što je ključno za postizanje terapijske učinkovitosti pripravka (El-Gizawy i Aglan, 2003; Owen i sur., 2000). Primjerice, pravilan odabir viskoznosti gela omogućit će ravnomjernu distribuciju i dovoljno dugo zadržavanje gela na vaginalnoj sluznici (Di Fabio i sur., 2003; Geonnotti i sur., 2005). Osim reoloških svojstava, volumen primjene i spolni odnos također doprinose distribuciji gela na sluznici (Barnhart i sur., 2005). Dulje zadržavanje gela na mjestu primijene danas se postiže i upotrebom gelova izrađenih od mukoadhezivnih polimera. Pomoćne tvari u gelovima važne su za formuliranje gelova, no mogu pokazati toksično djelovanje na vaginalnu sluznicu. Osim što je važno dokazati njihovu sigurnost toksikološkim ispitivanjima, važno je i njihovo protektivno djelovanje na sluznicu, primjerice prilikom upotrebe iritirajućih djelatnih tvari kao što je nonoksinol-9 (Amaral i sur., 1999). Provode se *in vitro* testovi na vaginalnim epitelnim stanicama ili tkivu te svako odstupanje izloženih stanica od normalne građe može biti pokazatelj toksičnosti (D'Cruz i sur., 2004). *In vivo* testovi se također provode u ispitivanjima toksičnosti te se smatraju najpouzdanijima (das Neves i sur., 2006). Toksičnost se dokazuje nakon jednokratne ili višekratne izloženosti sluznice ispitivanom pripravku, a procjenjuje se prema nastalim promjenama na epitelu, promjenama vaginalne flore, određivanjem proupalnih citokina u vaginalnoj tekućini ili prijavom simptoma od strane žena nadležnim liječnicima, ljekarnicima i institucijama (Mauck i sur., 2004; Paternoster i sur., 2004; Patton i sur., 1999).

## Pomoćne tvari u gelovima

Pomoćne tvari korištene u gelovima su omekšivači, konzervansi, promotori permeabilnosti, antioksidansi i veziva (Vanić i Jug, 2017). To su tvari koje poboljšavaju svojstva gela i time pridonose suradljivosti pacijenata što je ključno za postizanje terapijskog učinka. Toksikološki i farmakološki su inertne tvari te nemaju terapijski učinak (Pifferi i Restani, 2003).

- **Omekšivači** su tvari koje štite od isušivanja i povećavaju distribuciju pripravka na mjestu primjene. Čine 10-20% pripravka te mogu imati i ulogu suotapala (povećava topljivost lijeka) i humektansa. To su glicerol, propilenglikol, sorbitol i etilenglikol.
- **Gelirajuća sredstva** su prirodne i sintetske makromolekule koje pospješuju stvaranje gela. Polimeri koji se najčešće koriste kao gelirajuća sredstva prikazani su u Tablici 3. Ahmad i sur. (2008) proučavali su kako polimeri utječu na oslobađanje metronidazola i klotrimazola iz ljekovitog oblika. Ispitali su bioadhezivne polimere kao što su derivati celuloze, natrijev alginat, ksantan guma, guar guma, polikarbofil i karbopol. Istraživanje je pokazalo da se promjenom udjela polimernih komponenti može promijeniti oslobađanje metronidazola i klotrimazola za 1-5,5 sati. Gupta i sur. (2016) koristili su karbopol kako bi izradili gel koji bi imobilizirao spermije u roku 20 sekundi.
- **Konzervansi** su tvari koje osiguravaju mikrobiološku stabilnost ljekovitih pripravaka. To su parabeni, alkoholi, kvarterni amonijevi spojevi i organske kiseline. Mogu sprječavati razmnožavanje mikroorganizama (mikrobiostatici) ili trajno oštetiti mikroorganizme (mikrobiocidi). Zbog visokog udjela vode hidrogelovi su pogodni za razvoj mikroorganizama (plijesni, bakterije, gljivice) te je stoga uporaba konzervansa nužna. Kontaminacija pripravaka moguća je tijekom proizvodnog procesa, korištenjem kontaminiranih sirovina ili tvari prirodnog podrijetla (gume, sirupi), uslijed korištenja ili nepravilnog čuvanja (Vanić i Jug, 2017).
- **Promotori permeabilnosti** olakšavaju prodiranje djelatne tvari kroz sluznicu (Vanić i Jug, 2017).
- **Antioksidansi** se koriste u formulacijama kako bi spriječili oksidacijske procese. To su butilhidroksitoluen (BHT), askorbinska kiselina i tokoferol (Vanić i Jug, 2017).

Iako pomoćne tvari korištene u izradi ljekovitih oblika nemaju terapijski učinak, ponekad je važno koristiti pomoćne tvari koje doprinose terapijskom učinku lijeka. Primjerice,

hidrogelovi u čijoj izradi je korišten karagenan mogu povoljno djelovati na liječenje HIV infekcija. Naime, karagenan tvori negativno nabijen sloj koji sprječava adheziju HIV stanica na vaginalni epitel (Coggins i sur., 2000). Prije korištenja, pomoćnim tvarima potrebno je dokazati biokompatibilnost. Stoga je potrebno provesti testove na kulturama stanica pri čemu se biokompatibilnost određuje iz stupnja rasta stanica, testom proliferacije stanica, testom na nitrite i testom citotoksičnosti. Također, diferencijalna pretražna kalorimetrija (eng. *differential scanning calorimetry, DSC*) koristi se za procjenu povezanosti korištenja lijekovitog oblika na bazi polimera s narušavanjem lipidnog sloja vaginalne sluznice (Wang i Lee, 2002).

Tablica 5. Polimeri korišteni za izradu vaginalnih hidrofilnih gelova. Preuzeto i prilagođeno iz *das Neves i Bahia (2008)* uz dozvolu *Elsevier-a*.

POLIMER
Carbopol®
Želatina
Hidroksietilceluloza (HEC)
Hidroksipropilceluloza (HPC)
Hidroksipropilmetilceluloza (HPMC)
Metilceluloza (MC)
Polikarbofil
Polietilenglikol
Hijaluron polisaharid
Polivinilpirolidone
Natrijev alginat
Natrij karboksimetilceluloza (NaCMC)
Škrob

### 4.3.1. Termoosjetljivi gelovi

Termoosjetljivi gelovi su pripravci koji su na sobnoj temperaturi u tekućem agregatnom stanju (niska viskoznost), a porastom temperature (37 °C) geliraju. Prednost takvih sustava je što su niske viskoznosti za vrijeme prolaska kroz aplikator što im olakšava primjenu i dobro rasprostiranje po sluznici. Na mjestu primjene tekući pripravak prelazi u gel stanje čime se omogućuje dobro zadržavanje lijeka na vaginalnoj sluznici (Cook i Brown, 2018). Najvažniji parametar termoosjetljivih gelova je specifična temperatura geliranja (Tgel) koja mora biti u rasponu od 25 do 37 °C (Chang i sur., 2002). Termogelirajuća svojstva gelova posljedica su korištenja specifičnih polimera od kojih su najčešće korišteni poloksameri.

Poloksamer je generički naziv za sintetske poli(etilenoksid-propilenoksid-etilenoksid)(EO<sub>a</sub>-PO<sub>b</sub>-EO<sub>a</sub>) triblok kopolimere molekularne mase 1100-14000 Da sastavljene od etilenoksida i propilenoksida u omjerima koji variraju od 1:9 do 8:2 (Ruel-Gariepy i Leroux, 2004). Poloksameri su pomoćne tvari koje se široko koriste u farmaceutskoj industriji pod nazivom Lutrol<sup>®</sup> u Europi i Pluronic<sup>®</sup> (BASF) u Americi. Nalaze na GRAS (eng. *generally recognized as safe*) listi za oralne, nazalne, rektalne, vaginalne, oftalmičke i kutane pripravke (Sandri i sur., 2011). Najčešće korišteni su poloksamer 188 (Pluronic<sup>®</sup> F68, P188) molekularne mase 7680-9510 Da i poloksamer 407 (Pluronic<sup>®</sup> F127, P407) molekularne mase 9840-14600 Da (Patel i Patel, 2009). Zbog slabih mukoadhezivnih svojstava, poloksamerni gelovi se često kombiniraju s mukoadhezivnim polimerima kao što su poliakrilna kiselina, alginati i HPMC (Ibrahim i sur., 2012).

Termoosjetljivi gelovi okarakterizirani su kritičnom vrijednosti koncentracije polimera (CMC) i temperature (CMT). Kada vodena otopina poloksamera prijeđe kritičnu vrijednost koncentracije i temperature, dolazi do agregacije molekula poloksamera u sferične micelle i stvaranja gela. Sferične micelle građene su od hidrofobnih blokova propilenoksida u jezgri i hidratiranih hidrofilnih blokova etilenoksida na površini (Rossi i sur., 2014). Promjenom udjela poloksamera mijenjaju se reološka svojstva gela i Tgel-a.

Chang i suradnici (2002) uspoređivali su reološka svojstva termoosjetljivih gelova pripremljenih s 15% (w/w) P407, 0,2% (w/w) polikarbofila i različitim količinama P188 kako bi mogla usporediti i mukoadhezivnost. Gelovi su također sadržavali i klotrimazol. Obje formulacije su pokazale sposobnost kontroliranog oslobađanja klotrimazola u periodu od 8 sati. Iako su obje formulacije gelirale pri temperaturi od 24-28 °C, pripravku koji je sadržavao 15% w/w P188 trebalo je duže vrijeme da prijeđe u gel u usporedbi s onim koji je sadržavao

20% w/w P188. Test otpornosti na ispiranje vaginalnom tekućinom pokazao je da jedino formulacija s 20% w/w P188 zadržava reološka svojstva gela.

Termoosjetljivi gelovi istraživani su za liječenje vaginalne kandidijaze. Kombinacijom različitih udjela P407 (15-20%) i P188 (10-20%) postiglo se kontrolirano oslobađanje ekonazol-nitrata kroz 8 sati. Također, smanjena je i toksičnost lijeka u usporedbi s kontrolom (otopina ekonazol-nitrata) (Baloglu i sur., 2011; Chang i sur., 2002). Bilensoy i suradnici (2006) proučavali su gelove s klortimazolom uklopljenim u ciklodekstrinske komplekse. Gelovi su pripremljeni s 20% (w/w) P407 i 0,2% (w/w) HPMC-a, a sadržavali su 1% (w/w) klortimazola u obliku kompleksa. Postignuto je kontrolirano i produljeno oslobađanje lijeka kroz više od 100 sati. Kim i suradnici (2010) izradili su termoosjetljivi gel s amfotericinom B uklopljenim u hidroksipropil-ciklodekstrinski inkluzijski kompleks. Pri izradi su koristili MBCP-2 (eng. *pluronic-based multiblock copolymer derivative*) sintetiziran iz poloksamera 104 i di(etilenglikol) etera. Formulacija je, osim na temperaturu ( $T_{gel}=37\text{ }^{\circ}\text{C}$ ), bila osjetljiva i na pH te se gel razgradio u kiselom mediju. To svojstvo gela omogućilo je konstantno oslobađanje lijeka kroz 3 dana na pH 5,0. Dodatno poboljšanje u oslobađanju lijeka postigli su Kang i suradnici (2010) uklopivši amfotericin B u kationske liposome koje su potom dispergirali u gel pripremljen iz P407 i P188 u omjerima 12:20 i 15:15. Tako pripremljena formulacija gelirala je na temperaturi 37-38 °C, pri čemu liposomi nisu imali utjecaja na  $T_{gel}$ -a. Ibrahim i suradnici (2012) pripravili su termoosjetljiv gel iz P407 i P188 za vaginalnu primjenu metronidazola. Povišenjem koncentracije P407 s 15% na 30% dovelo je značajnog smanjenja temperature geliranja s više od 40 °C na  $10\pm 1\text{ }^{\circ}\text{C}$ . Također, pripravak je pokazao bolja mukoadhezivna svojstva i veću viskoznost pri fiziološkim uvjetima u usporebi s komercijalno dostupnim pripravkom (Tricho®). Razlog povećane mukoadhezivnosti je interakcija P188 i mukoze. Slične rezultate dobili su Aka-Any-Grah i suradnici (2010) koji su pripravili gel korištenjem 20% P407 i 10% P188.  $T_{gel}$  formulacije iznosio je 28 °C. Ispitali su zadržavanje gela na vaginalnoj sluznici (otpornost gela na vaginalnu sekreciju) i profil oslobađanja metronidazola te su rezultate usporedili s kontrolnim gelom (komercijalno dostupan Tricho® gel). Korištenjem P188 i P407 postignuto je bolje zadržavanje gela na mjestu primjene (povećana otpornost gela na vaginalnu sekreciju) te kontrolirano oslobađanje lijeka tijekom 12 sati u odnosu na kontrolni gel.

Pereira i suradnici (2013) ispitali su oslobađanje propolisa iz termoosjetljivih gelova pripremljenih ih P407 i karbopola 349P u omjerima polimera 15/0,25 % (w/w) i 20/0,15 %

(w/w). Pritom je iz gelova s omjerom polimera 15/0,25 % oslobođeno 70 do 90% propolisa tijekom 24 sata.

Liu i suradnici (2009) ispitivali su utjecaj  $\kappa$ -karagenana na oslobađanje aciklovira iz gela pripremljenog iz P407. Naime, pripravci s P407 trenutno su oslobađali lijek zbog brze erozije uslijed kontakta s vaginalnom tekućinom. Dodatak  $\kappa$ -karagenana smanjio je eroziju gela, a time i usporio oslobađanje lijeka. Potom je u pripravak dodan karbopol koji je sinergističkim djelovanjem s karagenanom poboljšao mukoadhezivna svojstva pripravka. U ispitivanju provedenom na štakorima, kompleksom karbopola, karagenana i P407 omogućeno je dobro zadržavanje aciklovira na mjestu djelovanja i 12 sati nakon primjene.

#### 4.3.2. Kitozanski gelovi

**Kitozan (CS)** je mukoadhezivni kationski polimer s intrinzičnim antimikrobnim djelovanjem. Prednost kitozana je što gelira u niskim koncentracijama te je pogodan za dostavu lijekova vaginalnim putem. U formulacije se dodaje zajedno s  $\beta$ -glicerilfosfatom (GP) ili glicerilmonooleatom. Tako pripravljene formulacije su tekuće pri sobnoj, a geliraju pri fiziološkoj temperaturi. Naime, pri niskoj temperaturi voda je snažno vezana za polimerne lance kitozana i oni izbjegavaju međulančane interakcije. Povišenjem temperature dolazi do prijenosa protona s kitozana na  $\beta$ -glicerilfosfat i neutralizacije kitozana. Amino skupine kitozana reagiraju s fosfatnim skupinama  $\beta$ -glicerilfosfata, nastaju vodikove veze između polimernih lanaca koje smanjuju elektrostatsko odbijanje i kitozan-kitozan hidrofobne veze koje uzrokuju geliranje (Chenite i sur., 2001; Ruel-Gariepy i Leroux, 2004).

Rossi i suradnici (2014) uspoređivali su mukoadhezivna, gelirajuća i antimikrobna svojstva te sposobnost zacjeljivanja rana na dvije različite formulacije vaginalnih gelova. Usporedili su gel s kitozan laktatom i  $\beta$ -glicerilfosfatom (CS-L/GP) (6%/8%, w/w) i gel pripremljen s P407 i kitozan laktatom (P407/CS-L) (15/1,6%, w/w). Gelirajuća svojstva uspoređivanih gelova razlikovala su se zbog različitog mehanizma geliranja. Hidrofobne interakcije lanaca CS-L/GP gela stvarale su se već pri niskim koncentracijama dok je za stvaranje polimernih micela P407/CS-L gela bila potrebna koncentracija polimera iznad CMC). CS-L/GP gel je pokazao antibakterijska svojstva protiv *E. coli* i *Staphylococcus aureus* (*in vitro*) i svojstvo zacjeljivanja rana poticanjem proliferacije fibroblasta. Također, u odnosu na P407/CS-L gel, CS-L/GP gel je pokazao je bolja mukoadhezivna svojstva.



### 4.3.3. Vaginalna primjena gelova

#### Vaginalni gelovi kao mikrobiocidi

Brojna istraživanja u području vaginalne primjene lijekova usmjerena su na prevenciju i liječenje infektivnih spolno-prenosivih bolesti i HIV-a. Iako postoje učinkoviti oralni oblici, pokazalo se da niže doze lokalno primijenjenog mikrobiocida imaju istovjetan učinak bez sistemskih nuspojava (Sobel i sur., 1994, Wain, 1998). Mikrobiocidi se mogu primjenjivati u obliku vaginaleta, filmova i krema, no gelovi su se pokazali kao najbolji izbor. Gel, u koji je uklopljen mikrobiocid, pospješuje permeaciju istog te stvara zaštitni sloj na sluznici koji onemogućava migraciju i adheziju patogena (Mauck i sur., 2008). Također, gelovi su se pokazali i kao dobra baza za kontroliranu dostavu lijekova.

Neyts i suradnici (2000) proveli su istraživanja u kojima su uspoređivali mikrobicidni i citotoksični učinak gela s nonoksinolom-9 i vaginalnih gelova s monokaprinom (1-monoglicerid kaprinske kiseline). Gelovi s monokaprinom su izrađeni iz natrij-CMC-a i polivinilpirolidona (pH gela je iznosio oko 7), te karbomera i HPMC-a (pH gela oko 5). Istraživanja su pokazala da oba gela s monokaprinom pokazuju manji citotoksični, a veći virucidni učinak od gela koji sadrži nonoksinol-9. Također, oba gela s monokaprinom su se pokazali vrlo djelotvornima na HIV te bakterije koje uzrokuju vaginitis. Provedeni su i *in vivo* testovi na miševima u kojima se dokazalo da vaginalna primjena oba gela s monokaprinom nije uzrokovala iritacije sluznice.

Neki polimeri, osim što djeluju kao gelirajuća sredstva, mogu imati i mikrobiocidni učinak. Primjerice, gel pripremljen iz 3% (w/w) karagenana pokazao je snažan mikrobiocidni učinak *in vitro* te se u fazi I kliničkih ispitivanja pokazao sigurnim za humanu primjenu (Carraguard®, Population Council, SAD). Osim karagenana, celuloza-acetat-ftalat i karbomer također posjeduju mikrobiocidni učinak (Rohan and Sassi, 2009). Sulfatni polisaharid testiran je kao potencijalni mikrobiocid u gel formulaciji s jota-karagenanom (PC 213). Formulacija je sadržavala 2% jota-karagenana, klorovodičnu kiselinu za prilagođavanje pH vrijednosti na pH 6 i benzilni alkohol kao konzervans. Provedenim kliničkim ispitivanjem (faza I) potvrđena je sigurnost i djelotvornost gela u prevenciji HIV infekcija (Elias i sur., 1997).

Gel pripremljen iz celuloza-sulfata (Ushercell®, Polydex Pharmaceuticals, Canada) pokazao je snažno mikrobiocidno djelovanje te je prošao fazu III kliničkih ispitivanja, no zbog male učinkovitosti u sprječavanju infekcije HIV-om u odnosu na ostale komercijalno dostupne oblike, daljnja ispitivanja nisu provedena (Rohan and Sassi, 2009; Wang and Lee, 2002).

Termoosjetljivi gel pripravljen iz poloksamera u citratnom puferu (pH 4) pokazao se prikladnom podlogom za uklapanje mikrobiocida poput natrij laurilsulfat ili *n*-laurilsarkozina (Roy i sur., 2001). Kombinacijom mukoadhezivnih polimera (Carbopol® 934, HPMC) i termoosjetljivog Pluronic-a® F127, omogućeno je kontrolirano oslobađanje klotrimazola te dulji antifungalni učinak u odnosu na kontrolu (Bilensoy i sur., 2006). Termoosjetljivi gelovi istraživani su i kao podloge za lijekove uklopljene u polimerne nanočestice. U istraživanjima koja su proveli Date i suradnici (2012) potvrđeno je produljeno oslobađanje efavirenza i raltegravira te učinkovitija i dugotrajnija zaštita od HIV infekcija zbog bolje penetracije mikrobiocida u sluznicu.

Veliki broj istraživanja, u području razvoja mikrobiocida za prevenciju HIV infekcija, stavlja naglasak na primjenu dendrimera. To su polimeri pravilne, razgranate strukture koji i bez uklopljenog lijeka mogu imati antivirusni učinak. Pretkliničkim studijama pokazano je da najveći antivirusni potencijal ima SPL7013, dendrimer s polianionskom površinom kojeg je razvila Starpharma® (Melburne, Victoria, Australia). Djelovanje mu se temelji na vezanju za gp120 proteine na površini HIV-a čime se onemogućava vezanje i ulazak HIV-a u ljudsku stanicu (Rupp i sur., 2007). VivaGel® je mukoadhezivni gel koji sadrži 3% (w/w) SPL7013 u karbopolskom gelu. Blago je kiselog pH pa je u potpunosti kompatibilan s vaginalnom mikroflorom (laktobacili) te puferira alkalni pH ejakulata. Mukoadhezivna svojstva gela omogućavaju dulje zadržavanje SPL7013 na mjestu primjene. Ova formulacija je ujedno i najperspektivniji pripravak nanoterapeutika za vaginalnu primjenu te je prošao fazu III kliničkih ispitivanja (Mumper i sur., 2009; Rupp i sur., 2007). Istraživanja provedena na zdravim ženama koje su primjenjivale VivaGel® jednom dnevno tijekom sedam dana pokazala su da nema sistemske apsorpcije dendrimera te da je formulacija sigurna za primjenu. Žene u istraživanju nisu osjetile bol i pečenje u genitalnom traktu, a kolposkopski nalazi nisu pokazali oštećenje ili upalu epitela vaginalne sluznice (O'Laughlin i sur., 2010).

Zbog kiselog pH gela, karbopoli su se pokazali veoma prikladnim polimerima za izradu polučvrstih pripravaka za vaginalnu primjenu lijekova. MetroGel Vaginal® (3M Pharmaceuticals, SAD) je kiseli poliakrilatni gel (pH 4,0) s 0,75% (w/w) metronidazola namijenjen liječenju bakterijskih vaginoza (Wain, 1998). Poliakrilatni i polikarbofilni gelovi i bez uklopljene djelatne tvari (lijeka) imaju potencijala u terapiji i prevenciji recidivirajućih bakterijskih vaginoza (Miphil®, Mipharm, Italija). Prednost takvih gelova je dulje zadržavanje

na mjestu primjene (>72 sata), a kiseli pH uspostavlja prirodnu vaginalnu mikrofloru koja se narušava povišenjem pH uslijed vaginoze (Fiorilli i sur., 2005).

Mukoadhezivni gelovi pripremljeni s polimerima poliakrilne kiseline (Carbopol® 974P) ispitivani su kao podloge za primjenu liposoma s uklopljenim antimikrobnim lijekovima (Vanić i Škalko-Basnet, 2013; Vanić i Škalko-Basnet, 2014). Karbopolski hidrogelovi su se pokazali kompatibilnim s liposomima (fizička stabilnost liposoma) te su omogućili kontrolirano i produljeno oslobađanje antimikrobnih lijekova (Pavelić i sur., 2005; Pavelić i sur., 2004, Vanić i sur., 2014).

Kitozanski gelovi za vaginalnu primjenu antimikotika sve su interesantniji zbog svoje mukoadhezivnosti, biokompatibilnosti i biorazgradivosti. Rezultati ispitivanja gela s kitozanom srednje molekulske mase pokazala su dobra adhezivna svojstva gela (prisustvo gela na sluznici i nakon 24 sata), produljeno oslobađanje antimikotika i dobru antifungalnu aktivnost (Senyigit i sur., 2014).

### **Vaginalni gelovi kao kontraceptivi**

Vaginalni gelovi korišteni kao mikrobiocidi, također mogu imati i kontraceptivni učinak. Primjer takvog gela je Advantage-S® (Columbia Lab., SAD), kontracepcijski gel s 3,5% (w/w) nonoksinola-9 uklopljenog u bioadhezivni matriks s karbomerom i polikarbofilom (das Neves i Bahia, 2006). Međutim, danas na tržištu postoje gelovi koji su razvijeni isključivo kao kontraceptivi te uz lubrikacijska sadrže i spermicidna svojstva. Spermicidi djeluju na način da sprječavaju migraciju sjemena do mjesta začeća. Osim spermicida, na kontracepcijski učinak djeluju i reološka svojstva gela te pH. Naime povećanjem viskoznosti, povećat će se i kontracepcijski učinak zbog otežane migracije spermija (El-Gizawy i Aglan, 2003). Kiseli medij rodnice prilikom ili nakon spolnog odnosa štiti će vaginalnu sluznicu i smanjiti vjerojatnost začeća. Stoga se često kao podloge za spermicide koriste pufirani mukoadhezivni gelovi. Primjer takvog gela je ACIDFORM® gel (TOPCAD, SAD). Prednost ACIDFORM® gela je uklapanje hidrofilnih i u kiselom mediju stabilnih kontraceptiva i antimikrobnih lijekova (Garg i sur., 2001). *In vitro* studije pokazale su da ACIDFORM® gel pomješšan sa sjemenom tekućinom ima izvrsna pufirajuća svojstva, a u fazi I kliničkih ispitivanja dokazana je spermicidna aktivnost i u periodu od 10 sati između aplikacije i snošaja (Amaral i sur., 2004). Sličan primjer je hidrogel BufferGel® (ReProtect Inc., SAD). To je gel pripremljen s Carbopolom®, pH vrijednosti 4 koji uz spermicidalno ima i

antimikrobno djelovanje na klamidiju, HIV i Herpes simplex virus (HSV) (Rohan i Sassi, 2009).

Među brojnim istraživanjima kontraceptivnog učinka gelova su i ona provedena s termoosjetljivim gelom pripravljenim iz poloksamera u citratnom puferu. Prednost ovog gela je sinergizam puferirajućeg djelovanja gela i natrij laurilsulfata u inhibiciji pokretljivosti spermija. Gel je pokazao veliki potencijal za uporabu kao topikalni vaginalni kontraceptiv iako je dugotrajna uporaba upitna zbog iritacijskog djelovanja natrij laurilsulfata (Haineault i sur., 2003).

### **Vaginalni gelovi za vlaženje rodnice**

Suhoća rodnice posljedica je hormonskih promjena koje se događaju u menopauzi i uspješno se uklanja hormonskom terapijom. Zbog hidrofilne prirode, gelovi su idealni pripravci za vlaženje rodnice i dobra su alternativa za hormonsku terapiju, osobito kod žena s povećanim rizikom od razvoja tumora. Ne sadrže djelatnu tvar već su pripravljeni iz mukoadhezivnih polimera koji omogućuju dulje zadržavanje gela na mjestu primjene i velike količine vode (>90%) koja vlaži rodnicu. Najčešće je korišten polimer Carbopol® 974P koji stvara gel blago kiselih svojstava (pH 4) te povoljno djeluje na uspostavljanje prirodne vaginalne mikroflore. Replens® je prvi komercijalno dostupni pripravak koji se koristi za tegobe vezane uz vaginalnu suhoću. Pripravljen je od polikarbofila i Carbopola® 974P te ima sposobnost zadržavanja u rodnici 3-4 dana. Ukoliko je suhoća rodnice povezana s atrofijom vaginalne sluznice u postmenopauzi, tada se koriste hidrogelovi s uklopljenim solima 17- $\beta$ -estradiola (Acartürk, 2009; Mauck i sur., 2008).

### **Vaginalni gelovi kao sredstva za poticanje trudova**

Primjena prostaglandina u obliku vaginalnih gelova već se duže vrijeme koristi za poticanje pobačaja i trudova (Tylor i sur., 1999). Za izradu gelova najčešće su korišteni derivati celuloze poput HEC-a, MC-a i HEMC-a. Vaginalni put primjene prostaglandina povoljniji je za izazivanje poroda od oralnog. To je pokazano kliničkom studijom u kojoj je uspoređivana učinkovitost vaginalno primjenjenog prostaglandina E2 s oralno primijenjenim lijekom u istoj koncentraciji (Seeras, 1995). Usporedba učinkovitosti gela s prostaglandinom u odnosu na vaginalne tablete s prostaglandinom pokazala je intenzivniju cervikalnu dilataciju kod žena koje su primjenjivale gel, no nije uočena značajna razlika u ishodu trudova i porođaja (Shetty i sur., 2004). Nedostaci vaginalne primjene prostaglandinskih gelova su povećan rizik od

hiperstimulacije uterusa te niska stabilnost zbog čega se pripravak mora čuvati pri niskim temperaturama (Gregson i sur., 2005).

### **Ostale primjene vaginalnih gelova**

Vaginalni hidrogel pripravljen iz 1% HEC-a i 1% 5-fluorouracila istraživan je za liječenje tumorskih izraslina. Rezultati su pokazali da je pripravak djelotvoran, podnošljiv i siguran za vaginalnu primjenu (Syed i sur., 2000). Gelovi su također ispitivani kao potencijalni nosači stimulirajućeg faktora granulocitno-makrofagnih kolonija (eng. *granulocyte-macrophage colony-stimulating factor*, GM-CSF) u terapiji Humanog papiloma virusa (HPV) povezanog s cervikovaginalnim predneoplastičnim lezijama. *In vivo* ispitivanja (miševi) pokazala su učinkovitost 1% (w/w) polikarbofilnog gela u stabilizaciji GM-CSF proteina i prikladnost formulacije za vaginalnu primjenu (Hubert i sur., 2004).

Rousseau i suradnici (2005) su ispitivali važnost oligosaharida (fruktooligosaharida i glukooligosaharida) u razvoju vaginalne mikroflore, posebice laktobacila. Pokazali su da oligosaharidi selektivno utječu na rast laktobacila jer nisu metabolizirani od strane patogena već ih koriste samo bakterije prirodne vaginalne flore. Vaginalnom primjena gela s glukooligosaharidom pospješeno je obnavljanje prirodne vaginalne mikroflore i uspostavljanje fiziološkog pH rodnice kod žena liječenih oralnim metronidazolom (Coste i sur., 2012).

Osim za topikalnu primjenu, gelovi su ispitivani i za sistemsku dostavu hormona vaginalnim putem. Crinone<sup>®</sup> gel (Columbia Lab., SAD) je komercijalno dostupan pripravak za liječenje neplodnosti i sekundarne amenoreje. To je mukoadhezivni gel s produljenim oslobađanjem progesterona, pripravljen od Carbopola<sup>®</sup> i polikarbofila (Cook i Brown, 2018). Han i suradnici (1995) ispitivali su vaginalnu primjenu luteinizacijskog hormona u polikarbofilnom gelu za indukciju ovulacije vaginalnim putem. U usporedbi s kontrolnim pripravkom, transvaginalna permeabilnost je bila veća, a djelotvornost istovjetna onoj postignutoj supkutanom primjenom lijeka.

Gelovi pripravljeni od polimera poliakrilne kiseline istraživani su za vaginalnu primjenu inzulina. Rezultati istraživanja na zečevima i štakorima pokazali su da je nakon vaginalne primjene, koncentracija inzulina u plazmi dosegla pik, a hipoglikemijski efekt je neprekidno trajao 30 minuta (Morimoto i sur., 1982). Kako bi postigli dulje vrijeme hipoglikemije, Degim i suradnici (2005) su pripravili kitozanski vaginalni gel s inzulinom i pri tome su koristili

dimetil- $\beta$ -ciklodekstrin kao promotor permeabilnosti. Studije su pokazale da se upotrebom kitozanskog gela kao nosača inzulina postiže produljeno oslobađanje.

Tablica 6. Primjeri registriranih vaginalnih gelova u Republici Hrvatskoj (www.halmed.hr, pristupljeno 8. 8. 2019.)

Zaštićeno ime	Polimer	Djelatna tvar	Proizviđač	Indikacija
<b>Crinone<sup>®</sup></b>	Carbopol <sup>®</sup> 974P i polikafbofil	Progesteron	Columbia Laboratories	Neplodnost
<b>Prostin E2<sup>®</sup></b>	Silikon-dioksid	Dinoproston	Pfizer	Induciranje trudova
<b>Prepidil<sup>®</sup></b>	Silikon-dioksid	Dinoproston	Pfizer	Induciranje poroda
<b>Gynofit<sup>®</sup> hidratantni gel</b>	HEC	-	Tentan AG	Vaginalni ovlaživač
<b>Gynofit<sup>®</sup></b>	HPMC	Mliječna kiselina, natrijev laktat	Tentan AG	Održavanje vaginalne kiselosti, vaginalni ovlaživač
<b>Multi-gyn<sup>®</sup> actigel</b>	Ksantanska guma	2QR- unakrsni polimer galaktoarabinana i poliglukuronske kiseline	Bioclin BV	Održavanje vaginalne kiselosti, vaginalni ovlaživač
<b>Multi-gyn<sup>®</sup> floraplus</b>	Ksantanska guma	2QR- unakrsni polimer galaktoarabinana i poliglukuronske kiseline	Bioclin BV	Prevenција i terapija gljivičnih infekcija, prebiotik
<b>Hyalofemme<sup>®</sup></b>	Karbomer	HYDEAL-D 0.2 % (ester hijaluronske kiseline)	Fidia Farmaceutici	Vaginalni ovlaživač
<b>Multi-gyn LiquiGel<sup>®</sup></b>	Ksantanska guma	2QR- unakrsni polimer galaktoarabinana i poliglukuronske kiseline	Bioclin BV	Održavanje vaginalne kiselosti, vaginalni ovlaživač
<b>K-Y<sup>®</sup></b>	HEC	-	Johnson & Johnson	Vaginalni oblaživač
<b>Femigel<sup>®</sup></b>	Ksantanska guma	Ulje čajevca	Australian Bodycare	Održavanje vaginalne kiselosti, antiseptik
<b>Gynaicol<sup>®</sup></b>	HMC	-	Medopharm	Vaginalni ovlaživač
<b>Lactogyn<sup>®</sup></b>	HEC	Mliječna kiselina	JGL	Održavanje vaginalne kiselosti, vaginalni ovlaživač

HEC, hidroksietilceluloza; HMC, hidroksimetilceluloza; HPMC, hidroksipropilmetilceluloza

#### 4.4. LUBRIKANTI

Vaginalna suhoća je učestali problem, osobito kod žena u menopauzi i postmenopauzi, a javlja se kao simptom vulvovaginalne atrofije. Lubrikanti su pripravci djelotvorni za kratkotrajno uklanjanje boli i nelagode tijekom spolnog odnosa, uzrokovane vaginalnom suhoćom. Primjenom lubrikanata smanjuje se trenje koje je posljedica suhe i tanke vaginalne sluznice. Prednost lubrikanata je ta što su prikladni za žene koje ne smiju koristiti estrogensku terapiju (Edwards i Panay, 2016).

S tehnološkog stajališta, lubrikanti su pripravci bazirani na vodi, silikonima, mineralnim ili biljnim uljima. Prednosti lubrikanata baziranih na vodi su što ne ostavljaju mrlje te u usporedbi sa silikonskim lubrikantima pokazuju manje neželjenih vaginalnih nuspojava (Herbenick i sur., 2011). Humektansi, konzervansi i emolijansi su pomoćne tvari koje se dodaju u pripravke kako bi se postigla odgovarajuća viskoznost, prevenirala bakterijska kontaminacija, no s druge strane njihova prisutnost može bitno utjecati na pH i osmolalnost pripravka (Edwards i Panay, 2016).

Zbog velikih varijacija u vrijednostima pH i osmolalnosti lubrikanata na tržištu, Svjetska zdravstvena organizacija, SZO (eng. *World Health Organization*, WHO) dala je preporuku da osmolalnost lubrikanata ne bi trebala prelaziti 380 mOsm/kg kako bi se smanjio rizik od oštećenja epitela sluznice.

U Tablici 5, koja prikazuje vrijednosti osmolalnosti komercijalno dostupnih lubrikanata, vidljivo je da većina komercijalno dostupnih pripravaka prelazi granicu od 380 mOsm/kg. Stoga je SZO odredila najvišu prihvatljivu granicu u iznosu od 1200 mOsm/kg (WHO, 2015). Provedena ispitivanja povezanosti iritacija epitela sluznice s osmolalnosti lubrikanata su pokazala da hipoosmotski lubrikant (32-316 mOsm/kg) ne uzrokuje iritacije, blago hiperosmotski lubrikant (K-Y<sup>®</sup> Jelly: 2463 mOsm/kg, Replens<sup>®</sup>: 2143 mOsm/kg) uzrokuje blage iritacije te da izrazito hiperosmotski lubrikant (Astroglide<sup>®</sup>: 5848 mOsm/kg) uzrokuje ozbiljna oštećenja tkiva i jake iritacije (Adriaens i Remon, 2008). Visoka osmolalnost može biti povezana i s citotoksičnim učinkom pripravka. *In vitro* studije na spermijima pokazale su da hiperosmotski lubrikant (>1000 mOsm/kg) uzrokuje promjene u integritetu DNA i pokretljivosti spermija (Agarwal i sur., 2008). Osim osmolalnosti i pH pripravka mora biti prilagođen mjestu primjene, odnosno za vaginalnu primjenu pH treba biti između 3,8 i 4,5, a za rektalnu 7,0. Pripravci s pH nižim od 3 nisu prihvatljivi za upotrebu na ljudskoj sluznici (Cunha i sur., 2014).

Tablica 7. Komercijalno dostupni lubrifikanti: sastav i značajke formulacija. Preuzeto i prilagođeno iz *Edwards i Panay, (2015)*, uz dozvolu *Creative Commons Attribution License-a*.

Naziv	Sastojci	pH	Osmolalnost (mOsm/kg)
<b>Astroglide®</b>	pročišćena voda, glicerol, HEC, klorheksidin glukonat, metilparaben, glukono-delta-lakton, natrijev hidroksid	4,38	6100
<b>BIOglide® Natural</b>	glicerol, voda, natrijev laktat, ksantanska guma, levulinska kiselina, natrijev levulinat	4,99	>2000
<b>Durex® Play Feel</b>	pročišćena voda, propilen glikol, HEC, benzoična kiselina, natrijev hidroksid	5,48	1563
<b>Intimate Organics®</b>	voda, propandiol, celuloza, natrijev benzoat, limunska kiselina, etanol, ekstrakt biljke <i>Cymbopogon schoenanthus</i> , ekstrakt lista aloe	4,86	>2000
<b>Intimy®</b>	HEC, glicerol, benzalkonij klorid, limunska kiselina	6,19	1501
<b>K-Y® Jelly</b>	voda, glicerol, HEC, klorheksidin glukonat, glukonolakton, metilparaben, natrijev hidroksid	4,49	2007
<b>Phyto Soya®</b>	voda, glicerol, tekući parafin, natrijev hidroksid, karbomer, ekstrakt soje, fenoksietanol, metilparaben, propilparaben, izobutilparaben	4,94	1557
<b>Pjur Med® Natural Glide</b>	Voda, glicerol, ksantanska guma, benzilni alkohol, natrijev benzoat, kalijev sorbat, limunska kiselina	4,41	>2000
<b>Ritex®</b>	Voda, glicerol, propilenglikol, HEC, natrijev laktat, limunska kiselina	4,04	>2000

HEC, hidroksietilceluloza

Citotoksični učinak lubrikanata ne mora nužno biti uzrokovan visokom osmolalnosti već i pomoćnim tvarima dodanim u pripravak. Primjerice, parabeni koji se koriste kao konzervansi u nekim lubrikantima (K-Y® Jelly, Astroglide®, Replens®), imaju blago estrogno djelovanje te postoje određene naznake moguće povezanosti njihove prisutnosti u formulacijama s pojavnosti karcinoma dojki. Iako direktna povezanost parabena i karcinoma nije znanstveno



dokazana, smatra se da su daljnja istraživanja u ovom području prijeko potrebna (Bledzka i sur., 2014; Harvey i Everett, 2004; Karpuzoglu i sur., 2013; Nohynek i sur., 2013).

Glikoli su humektansi u lubrikantima od kojih se najčešće koriste propilenglikol i glicerol. Njihova koncentracija je ključna u određivanju osmolalnosti pripravka. SZO predlaže da za održavanje osmolalnosti <1200mOsm/kg, koncentracija glicerola ne smije prelaziti 9,9% w/w, a propilenglikola 8,3% w/w (Edwards i Panay, 2016; WHO, 2017).

Prema preporukama SZO-a mikrobidici ne bi trebali biti prisutni u lubrikantima jer mogu uzrokovati oštećenja epitela, povećanu osjetljivost i promjene u vaginalnoj mikroflori te pojavu upala (WHO, 2012). Ranija istraživanja na lubrikantima koji su sadržavali mikrobiocid i spermicid nonoksinol-9, pokazala su ozbiljne iritacije mukoze i oštećenja stanica (Dayal i sur., 2003; Phillips i Zacharopoulos, 1998; WHO, 2015).

## **5. ZAKLJUČAK**

Polučvrsti oblici za vaginalnu primjenu poput krema, pjena i gelova komercijalno su dostupni i dobro prihvaćeni od strane pacijentica. Inovacijama postojećih konvencionalnih oblika uklapanjem nanočestica, i/ili korištenjem termoosjetljivih i mukoadhezivnih polimera omogućuje se dobro rasprostiranje pripravaka na sluznici i zadržavanje formulacije na mjestu primjene čime se značajno povećava učinkovitost terapije. Unatoč velikom broju pozitivnih rezultata prekliničkih istraživanja, potrebna su daljnja klinička istraživanja učinkovitosti, prihvatljivosti i sigurnosti polučvrstih pripravaka za vaginalnu primjenu lijekova.

## 6. POPIS OZNAKA I KRATICA

AIDS	Stečeni sindrom imununodeficijencije
BHA	Butilhidroksianisol
BHT	Butilhidroksitoluen
CMC	Kritična vrijednost koncentracije
CMT	Kritična vrijednost temperature
CS	Kitozan
CS-L/GP	Gel s kitozan laktatom i $\beta$ -glicerilfosfatom
DSC	Diferencijalna pretražna kalorimetrija
E1	Estron
E2	Estradiol
E3	Estriol
EO <sub>a</sub> -PO <sub>b</sub> -EO <sub>a</sub>	Etilenoksid-propilenoksid-etilenoksid
ETGFA	Ekspanzivna termogelirajuća aerosol pjena
GM-CSF	Stimulirajući faktor granulocitno-makrofagnih kolonija
GP	$\beta$ -glicerilfosfat
GRAS	Generally recognized as safe
HEC	Hidroksietilceluloza
HEMC	Hidroksietilmetilceluloza
HFA	Hydrogel foam aerosol
HIV	Virus humane imunodeficijencije
HMC	Hidroksimetilceluloza
HPC	Hidroksipropilceluloza
HPMC	Hidroksipropilmetilceluloza
HPV	Humani papiloma virus
HSV	Herpes simplex virus
HYG	Hydrogel
MBCP-2	Pluronic-based multiblock copolymer derivative
MC	Metilceluloza
NaCMC	Natrij-karboksimetilceluloza
P188	Poloksamer 188
P407	Poloksamer 407
P407/CS-L	Gel s poloksamerom 407 i kitozan laktatom

PEG	Polietilenglikol
PEHFL	Post-ekspanzivna hidrogel aerosol pjena PG-liposoma
PG	Propilenglikol
PLFA	Propylene glycol liposomes foam aerosol
SZO	Svjetska zdravstvena organizacija
Tgel	Temperatura geliranja
TPA	Texture profile analysis
WHO	World Health Organization

## 7. LITERATURA

Abedi P, Najafian M, Yaralizadeh M, Namjoyan F. Effect of fennel vaginal cream on sexual function in postmenopausal women: A Double blind randomized controlled trial. *J. Med. Life* 2018; 11:24-28.

Acartürk F. Mucoadhesive vaginal drug delivery systems. *Recent Pat. Drug Deliv. Formul.* 2009; 3:193–205.

Adriaens E, Remon JP. Mucosal irritation potential of personal lubricants relates to product osmolality as detected by the slug mucosal irritation assay. *Sex. Transm. Dis.* 2008; 35:512–16.

Agarwal A, Deepinder F, Cocuzza M, Short RA, Evenson DP. Effect of vaginal lubricants on sperm motility and chromatin integrity: a prospective comparative study. *Fertil Steril* 2008; 89:375–9.

Ahmad FJ, Alam MA, Khan ZI, Khar RK, Ali M. Development and *in vitro* evaluation of an acid buffering bioadhesive vaginal gel for mixed vaginal infections. *Acta Pharm.* 2008; 58:407–419.

Aka-Any-Grah A, Bouchemal K, Koffi A, Agnely F, Zhang M, Djabourov M, Ponchel. Formulation of mucoadhesive vaginal hydrogels insensitive to dilution with vaginal fluids. *Eur. J. Pharm. Biopharm.* 2010; 76:296–303.

Al-Fattani MA, Douglas LJ. Penetration of *Candida* biofilms by antifungal agents. *Antimicrob. Agents Chemother.* 2004; 48:3291–3297.

Amaral E, Faundes A, Zaneveld L, Waller D, Garg S. Study of the vaginal tolerance to Acidform, an acid-buffering, bioadhesive gel. *Contraception* 1999; 60:361–366.

Amaral E, Perdigo A, Souza MH, Mauck C, Waller D, Zaneveld L, Faundes A. Postcoital testing after the use of a bio-adhesive acid buffering gel (ACIDFORM) and a 2% nonoxynol-9 product. *Contraception* 2004; 70:492–497.

Amsel R, Totten PA, Spiegel CA, Chen KC, Eschenbach D, Holmes KK. Nonspecific vaginitis. Diagnostic criteria and microbial and epidemiologic associations. *Am. J. Med.* 1983; 74:14–22.

Arzhavitina A, Steckel H. Foams for pharmaceutical and cosmetic application. *Int. J. Pharm.* 2010; 394:1-17.

Ashok V, Manoj Kumar R, Murali D, Chatterjee A. A review on vaginal route as a systemic drug delivery. *Critical Review in Pharmaceutical Sciences* 2012; 1:1-19.

Baloglu E, Karavana SY, Senyigit ZA, Hilmioglu-Polat S, Metin DY, Zekioglu O, Guneri T, Jones DS. In-situ gel formulations of econazole nitrate: preparation and in-vitro and in-vivo evaluation. *J. Pharm. Pharmacol.* 2011; 63:1274–1282.

Barentsen R, van de Weijer PHM, Schram JHN. Continuous low dose estradiol released from vaginal ring versus estriol vaginal cream for urogenital atrophy. *Eur. J. Obstet. Gynecol. Reprod. Biol.* 1997; 71:73-80.

Barnhart KT, Pretorius ES, Shaunik A, Timbers K, Nasution M, Mauck C. Vaginal distribution of two volumes of the novel microbicide gel cellulose sulfate (2.5 and 3.5 mL). *Contraception* 2005; 72: 65–70.

Beigi RH, Wiesenfeld HC, Hillier SL, Straw T, Krohn MA. Factors associated with absence of H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>-producing *Lactobacillus* among women with bacterial vaginosis. *J. Infect. Dis.* 2005; 191:924–929.

Berger J, Reist M, Mayer JM, Felt O, Gurny R. Structure and interactions in chitosan hydrogels formed by complexation or aggregation for biomedical applications. *Eur. J. Pharm. Biopharm.* 2004; 57:35–52.

Biagi E, Vitali B, Pugliese C, Candela M, Donders GG, Brigidi P. Quantitative variations in the vaginal bacterial population associated with asymptomatic infections: a real-time polymerase chain reaction study. *Eur. J. Clin. Microbiol. Infect. Dis.* 2009; 28:281–285.

Bilensoy E, Rouf MA, Vural I, Hincal AA. Thermosensitive vaginal gel formulation for the controlled release of clotrimazole via complexation to beta-cyclodextrin. *J. Control. Release* 2006; 116:107–109.

Bledzka D, Gromadzinska J, Wasowicz W. Parabens. From environmental studies to human health. *Environ. Int.* 2014; 67:27–42.

Bradshaw CS, Morton AN, Hocking J, Garland SM, Morris MB, Moss LM, Horvath LB, Kuzevska I, Fairley CK. High recurrence rates of bacterial vaginosis over the course of 12 months after oral metronidazole therapy and factors associated with recurrence. *J. Infect. Dis.* 2006; 193:1478–1486.

Caramella CM, Rossi S, Ferrari F, Bonferoni MC, Sandri G. Mucoadhesive and thermogelling systems for vaginal drug delivery. *Adv. Drug Deliv. Rev.* 2015; 92:39–52.

Carter J, Goldfrank D, Schover LR. Simple strategies for vaginal health promotion in cancer survivors. *J. Sex. Med.* 2011; 8:549–59.

Chandra J, Mukherjee PK, Leidich SD, Faddoul FF, Hoyer LL, Douglas LJ, Ghannoum MA. Antifungal resistance of candidal biofilms formed on denture acrylic in vitro. *J. Dent. Res.* 2001; 80:903-8.

Chang JY, Oh YK, Choi H, Kim YB, Kim CK. Rheological evaluation of thermosensitive and mucoadhesive vaginal gels in physiological conditions. *Int. J. Pharm.* 2002; 241:155–163.

Chatsipiroios D, Schmidts-Winkler IM, König L, Masur C, Abels C. Topical treatment of vaginal dryness with a non-hormonal cream in women undergoing breast cancer treatment—An open prospective multicenter study. *PLoS ONE* 2019; 14.

Chen FP. Efficacy of imiquimod 5% cream for persistent human papillomavirus in genital intraepithelial neoplasm. *Taiwan J. Obstet. Gynecol.* 2013; 53:475-478.

Chenite A, Buschmann MD, Wang D, Chaput C, Kandani N. Rheological characterization of thermogelling chitosan/glycerophosphate solutions. *Carbohydr. Polym.* 2001; 46:39-47.

Chin SN, Trinkaus M, Simmons C, Flynn C, Dranitsaris G, Bolivar R, Clemons M. Prevalence and severity of urogenital symptoms in postmenopausal women receiving endocrine therapy for breast cancer. *Clin. Breast Cancer* 2009; 9:108-17.

Coggins C, Blanchard K, Alvarez F, Brache V, Weisberg E, Kilmarx PH, Lacarra M, Massai R, Mishell D, Salvatierra A, Witwatwongwana P, Elias C, Ellertson C. Preliminary safety and

acceptability of a carrageenan gel for possible use as vaginal microbicide. *Sex. Transm. Infect.* 2000; 76:480–483.

Cook MT, Brown MB. Polymeric gels for intravaginal drug delivery. *J. Control. Release* 2018; 270:145-157.

Coste I, Judlin P, Lepargneur JP, Bou-Antoun S. Safety and efficacy of an intravaginal prebiotic gel in the prevention of recurrent bacterial vaginosis: a randomized double-blind study. *Obstet. Gynecol. Int.* 2012; 2012:147867.

Cunha AR, Machado RM, Palmeira-de-Oliveira A, Martinezde-Oliveira J, das Neves J, Palmeira-de-Oliveira R. Characterization of commercially available vaginal lubricants: a safety perspective. *Pharmaceutics* 2014; 6:530-42.

D’Cruz OJ, Waurzyniak B, Uckun FM. Mucosal toxicity studies of a gel formulation of native pokeweed antiviral protein. *Toxicol. Pathol.* 2004; 32:212–221.

das Neves J, Bahia MF. Gels as vaginal drug delivery systems. *Int. J. Pharm* 2006; 318:1-14.

Date A, Shibata A, Goede M, Sanford B, La Bruzzo K, Belshan M, Destache CJ. Development and evaluation of a thermosensitive vaginal gel containing raltegravir + efavirenz loaded nanoparticles for HIV prophylaxis. *Antivir. Res.* 2012; 96:430–436.

Dayal MB, Wheeler J, Williams CJ, Barnhart KT. Disruption of the upper female reproductive tract epithelium by nonoxynol-9. *Contraception* 2003; 68:273–9.

de Araújo Pereira RR, Bruschi ML. Vaginal mucoadhesive drug delivery systems. *Drug Dev. Ind. Pharm.* 2012; 38:643-652.

de Araújo Pereira RR, Ribeiro Godoy JS, Stivalet Svidzinski TI, Bruschi ML. Preparation and characterization of mucoadhesive thermoresponsive systems containing propolis for the treatment of vulvovaginal candidiasis. *J. Pharm. Sci.* 2013; 102:1222–1234.

Debata PR, Castellanos MR, Fata JE, Baggett S, Rajupet S, Szerszen A, Begum S, Mata A, Murty VV, Opitz LM, Banerjee P. A novel curcumin-based vaginal cream Vacurin selectively eliminates apposed human cervical cancer cells. *Gynecol. Oncology* 2013; 129:145-153.



Degim Z, Degim T, Acarturk F, Erdogan D, Ozogul C, Koksall M. Rectal and vaginal administration of insulin-chitosan formulations: an experimental study in rabbits. *Drug Target* 2005; 13:563–572.

Di Fabio S, Van Roey J, Giannini G, van den Mooter G, Spada M, Binelli A, Pirillo MF, Germinario E, Belardelli F, de Bethune MP, Vella S. Inhibition of vaginal transmission of HIV-1 in hu-SCID mice by the non-nucleoside reverse transcriptase inhibitor TMC120 in a gel formulation. *AIDS* 2003; 17:1597–1604.

Dickerson J, Bressler R, Christian CD, Hremann HW. Efficacy of estradiol vaginal cream in postmenopausal women. *Clin. Pharmacol. Ther.* 1979; 26.

Donders GG. Definition and classification of abnormal vaginal flora. *Best Pract. Res. Clin. Obstet. Gynaecol.* 2007; 21:355–373.

Eckert LO, Hawes SE, Stevens CE, Koutsky LA, Eschenbach DA, Holmes KK. Vulvovaginal candidiasis: clinical manifestations, risk factors, management algorithm. *Obstet. Gynecol.* 1998; 92:757–765.

Edwards D, Panay N. Treating vulvovaginal atrophy/genitourinary syndrome of menopause: how important is vaginal lubricant and moisturizer composition? *Climacteric* 2016; 19:151–161.

El-Gizawy SA, Aglan NI. Formulation and evaluation of metronidazole acid gel for vaginal contraception. *J. Pharm. Pharmacol.* 2003; 55:903–909.

Elias CJ, Coggins C, Alvarez F, Brache V, Fraser IS, Lacarra M, Lahteenmaki P, Massai R, Mishell Jr. DR, Phillips DM, Salvatierra AM. Colposcopic evaluation of a vaginal gel formulation of iotacarrageenan. *Contraception* 1997; 56:387–389.

Fataneh F. Anti-fungal activity of *Zataria multiflora* extract in vitro. Thesis of School of Pharmacy, Esfahan University, 1991.

Ferguson LM, Rohan LC. The importance of the vaginal delivery route for antiretrovirals in HIV prevention. *Ther. Deliv.* 2011; 2:1535–1550.

Ferris DG, Litaker MS, Woodward L, Mathis D, Hendrich J. Treatment of bacterial vaginosis: a comparison of oral metronidazole, metronidazole vaginal gel, and clindamycin vaginal cream. *J. Fam. Pract.* 1995; 41:443–449.

Ferris MJ, Maszta A, Aldridge KE, Fortenberry JD, Fidel Jr. PL, Martin DH. Association of *Atopobium vaginae*, a recently described metronidazole resistant anaerobe, with bacterial vaginosis. *BMC Infect. Dis.* 2004; 4:5.

Fichorova RN, Buck OR, Yamamoto HS, Fashemi T, Dawood HY, Fashemi B, Hayes GR, Beach DH, Takagi Y, Delaney ML, Nibert ML, Singh BN, Onderdonk AB. The villain team-up or how *Trichomonas vaginalis* and bacterial vaginosis alter innate immunity in concert. *Sex. Transm. Infect.* 2013; 39: 460–466.

Fidel Jr. PL, Sobel JD. Immunopathogenesis of recurrent vulvovaginal candidiasis. *Clin. Microbiol. Rev.* 1996; 9:335–348.

Filipović-Grčić J. (2001). *Praktikum kozmetologije (Skripta)*. Zagreb: Farmaceutsko-biokemijski fakultet.

Fiorilli A, Molteni B, Milani B. Successful treatment of bacterial vaginosis with a polycarbophil-carbopol acidic vaginal gel: results from a randomised doubleblind, placebo-controlled trial. *Eur. J. Obstet. Gynecol. Reprod. Biol.* 2005; 120:202–205.

Forna F, Gulmezoglu AM. Interventions for treating trichomoniasis in women. *Cochrane Database Syst. Rev.* 2003. CD000218 <http://dx.doi.org/10.1002/14651858.CD000218>.

Foxman B, Marsh JV, Gillespie B, Sobel JD. Frequency and response to vaginal symptoms among white and African American women: results of a random digit dialing survey. *J. Women's Health.* 1988; 7:1167–1174.

Fredricks DN, Fiedler TL, Marrazzo JM. Molecular identification of bacteria associated with bacterial vaginosis. *N. Engl. J. Med.* 2005; 353:1899–1911.

Garg S, Anderson RA, Chany CJ, Waller DP, Diao XH, Vermani K, Zaneveld LJ. Properties of a new acid-buffering bioadhesive vaginal formulation (ACIDFORM). *Contraception* 2001; 64:67-75.

Garg S, Tambwekar KR, Vermani K, Garg A, Kaul CL, Zaneveld LJD, Compendium of pharmaceutical excipients for vaginal formulations. *Pharm. Technol.* 2001; 114–25.

Geonnotti AR, Peters JJ, Katz DF. Erosion of microbicide formulation coating layers: effects of contact and shearing with vaginal fluid or semen. *J. Pharm. Sci.* 2005; 94:1705–1712.

Gregson S, Waterstone M, Norman I, Murrells T. A randomized controlled trial comparing low dose vaginal misoprostol and dinoprostone vaginal gel for inducing labour at term. *BJOG* 2005; 112:438–444.

Gupta V, Singh S, Srivastava M, Ahmad H, Pachauri SD, Khandelwal K, Dwivedi P, Dwivedi AK. Effect of polydimethylsiloxane and ethylcellulose on in vitro permeation of centchroman from its transdermal patches. *Drug Deliv.* 2016; 23:113–22.

Haggerty CL, Hillier SL, Bass DC, Ness RB. Bacterial vaginosis and anaerobic bacteria are associated with endometritis. *Clin. Infect. Dis.* 2004; 39:990–995.

Haineault, C. Thermoreversible gel formulation containing sodium lauryl sulfate as a potential contraceptive device. *Biol. Reprod.* 2003; 69:687–694.

Hajirahimkhan A, Simmler C, Yuan Y, Anderson JR, Chen SN, Nikolić D, Dietz BM, Pauli GF, van Breemen RB, Bolton JL. Evaluation of estrogenic activity of licorice species in comparison with hops used in botanicals for menopausal symptoms. *PLoS One* 2013; 8:67947.

Han K, Park JS, Chung YB, Jeong NJP, Park HB, Robinson J. Development of luteinizing hormone releasing hormone (LH-RH) delivery systems for vaginal mucosal route. *Arch. Pharm. Res.* 1995; 18:325–331.

Hansen RS, Derderian EJ. Problems in foam origin, drainage and rupture. Symposium organized by the Society of Chemical Industry, London, 1976, 1–17.

Harvey PW, Everett DJ. Significance of the detection of esters of p-hydroxybenzoic acid (parabens) in human breast tumours. *J. Appl. Toxicol.* 2004; 24:1–4.

Haspel AA, Luisi M, Kicovic PM. Endocrinological and clinical investigations in postmenopausal women following administration of a vaginal cream containing estriol. *Maturitas* 1981; 3:321-327.

Hay PE, Lamont RF, Taylor-Robinson D, Morgan DJ, Ison C, Pearson J. Abnormal bacterial colonisation of the genital tract and subsequent preterm delivery and late miscarriage. *BMJ* 1994; 308:295–298.

Herbenick D, Reece M, Hensel D, Sanders S, Jozkowski K, Fortenberry JD. Association of lubricant use with women's sexual pleasure, sexual satisfaction, and genital symptoms: a prospective daily diary study. *J. Seks. Med.* 2011; 8:202–12.

Hernandez H, Sariego I, Garber G, Delgado R, Lopez O, Sarracent J. Monoclonal antibodies against a 62 kDa proteinase of *Trichomonas vaginalis* decrease parasite cytoadherence to epithelial cells and confer protection in mice. *Parasite Immunol.* 2004;26:119–125.

Hubert P, Evrard B, Maillard C, Franzen-Detrooz E, Delattre L, Foidart JM, Noel A, Boniver J, Delvenne P. Delivery of granulocytemacrophage colony-stimulating factor in bioadhesive hydrogel stimulates migration of dendritic cells in models of human papillomavirus-associated (pre)neoplastic epithelial lesions. *Antimicrob. Agents Chemother.* 2004; 48:4342–4348.

Hurley R, De Louvois J. *Candida* vaginitis. *Postgrad. Med. J.* 1979; 55:645–647.

Ibrahim EI, Fetih G, Shaaban O, Hassanein K, Abdellah NH. Development and characterization of thermosensitive pluronic-based metronidazole in situ gelling formulations for vaginal application. *Acta Pharm.* 2012; 62:59–70.

Issa MM, Koping-Hoggard M, Artursson P. Chitosan and the mucosal delivery of biotechnology drugs. *Drug Discov. Today* 2005; 2:1–6.

Jassim GA. Strategies for managing hot flashes. *J. Fam. Pract.* 2011; 60:333.

Jemal A, Bray F, Center MM, Ferlay J, Ward E, Forman D. Global cancer statistics. *CA Cancer J. Clin.* 2011;61:69–90.

Jones DS, Lawlor MS, Woolfson AD. Examination of the flow rheological and textural properties of polymer gels composed of poly(methylvinylether-co-maleic anhydride) and poly(vinylpyrrolidone): rheological and mathematical interpretation of textural parameters. *J. Pharm. Sci.* 2002; 91:2090-2101.

Justin-Temu M, Damian F, Kinget R, Van Den Mooter G. Intravaginal gels as drug delivery systems. *J. Womens Health (Larchmt.)* 2004; 13:834-844.

Kale VV, Ubgade A. Vaginal mucosa-a promising site for drug therapy. *Br. J. Pharm. Res.* 2013; 3:983-1000.

Kang JW, Davaa E, Kim YT, Park JS. A new vaginal delivery system of amphotericin B: a dispersion of cationic liposomes in a thermosensitive gel. *J. Drug Target* 2010; 18:637–644.

Karpuzoglu E, Holladay SD, Gogal RM Jr. Parabens: potential impact of low-affinity estrogen receptor binding chemicals on human health. *J. Toxicol. Environ. Health B. Crit. Rev.* 2013;16:321–35.

Keller MJ, Klotman ME, Herold BC. Rigorous pre-clinical evaluation of topical microbicides to prevent transmission of human immunodeficiency virus. *J. Antimicrob. Chemother.* 2003; 51:1099-1102.

Khosravi AR, Eslami AR, Shokri H, Kashanian M. *Zataria multiflora* cream for the treatment of acute vaginal candidiasis. *Int. J. Gynaecol. Obstet.* 2008; 101:201-2.

Kicovic PM, Cortes-Prieto J, Milojević S, Haspels AA, Aljinović A. The treatment of postmenopausal vaginal atrophy with Ovestin vaginal cream od suppositories: Clinical, endocrinological and safety aspects. *Maturitas* 1980; 2: 275-282.

Kim YT, Shina BK, Garripelli VK, Kimb JK, Davaaa E, Jo S, Parka JS. A thermosensitive vaginal gel formulation with HP CD for the pH-dependent release and solubilization of amphotericin B. *Eur. J. Pharm. Sci.* 2010; 41:399–406.

Kimzey LM, Gumowski J, Merriam GR, Grimes GJ, Nelson LM. Absorption of micronized progesterone from a nonliquefying vaginal cream. *Fertil. Steril.* 1991; 56.

Kwan KW, Chlebowski RT. Sexual dysfunction and aromatase inhibitor use in survivors of breast cancer. *Clin. Breast Cancer.* 2009; 9:219–24.

Lamfon H, Porter SR, McCullough M, Pratten J. Susceptibility of *Candida albicans* biofilms grown in a constant depth film fermentor to chlorhexidine, fluconazole and miconazole: a longitudinal study. *J. Antimicrob. Chemother.* 2004; 53:383-5.

Lehker MW, Alderete JF. Biology of trichomonosis, *Curr. Opin. Infect. Dis.* 2000;13:37–45.

Lete I, Cuesta MC, Marín JM, Guerra S. Vaginal health in contraceptive vaginal ring users - a review. *Eur. J. Contracept. Reprod. Health Care* 2013; 18:234–241.

Li T, Wong VK, Yi XQ. Matrine induces cell anergy in human Jurkat T cells through modulation of mitogen-activated protein kinases and nuclear factor of activated T-cells signaling with concomitant up-regulation of anergy-associated genes expression. *Biol. Pharm. Bull.* 2012; 33:40–46.

Lindahl SH. Reviewing the options for local estrogen treatment of vaginal atrophy. *Int. J. Womens Health.* 2014; 6:307-12.

Liu Y, Ying Zhu Y, Wei G, Yue Lu W. Effect of carrageenan on poloxamer-based in situ gel for vaginal use: improved in vitro and in vivo sustained-release properties. *Eur. J. Pharm. Sci.* 2009; 37:306–312.

Mahmoudabadi AZ, Dabbagh MA, Fouladi Z. In-vitro anti-Candida activity of *Zataria multiflora*. *Boiss. Evid. Based. Complement. Alternat. Med.* 2006; 4:351.

Mallipeddi R, Rohan LC. Nanoparticle-based vaginal drug delivery systems for HIV prevention. *Expert Opin. Drug Deliver.* 2010; 7:37–48.

Mardh PA, Rodrigues AG, Genc M, Novikova N, Martinez-de-Oliveira J, Guaschino S. Facts and myths on recurrent vulvovaginal candidosis-a review on epidemiology, clinical manifestations, diagnosis, pathogenesis and therapy. *Int. J. STD AIDS* 2002; 13:522–539.

Martinez Oliveira J. Bacterial vaginosis and candidosis. *Arq. Med.* 1993; 7:194–195.

Mauck CK, Katz D, Sandefer EP, Nasution MD, Henderson M, Digenis GA, Su I, Page R, Barnhart K. Vaginal distribution of Replens® and K-Y® Jelly using three imaging techniques. *Contraception* 2008; 77:195–204.

Mauck CK, Weiner DH, Ballagh SA, Creinin MD, Archer DF, Schwartz JL, Pymar HC, Lai JJ, Rencher WF, Callahan MM. Single and multiple exposure tolerance study of polystyrene sulfonate gel: a phase I safety and colposcopy study. *Contraception* 2004; 70:77–83.

Mei L, Chen J, Yu S, Huang Y, Xie Y, Wang H, Pan X, Wu C. Expansile thermal gelling foam aerosol for vaginal drug delivery. *Drug Deliv.* 2017; 24:1325-1337.

Mendling W. *Vulvovaginal candidosis, Theory and Practice.* Berlin, Springer-Verlag 1988;1.

Mendoza-Lopez MR, Becerril-Garcia C, Fattel-Facenda LV, Avila-Gonzalez L, Ruiz-Tachiquin ME, Ortega-Lopez J, Arroyo R. CP30, a cysteine proteinase involved in *Trichomonas vaginalis* cytoadherence. *Infect. Immun.* 2000; 68:4907–4912.

Mikamo H, Kawazoe K, Izumi K, Watanabe K, Ueno K, Tamaya T. Comparative study on vaginal or oral treatment of bacterial vaginosis. *Chemotherapy* 1997; 43:60–68.

Morimoto K, Takeeda T, Nakamoto Y, Morisaka K. Effective vaginal absorption of insulin in diabetic rats and rabbits using polyacrylic acid aqueous gel bases. *Int. J. Pharm.* 1982; 12:107–111.

Mumper RJ, Bell MA, Worthen DR, Cone RA, Lewis GR, Paull JR, Moench TR. Formulating a sulfonated antiviral dendrimer in a vaginal microbicidal gel having dual mechanisms of action. *Drug Dev. Ind. Pharm.* 2009; 35:515–524.

Nahoul K, Dehennin L, Scholler R. Radioimmunoassay of plasma progesterone after oral administration of micronized progesterone. *J. Steroid Biochem.* 1987; 26:241.

Nappi RE, Liekens G, Brandenburg U. Attitudes, perceptions and knowledge about the vagina: the International Vagina Dialogue Survey. *Contraception* 2006; 73:493–500.

Neyts J, Kristmundsdottir T, De Clercq E, Thormar H. Hydrogels containing monocaprin prevent intravaginal and intracutaneous infections with HSV-2 in mice: impact on the search for vaginal microbicides. *J. Med. Virol.* 2000; 61:107–110.

Nohynek GJ, Borgert CJ, Dietrich D, Rozman KK. Endocrine disruption: fact or urban legend? *Toxicol. Lett.* 2013; 223:295–305.

O'Loughlin J, Millwood I, McDonald H, Price C, Kaldor J, Paull J. Safety, Tolerability, and Pharmacokinetics of SPL7013 Gel (VivaGel®): A Dose Ranging, Phase I Study. Sexually transmitted diseases. *Seks. Transm. Dis.* 2010; 37:100-104.

Owen DH, Peters JJ, Katz DF. Comparison of the rheological properties of Advantage-S and Replens. *Contraception* 2001; 67: 393-396.

Owen DH, Peters JJ, Katz DF. Rheological properties of contraceptive gels. *Contraception* 2000; 62:321-326.

Owen DH, Peters JJ, Lavine ML, Katz DF. Effect of temperature and pH on contraceptive gel viscosity. *Contraception* 2003; 76:57-64.

Palmeira-de-Oliveira R, Duarte P, Palmeira-de-Oliveira A, das Neves J, Amaral MH, Breitenfeld L, Martinez-de-Oliveira J. Women's experiences, preferences and perceptions regarding vaginal products: results from a cross-sectional web-based survey in Portugal. *Eur. J. Contracept. Reprod. Health Care* 2014; 1-13.

Palmeira-de-Oliveira R, Palmeira-de-Oliveira A, Martinez-de-Oliveira J. New strategies for local treatment of vaginal infections. *Adv. Drug Deliv. Rev.* 2015; 92:105-122.

Pappas PG, Rex JH, Sobel JD, Filler SG, Dismukes WE, Walsh TJ, Edwards JE. Guidelines for treatment of candidiasis. *Clin. Infect. Dis.* 2004;38:161-189.

Partridge AH. Chemotherapy in Premenopausal Breast Cancer Patients. *Breast Care* 2015; 10:307-10.

Pastorek JD, Cotch MF, Martin DH, Eschenbach DA. Clinical and microbiological correlates of vaginal trichomoniasis during pregnancy. The Vaginal Infections and Prematurity Study Group. *Clin. Infect. Dis.* 1996;23:1075-1080.

Patel HR, Patel MM. Poloxamers: a pharmaceutical excipients with therapeutic behaviors. *Int. J. Pharm. Tech. Res.* 2009; 1:299-303.

Paternoster DM, Tudor L, Milani M, Maggino T, Ambrosini A. Efficacy of an acidic vaginal gel on vaginal pH and interleukin-6 levels in low-risk pregnant women: a double-blind, randomized placebo-controlled trial. *J. Matern. Fetal Neonatal Med.* 2004; 15:198-201.

Patterson JL, Girerd PH, Karjane NW, Jefferson KK. Effect of biofilm phenotype on resistance of *Gardnerella vaginalis* to hydrogen peroxide and lactic acid. *Am. J. Obstet. Gynecol.* 2007; 170-177.



Patton DL, Kidder GG, Sweeney YC, Rabe LK, Hillier SL. Effects of multiple applications of benzalkonium chloride and nonoxynol 9 on the vaginal epithelium in the pigtailed macaque (*Macaca nemestrina*). *Am. J. Obstet. Gynecol.* 1999; 180:1080–1087.

Pavelić Ž, Škalko-Basnet N, Filipović-Grčić J, Martinac A, Jalšenjak I. Development and *in vitro* evaluation of a liposomal vaginal delivery system for acyclovir. *J. Control. Release* 2005; 106:34–43.

Pavelić Ž, Škalko-Basnet N, Jalšenjak I. Liposomal gel with chloramphenicol: Characterisation and *in vitro* release. *Acta Pharm.* 2004; 54:319–330.

Pavelić Ž. Terapijski sustavi za vaginalnu primjenu. *Farm. Glas.* 2005; 61:7-8.

Petrin D, Delgaty K, Bhatt R, Garber G. Clinical and microbiological aspects of *Trichomonas vaginalis*. *Clin. Microbiol. Rev.* 1998; 11:300–317.

Phillips DM, Zacharopoulos VR. Nonoxynol-9 enhances rectal infection by herpes simplex virus in mice. *Contraception* 1998; 57:341–8.

Pifferi G, Restani P. The safety of pharmaceutical excipients. *Farmaco.* 2003; 58:541–550.

Purdon CH, Haigh JM, Surber C, Smith EW. Foam Drug Delivery in Dermatology. *Am. J. Drug Deliv.* 2003; 1:71-75.

Ramage G, Saville SP, Thomas DP, Lopez-Ribot JL. *Candida* biofilms: an update. *Eukaryot Cell* 2005; 4:633–638.

Reichman O, Sobel J. Desquamative inflammatory vaginitis. *Best Pract. Res. Clin. Obstet. Gynaecol.* 2014; 28:1042–1050.

Rioux JE, Devlin MC, Gelfand MM, Steinberg WM, Hepburn DS. 17 $\beta$  estradiol vaginal tablet versus conjugated equine estrogen vaginal cream to relieve menopausal atrophic vaginitis. *Menopause* 2018; 25:1208-1213.

Rohan LC, Sassi AB. Vaginal drug delivery systems for HIV prevention. *AAPS Pharm. Sci. Tech.* 2009; 11:78–87.

Rossi S, Ferrari F, Bonferoni MC, Sandri G, Faccendini A, Puccio A, Caramella C. Comparison of poloxamer- and chitosan-based thermally sensitive gels for the treatment of vaginal mucositis. *Drug Dev. Ind. Pharm.* 2014; 40:352–360.

Rousseau V, Lepargneur JP, Roques C, Remaud-Simeon M, Paul F. Prebiotic effects of oligosaccharides on selected vaginal lactobacilli and pathogenic microorganisms. *Anaerobe* 2005; 11:145–153.

Roy S, Gourde P, Piret J, Desormeaux A, Lamontagne J, Haineault C, Omar RF, Bergeron MG. Thermoreversible gel formulations containing sodium lauryl sulfate or n-Lauroylsarcosine as potential topical microbicides against sexually transmitted diseases. *Antimicrob. Agents Chemother.* 2001; 45:1671–1681.

Ruel-Gariepy E, Leroux JC. In situ-forming hydrogels – review of temperature-sensitive systems. *Eur. J. Pharm. Biopharm.* 2004; 58:409–426.

Rupp R, Rosenthal SL, Stanberry LR. VivaGel (SPL7013 Gel): a candidate dendrimer--microbicide for the prevention of HIV and HSV infection. *Int. J. Nanomedicine* 2007; 2:561–566.

Sadeghi M, Namjouyan F, Cheraghian B, Abbaspoor Z. Impact of Glycyrrhiza glabra (licorice) vaginal cream on vaginal signs and symptoms of vaginal atrophy in postmenopausal women: A randomized double blind controlled study. *J. Tradit. Complement Med.* 2018. <https://doi.org/10.1016/j.jtcme.2019.02.005>

Sahoo CK, Nayak PK, Sarangi DK, Sahoo TK. Intra vaginal drug delivery system: an overview. *Am. J. Adv. Drug Deliv.* 2013; 1:43-55.

Sandri G, Bonferoni MC, Ferrari F, Rossi S, Del Fante C, Perotti C, Gallanti A, Caramella C. An in situ gelling buccal spray containing platelet lysate for the treatment of oral mucositis. *Curr. Drug. Discov. Technol.* 2011; 8:277–285.

Schmid G, Narcisi E, Mosure D, Secor WE, Higgins J, Moreno H. Prevalence of metronidazole-resistant *Trichomonas vaginalis* in a gynecology clinic. *J. Reprod. Med.* 2001; 46:545–549.

Schmid GP. The epidemiology of bacterial vaginosis. *Int. J. Gynaecol. Obstet.* 1999; 67:17-20.

Schwebke JR, Barrientes FJ. Prevalence of *Trichomonas vaginalis* isolates with resistance to metronidazole and tinidazole, *Antimicrob. Agents Chemother.* 2006; 50:4209–4210.

Schwebke JR, Desmond RA, Oh MK. Predictors of bacterial vaginosis in adolescent women who douche. *Sex. Transm. Dis.* 2004; 31:433–436.

Seeras RC. Induction of labor utilizing vaginal vs. intracervical prostaglandin E2. *Int. J. Gynaecol. Obstet.* 1995; 48:163–167.

Senyigit ZA, Karavana SY, Eraç B, Gürsel O, Limoncu MH, Baloğlu E. Evaluation of chitosan based vaginal bioadhesive gel formulations for antifungal drugs. *Acta Pharm.* 2014; 64:139–156.

Shetty A, Livingston I, Acharya S, Templeton A. Vaginal prostaglandin E2 gel versus tablet in the induction of labour at term-a retrospective analysis. *J. Obstet. Gynaecol.* 2004; 24:243–246.

Shinde N. Pharmaceutical foam drug delivery system: General considerations. *IAJPR* 2013; 3.

Sinha A, Ewies AA. Non-hormonal topical treatment of vulvovaginal atrophy: an up-to-date overview. *Climacteric* 2013; 16:305–12.

Smayevsky J, Canigia LF, Lanza A, Bianchini H. Vaginal microflora associated with bacterial vaginosis in nonpregnant women: reliability of sialidase detection. *Infect. Dis. Obstet. Gynecol.* 2001; 9:17–22.

Sobel JD, Kapernick PS, Zervos M, Reed BD, Hooton T, Soper D, Nyirjesy P, Heine MW, Willems J, Panzer H, Wittes H. Treatment of complicated *Candida* vaginitis: comparison of single and sequential doses of fluconazole. *Am. J. Obstet. Gynecol.* 2001; 185:363–369.

Sobel JD. Bacterial vaginosis. *Annu. Rev. Med.* 2000; 51:349–356.

Sobel JD. Desquamative inflammatory vaginitis: A new subgroup of purulent vaginitis responsive to topical 2% clindamycin therapy. *Inf. Dis. in Obstet and Gynol.* 1994; 171:1215-1220.

Sobel JD. Epidemiology and pathogenesis of recurrent vulvovaginal candidiasis. *Am. J. Obstet. Gynecol.* 1985; 152:924–935.

Sobel JD. Vulvovaginal candidosis. *Lancet* 2007; 369:1961–1971.

Spiegel CA. Bacterial vaginosis. *Clin. Microbiol. Rev.* 1991; 4:485–502.

Stewart JD, Rayburn WF, Farmer KC, Liles EM, Schipul AH, Stanley JR. Effectiveness of prostaglandin E2 intracervical gel (Prepidil), with immediate oxytocin, versus vaginal insert (Cervidil) for induction of labor. *Am. J. Obstet. Gynecol.* 1998; 179:1175–1180.

Sturdee DW, Panay N. Recommendations for the management of postmenopausal vaginal atrophy. *Climacteric* 2010; 13:509–22.

Sutton M, Sternberg M, Koumans EH, McQuillan G, Berman S, Markowitz L. The prevalence of *Trichomonas vaginalis* infection among reproductive-age women in the United States, 2001–2004. *Clin. Infect. Dis.* 2007; 45:1319–1326.

Swidsinski A, Mendling W, Loening-Baucke V, Swidsinski S, Dorffel Y, Scholze J, Lochs H, Verstraelen H. An adherent *Gardnerella vaginalis* biofilm persists on the vaginal epithelium after standard therapy with oral metronidazole. *Am. J. Obstet. Gynecol.* 2008; 97:91–96.

Syed TA, Qureshi ZA, Ahmad SA, Ali SM. Management of intravaginal warts in women with 5-fluorouracil (1%) in vaginal hydrophilic gel: a placebo-controlled double-blind study. *Int. J. STD AIDS* 2000; 11:371–374.

Taylor SJ, Peat JK, Armour CL. An evaluation of prostaglandin E2 vaginal gel use in practice. *J. Clin. Pharm. Ther.* 1999; 24:303–310.

Tenore JL. Methods for cervical ripening and induction of labor, *Am. Fam. Physician* 2003; 67:2123–2128.

Thacker HL. Assessing risks and benefits of nonhormonal treatments for vasomotor symptoms in perimenopausal and postmenopausal women. *J. Wom. Health.* 2011; 20:1007-1016.

Timur SS, Şahin A, Aytakin E, Öztürk N, Polat KH, Tezel N, Gürsoy RN, Çalış. Design and *in vitro* evaluation of tenofovir-loaded vaginal gels for the prevention of HIV infections. Pharm. Dev. Technol. 2017; 23:301-310.

Tugcu-Demiroz F. Vaginal delivery of benzydamine hydrochloride through liposomes dispersed in mucoadhesive gels. Chem. Pharm. Bull. 2017; 65.

Vanić Ž, Jug M. Oblikovanje lijekova (skripta), 2017. Zagreb: Farmaceutsko-biokemijski fakultet.

Vanić Ž, Palac Z, Škalko-Basnet N. Hidrogelovi za vaginalnu primjenu lijekova. Farm. Glas. 2014; 70:813-862.

Vanić Ž, Škalko-Basnet N. Mucosal nanosystems for improved topical drug delivery: vaginal route of administration. J. Drug Del. Sci. Tech. 2014; 24:435-444.

Vanić Ž, Škalko-Basnet N. Nanopharmaceuticals for improved topical vaginal therapy: Can they deliver? Eur. Pharm. Sci. 2013; 50:29-41.

Verhelst R, Verstraelen H, Claeys G, Verschraegen G, Delanghe J, Van Simaey L, De Ganck C, Temmerman M, Vanechoutte M. Cloning of 16S rRNA genes amplified from normal and disturbed vaginal microflora suggests a strong association between *Atopobium vaginae*, *Gardnerella vaginalis* and bacterial vaginosis. BMC Microbiol. 2004; 4:16.

Wain AM. Metronidazole Vaginal Gel 0.75% (MetroGel-Vaginal®): A Brief Review. Inf. Dis. in Obstet and Gynol. 1998; 6:3-7.

Wang Y, Lee CH. Characterization of a female controlled drug delivery system for microbicides. Contraception 2002; 66:281-287.

Wilson AJ. Foams: Physics, Chemistry and Structure. Springer-Verlag, Berlin/Heidelberg, 1989.

World Health Organization, Global Prevalence and Incidence of Selected Curable Sexually Transmitted Infections Overview and Estimates, 2001 (Geneva).

World Health Organization. Use and procurement of additional lubricants for male and female condoms: WHO/UNFPA/FHI360 advisory note 2012 [7 July 2015]. Dostupna na: [http://apps.who.int/iris/bitstream/10665/76580/1/WHO\\_RHR\\_12.33\\_eng.pdf](http://apps.who.int/iris/bitstream/10665/76580/1/WHO_RHR_12.33_eng.pdf)

Yoshimura AS. Foam and emulsion rheology. PhD Thesis, Princeton University, USA, 1988.

## **8. SAŽETAK**

Polučvrsti oblici najčešće su korišteni oblici lijekova za vaginalnu primjenu. Većina ih je namijenjena postizanju lokalnog učinka (liječenje vaginalnih infekcija i spolno prenosivih bolesti, tretiranje vaginalne atrofije, induciranje poroda, kontracepcija), no dosta se istražuju i za sistemske učinke. Konvencionalni polučvrsti vaginalni pripravci imaju i nedostatke poput zbog kratkog vremena zadržavanja na mjestu primjene zbog čega nerijetko izostane željeni terapijski učinak. Stoga se velika pažnja posvećuje razvoju vaginalnih formulacija s poboljšanim svojstvima korištenjem mukoadhezivnih i termoosjetljivih polimera, inovativnim tehnologijama aerosola te nanotehnologije. Ovaj diplomski rad daje pregled trenutno dostupnih te inovativnih polučvrstih oblika za vaginalnu primjenu lijekova.

## **SUMMARY**

Semisolid dosage forms are the most commonly used formulations for vaginal drug administration. Although most of them are intended for a topical drug delivery (treatment of vaginal infections, sexually transmitted diseases, vaginal atrophy, labor induction and contraception), they have potential for achieving systemic drug effects, too. However, the conventional semisolid formulations have some limitations such as low residence time on vaginal surface, which can lead to an unsuccessful therapy. Therefore, there is a great interest in developing an advanced vaginal formulations based on the use of mucoadhesive and/or thermosensitive polymers, innovative aerosol technology and nanotechnology. This diploma thesis provides an overview of the currently available and innovative semisolid dosage forms for vaginal drug delivery.



## 9. PRILOZI

### Prilog 1. Dozvola *Creative Commons Attribution License-a* za preuzimanje i prilagodbu slike iz *Kale i Ubgade* (2013)

© 2013 Kale and Ubgade; This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/by/3.0>), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

CREATIVE COMMONS CORPORATION IS NOT A LAW FIRM AND DOES NOT PROVIDE LEGAL SERVICES. DISTRIBUTION OF THIS LICENSE DOES NOT CREATE AN ATTORNEY-CLIENT RELATIONSHIP. CREATIVE COMMONS PROVIDES THIS INFORMATION ON AN "AS-IS" BASIS. CREATIVE COMMONS MAKES NO WARRANTIES REGARDING THE INFORMATION PROVIDED, AND DISCLAIMS LIABILITY FOR DAMAGES RESULTING FROM ITS USE.

#### *License*

THE WORK (AS DEFINED BELOW) IS PROVIDED UNDER THE TERMS OF THIS CREATIVE COMMONS PUBLIC LICENSE ("CCPL" OR "LICENSE"). THE WORK IS PROTECTED BY COPYRIGHT AND/OR OTHER APPLICABLE LAW. ANY USE OF THE WORK OTHER THAN AS AUTHORIZED UNDER THIS LICENSE OR COPYRIGHT LAW IS PROHIBITED.

BY EXERCISING ANY RIGHTS TO THE WORK PROVIDED HERE, YOU ACCEPT AND AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. TO THE EXTENT THIS LICENSE MAY BE CONSIDERED TO BE A CONTRACT, THE LICENSOR GRANTS YOU THE RIGHTS CONTAINED HERE IN CONSIDERATION OF YOUR ACCEPTANCE OF SUCH TERMS AND CONDITIONS.

#### 1. Definitions

- a. **"Adaptation"** means a work based upon the Work, or upon the Work and other pre-existing works, such as a translation, adaptation, derivative work, arrangement of music or other alterations of a literary or artistic work, or phonogram or performance and includes cinematographic adaptations or any other form in which the Work may be recast, transformed, or adapted including in any form recognizably derived from the original, except that a work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation for the purpose of this License. For the avoidance of doubt, where the Work is a musical work, performance or phonogram, the synchronization of the Work in timed-relation with a moving image ("synching") will be considered an Adaptation for the purpose of this License.
- b. **"Collection"** means a collection of literary or artistic works, such as encyclopedias and anthologies, or performances, phonograms or broadcasts, or other works or subject matter other than works listed in Section 1(f) below, which, by reason of the selection and arrangement of their contents, constitute intellectual creations, in which the Work is included in its entirety in unmodified form along with one or more other

contributions, each constituting separate and independent works in themselves, which together are assembled into a collective whole. A work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation (as defined above) for the purposes of this License.

- c. **"Distribute"** means to make available to the public the original and copies of the Work or Adaptation, as appropriate, through sale or other transfer of ownership.
- d. **"Licensor"** means the individual, individuals, entity or entities that offer(s) the Work under the terms of this License.
- e. **"Original Author"** means, in the case of a literary or artistic work, the individual, individuals, entity or entities who created the Work or if no individual or entity can be identified, the publisher; and in addition (i) in the case of a performance the actors, singers, musicians, dancers, and other persons who act, sing, deliver, declaim, play in, interpret or otherwise perform literary or artistic works or expressions of folklore; (ii) in the case of a phonogram the producer being the person or legal entity who first fixes the sounds of a performance or other sounds; and, (iii) in the case of broadcasts, the organization that transmits the broadcast.
- f. **"Work"** means the literary and/or artistic work offered under the terms of this License including without limitation any production in the literary, scientific and artistic domain, whatever may be the mode or form of its expression including digital form, such as a book, pamphlet and other writing; a lecture, address, sermon or other work of the same nature; a dramatic or dramatico-musical work; a choreographic work or entertainment in dumb show; a musical composition with or without words; a cinematographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to cinematography; a work of drawing, painting, architecture, sculpture, engraving or lithography; a photographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to photography; a work of applied art; an illustration, map, plan, sketch or three-dimensional work relative to geography, topography, architecture or science; a performance; a broadcast; a phonogram; a compilation of data to the extent it is protected as a copyrightable work; or a work performed by a variety or circus performer to the extent it is not otherwise considered a literary or artistic work.
- g. **"You"** means an individual or entity exercising rights under this License who has not previously violated the terms of this License with respect to the Work, or who has received express permission from the Licensor to exercise rights under this License despite a previous violation.
- h. **"Publicly Perform"** means to perform public recitations of the Work and to communicate to the public those public recitations, by any means or process, including by wire or wireless means or public digital performances; to make available to the public Works in such a way that members of the public may access these Works from a place and at a place individually chosen by them; to perform the Work to the public by any means or process and the communication to the public of the performances of the Work, including by public digital performance; to broadcast and rebroadcast the Work by any means including signs, sounds or images.

- i. **"Reproduce"** means to make copies of the Work by any means including without limitation by sound or visual recordings and the right of fixation and reproducing fixations of the Work, including storage of a protected performance or phonogram in digital form or other electronic medium.

**2. Fair Dealing Rights.** Nothing in this License is intended to reduce, limit, or restrict any uses free from copyright or rights arising from limitations or exceptions that are provided for in connection with the copyright protection under copyright law or other applicable laws.

**3. License Grant.** Subject to the terms and conditions of this License, Licensor hereby grants You a worldwide, royalty-free, non-exclusive, perpetual (for the duration of the applicable copyright) license to exercise the rights in the Work as stated below:

- a. to Reproduce the Work, to incorporate the Work into one or more Collections, and to Reproduce the Work as incorporated in the Collections;
- b. to create and Reproduce Adaptations provided that any such Adaptation, including any translation in any medium, takes reasonable steps to clearly label, demarcate or otherwise identify that changes were made to the original Work. For example, a translation could be marked "The original work was translated from English to Spanish," or a modification could indicate "The original work has been modified.";
- c. to Distribute and Publicly Perform the Work including as incorporated in Collections; and,
- d. to Distribute and Publicly Perform Adaptations.
- e. For the avoidance of doubt:
  - i. **Non-waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme cannot be waived, the Licensor reserves the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License;
  - ii. **Waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme can be waived, the Licensor waives the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License; and,
  - iii. **Voluntary License Schemes.** The Licensor waives the right to collect royalties, whether individually or, in the event that the Licensor is a member of a collecting society that administers voluntary licensing schemes, via that society, from any exercise by You of the rights granted under this License.

The above rights may be exercised in all media and formats whether now known or hereafter devised. The above rights include the right to make such modifications as are technically necessary to exercise the rights in other media and formats. Subject to Section 8(f), all rights not expressly granted by Licensor are hereby reserved.

**4. Restrictions.** The license granted in Section 3 above is expressly made subject to and limited by the following restrictions:

- a. You may Distribute or Publicly Perform the Work only under the terms of this License. You must include a copy of, or the Uniform Resource Identifier (URI) for, this License with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. You may not offer or impose any terms on the Work that restrict the terms of this License or the ability of the recipient of the Work to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. You may not sublicense the Work. You must keep intact all notices that refer to this License and to the disclaimer of warranties with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. When You Distribute or Publicly Perform the Work, You may not impose any effective technological measures on the Work that restrict the ability of a recipient of the Work from You to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. This Section 4(a) applies to the Work as incorporated in a Collection, but this does not require the Collection apart from the Work itself to be made subject to the terms of this License. If You create a Collection, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Collection any credit as required by Section 4(b), as requested. If You create an Adaptation, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Adaptation any credit as required by Section 4(b), as requested.
- b. If You Distribute, or Publicly Perform the Work or any Adaptations or Collections, You must, unless a request has been made pursuant to Section 4(a), keep intact all copyright notices for the Work and provide, reasonable to the medium or means You are utilizing: (i) the name of the Original Author (or pseudonym, if applicable) if supplied, and/or if the Original Author and/or Licensor designate another party or parties (e.g., a sponsor institute, publishing entity, journal) for attribution ("Attribution Parties") in Licensor's copyright notice, terms of service or by other reasonable means, the name of such party or parties; (ii) the title of the Work if supplied; (iii) to the extent reasonably practicable, the URI, if any, that Licensor specifies to be associated with the Work, unless such URI does not refer to the copyright notice or licensing information for the Work; and (iv) , consistent with Section 3(b), in the case of an Adaptation, a credit identifying the use of the Work in the Adaptation (e.g., "French translation of the Work by Original Author," or "Screenplay based on original Work by Original Author"). The credit required by this Section 4 (b) may be implemented in any reasonable manner; provided, however, that in the case of a Adaptation or Collection, at a minimum such credit will appear, if a credit for all contributing authors of the Adaptation or Collection appears, then as part of these credits and in a manner at least as prominent as the credits for the other contributing authors. For the avoidance of doubt, You may only use the credit required by this Section for the purpose of attribution in the manner set out above and, by exercising Your rights under this License, You may not implicitly or explicitly assert or imply any connection with, sponsorship or endorsement by the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties, as appropriate, of You or Your use of the Work, without the separate, express prior written permission of the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties.
- c. Except as otherwise agreed in writing by the Licensor or as may be otherwise permitted by applicable law, if You Reproduce, Distribute or Publicly Perform the Work either by itself or as part of any Adaptations or Collections, You must not

distort, mutilate, modify or take other derogatory action in relation to the Work which would be prejudicial to the Original Author's honor or reputation. Licensor agrees that in those jurisdictions (e.g. Japan), in which any exercise of the right granted in Section 3(b) of this License (the right to make Adaptations) would be deemed to be a distortion, mutilation, modification or other derogatory action prejudicial to the Original Author's honor and reputation, the Licensor will waive or not assert, as appropriate, this Section, to the fullest extent permitted by the applicable national law, to enable You to reasonably exercise Your right under Section 3(b) of this License (right to make Adaptations) but not otherwise.

## **5. Representations, Warranties and Disclaimer**

UNLESS OTHERWISE MUTUALLY AGREED TO BY THE PARTIES IN WRITING, LICENSOR OFFERS THE WORK AS-IS AND MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES OF ANY KIND CONCERNING THE WORK, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF TITLE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NON-INFRINGEMENT, OR THE ABSENCE OF LATENT OR OTHER DEFECTS, ACCURACY, OR THE PRESENCE OF ABSENCE OF ERRORS, WHETHER OR NOT DISCOVERABLE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES, SO SUCH EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

**6. Limitation on Liability.** EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT WILL LICENSOR BE LIABLE TO YOU ON ANY LEGAL THEORY FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR EXEMPLARY DAMAGES ARISING OUT OF THIS LICENSE OR THE USE OF THE WORK, EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## **7. Termination**

- a. This License and the rights granted hereunder will terminate automatically upon any breach by You of the terms of this License. Individuals or entities who have received Adaptations or Collections from You under this License, however, will not have their licenses terminated provided such individuals or entities remain in full compliance with those licenses. Sections 1, 2, 5, 6, 7, and 8 will survive any termination of this License.
- b. Subject to the above terms and conditions, the license granted here is perpetual (for the duration of the applicable copyright in the Work). Notwithstanding the above, Licensor reserves the right to release the Work under different license terms or to stop distributing the Work at any time; provided, however that any such election will not serve to withdraw this License (or any other license that has been, or is required to be, granted under the terms of this License), and this License will continue in full force and effect unless terminated as stated above.

## **8. Miscellaneous**

- a. Each time You Distribute or Publicly Perform the Work or a Collection, the Licensor offers to the recipient a license to the Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- b. Each time You Distribute or Publicly Perform an Adaptation, Licensor offers to the recipient a license to the original Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- c. If any provision of this License is invalid or unenforceable under applicable law, it shall not affect the validity or enforceability of the remainder of the terms of this License, and without further action by the parties to this agreement, such provision shall be reformed to the minimum extent necessary to make such provision valid and enforceable.
- d. No term or provision of this License shall be deemed waived and no breach consented to unless such waiver or consent shall be in writing and signed by the party to be charged with such waiver or consent.
- e. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the Work licensed here. There are no understandings, agreements or representations with respect to the Work not specified here. Licensor shall not be bound by any additional provisions that may appear in any communication from You. This License may not be modified without the mutual written agreement of the Licensor and You.
- f. The rights granted under, and the subject matter referenced, in this License were drafted utilizing the terminology of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (as amended on September 28, 1979), the Rome Convention of 1961, the WIPO Copyright Treaty of 1996, the WIPO Performances and Phonograms Treaty of 1996 and the Universal Copyright Convention (as revised on July 24, 1971). These rights and subject matter take effect in the relevant jurisdiction in which the License terms are sought to be enforced according to the corresponding provisions of the implementation of those treaty provisions in the applicable national law. If the standard suite of rights granted under applicable copyright law includes additional rights not granted under this License, such additional rights are deemed to be included in the License; this License is not intended to restrict the license of any rights under applicable law.

### **Creative Commons Notice**

Creative Commons is not a party to this License, and makes no warranty whatsoever in connection with the Work. Creative Commons will not be liable to You or any party on any legal theory for any damages whatsoever, including without limitation any general, special, incidental or consequential damages arising in connection to this license. Notwithstanding the foregoing two (2) sentences, if Creative Commons has expressly identified itself as the Licensor hereunder, it shall have all rights and obligations of Licensor.

Except for the limited purpose of indicating to the public that the Work is licensed under the CCPL, Creative Commons does not authorize the use by either party of the trademark "Creative Commons" or any related trademark or logo of Creative Commons without the prior written consent of Creative Commons. Any permitted use will be in compliance with Creative

Commons' then-current trademark usage guidelines, as may be published on its website or otherwise made available upon request from time to time. For the avoidance of doubt, this trademark restriction does not form part of this License.

## **Prilog 2. Dozvola *Creative Commons Attribution License-a* za preuzimanje i prilagodbu tablice iz *Kale i Ubgade* (2013)**

© 2013 Kale and Ubgade; This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/by/3.0>), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

CREATIVE COMMONS CORPORATION IS NOT A LAW FIRM AND DOES NOT PROVIDE LEGAL SERVICES. DISTRIBUTION OF THIS LICENSE DOES NOT CREATE AN ATTORNEY-CLIENT RELATIONSHIP. CREATIVE COMMONS PROVIDES THIS INFORMATION ON AN "AS-IS" BASIS. CREATIVE COMMONS MAKES NO WARRANTIES REGARDING THE INFORMATION PROVIDED, AND DISCLAIMS LIABILITY FOR DAMAGES RESULTING FROM ITS USE.

### ***License***

THE WORK (AS DEFINED BELOW) IS PROVIDED UNDER THE TERMS OF THIS CREATIVE COMMONS PUBLIC LICENSE ("CCPL" OR "LICENSE"). THE WORK IS PROTECTED BY COPYRIGHT AND/OR OTHER APPLICABLE LAW. ANY USE OF THE WORK OTHER THAN AS AUTHORIZED UNDER THIS LICENSE OR COPYRIGHT LAW IS PROHIBITED.

BY EXERCISING ANY RIGHTS TO THE WORK PROVIDED HERE, YOU ACCEPT AND AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. TO THE EXTENT THIS LICENSE MAY BE CONSIDERED TO BE A CONTRACT, THE LICENSOR GRANTS YOU THE RIGHTS CONTAINED HERE IN CONSIDERATION OF YOUR ACCEPTANCE OF SUCH TERMS AND CONDITIONS.

### **1. Definitions**

- j. **"Adaptation"** means a work based upon the Work, or upon the Work and other pre-existing works, such as a translation, adaptation, derivative work, arrangement of music or other alterations of a literary or artistic work, or phonogram or performance and includes cinematographic adaptations or any other form in which the Work may be recast, transformed, or adapted including in any form recognizably derived from the original, except that a work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation for the purpose of this License. For the avoidance of doubt, where the Work is a musical work, performance or phonogram, the synchronization of the Work in timed-relation with a moving image ("synching") will be considered an Adaptation for the purpose of this License.
- k. **"Collection"** means a collection of literary or artistic works, such as encyclopedias and anthologies, or performances, phonograms or broadcasts, or other works or subject matter other than works listed in Section 1(f) below, which, by reason of the selection and arrangement of their contents, constitute intellectual creations, in which the Work is included in its entirety in unmodified form along with one or more other contributions, each constituting separate and independent works in themselves, which together are assembled into a collective whole. A work that constitutes a Collection



will not be considered an Adaptation (as defined above) for the purposes of this License.

- l. **"Distribute"** means to make available to the public the original and copies of the Work or Adaptation, as appropriate, through sale or other transfer of ownership.
- m. **"Licensor"** means the individual, individuals, entity or entities that offer(s) the Work under the terms of this License.
- n. **"Original Author"** means, in the case of a literary or artistic work, the individual, individuals, entity or entities who created the Work or if no individual or entity can be identified, the publisher; and in addition (i) in the case of a performance the actors, singers, musicians, dancers, and other persons who act, sing, deliver, declaim, play in, interpret or otherwise perform literary or artistic works or expressions of folklore; (ii) in the case of a phonogram the producer being the person or legal entity who first fixes the sounds of a performance or other sounds; and, (iii) in the case of broadcasts, the organization that transmits the broadcast.
- o. **"Work"** means the literary and/or artistic work offered under the terms of this License including without limitation any production in the literary, scientific and artistic domain, whatever may be the mode or form of its expression including digital form, such as a book, pamphlet and other writing; a lecture, address, sermon or other work of the same nature; a dramatic or dramatico-musical work; a choreographic work or entertainment in dumb show; a musical composition with or without words; a cinematographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to cinematography; a work of drawing, painting, architecture, sculpture, engraving or lithography; a photographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to photography; a work of applied art; an illustration, map, plan, sketch or three-dimensional work relative to geography, topography, architecture or science; a performance; a broadcast; a phonogram; a compilation of data to the extent it is protected as a copyrightable work; or a work performed by a variety or circus performer to the extent it is not otherwise considered a literary or artistic work.
- p. **"You"** means an individual or entity exercising rights under this License who has not previously violated the terms of this License with respect to the Work, or who has received express permission from the Licensor to exercise rights under this License despite a previous violation.
- q. **"Publicly Perform"** means to perform public recitations of the Work and to communicate to the public those public recitations, by any means or process, including by wire or wireless means or public digital performances; to make available to the public Works in such a way that members of the public may access these Works from a place and at a place individually chosen by them; to perform the Work to the public by any means or process and the communication to the public of the performances of the Work, including by public digital performance; to broadcast and rebroadcast the Work by any means including signs, sounds or images.
- r. **"Reproduce"** means to make copies of the Work by any means including without limitation by sound or visual recordings and the right of fixation and reproducing

fixations of the Work, including storage of a protected performance or phonogram in digital form or other electronic medium.

**2. Fair Dealing Rights.** Nothing in this License is intended to reduce, limit, or restrict any uses free from copyright or rights arising from limitations or exceptions that are provided for in connection with the copyright protection under copyright law or other applicable laws.

**3. License Grant.** Subject to the terms and conditions of this License, Licensor hereby grants You a worldwide, royalty-free, non-exclusive, perpetual (for the duration of the applicable copyright) license to exercise the rights in the Work as stated below:

- f. to Reproduce the Work, to incorporate the Work into one or more Collections, and to Reproduce the Work as incorporated in the Collections;
- g. to create and Reproduce Adaptations provided that any such Adaptation, including any translation in any medium, takes reasonable steps to clearly label, demarcate or otherwise identify that changes were made to the original Work. For example, a translation could be marked "The original work was translated from English to Spanish," or a modification could indicate "The original work has been modified.";
- h. to Distribute and Publicly Perform the Work including as incorporated in Collections; and,
- i. to Distribute and Publicly Perform Adaptations.
- j. For the avoidance of doubt:
  - i. **Non-waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme cannot be waived, the Licensor reserves the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License;
  - ii. **Waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme can be waived, the Licensor waives the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License; and,
  - iii. **Voluntary License Schemes.** The Licensor waives the right to collect royalties, whether individually or, in the event that the Licensor is a member of a collecting society that administers voluntary licensing schemes, via that society, from any exercise by You of the rights granted under this License.

The above rights may be exercised in all media and formats whether now known or hereafter devised. The above rights include the right to make such modifications as are technically necessary to exercise the rights in other media and formats. Subject to Section 8(f), all rights not expressly granted by Licensor are hereby reserved.

**4. Restrictions.** The license granted in Section 3 above is expressly made subject to and limited by the following restrictions:

- d. You may Distribute or Publicly Perform the Work only under the terms of this License. You must include a copy of, or the Uniform Resource Identifier (URI) for, this License with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. You

may not offer or impose any terms on the Work that restrict the terms of this License or the ability of the recipient of the Work to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. You may not sublicense the Work. You must keep intact all notices that refer to this License and to the disclaimer of warranties with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. When You Distribute or Publicly Perform the Work, You may not impose any effective technological measures on the Work that restrict the ability of a recipient of the Work from You to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. This Section 4(a) applies to the Work as incorporated in a Collection, but this does not require the Collection apart from the Work itself to be made subject to the terms of this License. If You create a Collection, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Collection any credit as required by Section 4(b), as requested. If You create an Adaptation, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Adaptation any credit as required by Section 4(b), as requested.

- e. If You Distribute, or Publicly Perform the Work or any Adaptations or Collections, You must, unless a request has been made pursuant to Section 4(a), keep intact all copyright notices for the Work and provide, reasonable to the medium or means You are utilizing: (i) the name of the Original Author (or pseudonym, if applicable) if supplied, and/or if the Original Author and/or Licensor designate another party or parties (e.g., a sponsor institute, publishing entity, journal) for attribution ("Attribution Parties") in Licensor's copyright notice, terms of service or by other reasonable means, the name of such party or parties; (ii) the title of the Work if supplied; (iii) to the extent reasonably practicable, the URI, if any, that Licensor specifies to be associated with the Work, unless such URI does not refer to the copyright notice or licensing information for the Work; and (iv) , consistent with Section 3(b), in the case of an Adaptation, a credit identifying the use of the Work in the Adaptation (e.g., "French translation of the Work by Original Author," or "Screenplay based on original Work by Original Author"). The credit required by this Section 4 (b) may be implemented in any reasonable manner; provided, however, that in the case of a Adaptation or Collection, at a minimum such credit will appear, if a credit for all contributing authors of the Adaptation or Collection appears, then as part of these credits and in a manner at least as prominent as the credits for the other contributing authors. For the avoidance of doubt, You may only use the credit required by this Section for the purpose of attribution in the manner set out above and, by exercising Your rights under this License, You may not implicitly or explicitly assert or imply any connection with, sponsorship or endorsement by the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties, as appropriate, of You or Your use of the Work, without the separate, express prior written permission of the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties.
- f. Except as otherwise agreed in writing by the Licensor or as may be otherwise permitted by applicable law, if You Reproduce, Distribute or Publicly Perform the Work either by itself or as part of any Adaptations or Collections, You must not distort, mutilate, modify or take other derogatory action in relation to the Work which would be prejudicial to the Original Author's honor or reputation. Licensor agrees that in those jurisdictions (e.g. Japan), in which any exercise of the right granted in Section

3(b) of this License (the right to make Adaptations) would be deemed to be a distortion, mutilation, modification or other derogatory action prejudicial to the Original Author's honor and reputation, the Licensor will waive or not assert, as appropriate, this Section, to the fullest extent permitted by the applicable national law, to enable You to reasonably exercise Your right under Section 3(b) of this License (right to make Adaptations) but not otherwise.

## **5. Representations, Warranties and Disclaimer**

UNLESS OTHERWISE MUTUALLY AGREED TO BY THE PARTIES IN WRITING, LICENSOR OFFERS THE WORK AS-IS AND MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES OF ANY KIND CONCERNING THE WORK, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF TITLE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NON-INFRINGEMENT, OR THE ABSENCE OF LATENT OR OTHER DEFECTS, ACCURACY, OR THE PRESENCE OF ABSENCE OF ERRORS, WHETHER OR NOT DISCOVERABLE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES, SO SUCH EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

**6. Limitation on Liability.** EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT WILL LICENSOR BE LIABLE TO YOU ON ANY LEGAL THEORY FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR EXEMPLARY DAMAGES ARISING OUT OF THIS LICENSE OR THE USE OF THE WORK, EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## **7. Termination**

- c. This License and the rights granted hereunder will terminate automatically upon any breach by You of the terms of this License. Individuals or entities who have received Adaptations or Collections from You under this License, however, will not have their licenses terminated provided such individuals or entities remain in full compliance with those licenses. Sections 1, 2, 5, 6, 7, and 8 will survive any termination of this License.
- d. Subject to the above terms and conditions, the license granted here is perpetual (for the duration of the applicable copyright in the Work). Notwithstanding the above, Licensor reserves the right to release the Work under different license terms or to stop distributing the Work at any time; provided, however that any such election will not serve to withdraw this License (or any other license that has been, or is required to be, granted under the terms of this License), and this License will continue in full force and effect unless terminated as stated above.

## **8. Miscellaneous**

- g. Each time You Distribute or Publicly Perform the Work or a Collection, the Licensor offers to the recipient a license to the Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.

- h. Each time You Distribute or Publicly Perform an Adaptation, Licensor offers to the recipient a license to the original Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- i. If any provision of this License is invalid or unenforceable under applicable law, it shall not affect the validity or enforceability of the remainder of the terms of this License, and without further action by the parties to this agreement, such provision shall be reformed to the minimum extent necessary to make such provision valid and enforceable.
- j. No term or provision of this License shall be deemed waived and no breach consented to unless such waiver or consent shall be in writing and signed by the party to be charged with such waiver or consent.
- k. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the Work licensed here. There are no understandings, agreements or representations with respect to the Work not specified here. Licensor shall not be bound by any additional provisions that may appear in any communication from You. This License may not be modified without the mutual written agreement of the Licensor and You.
- l. The rights granted under, and the subject matter referenced, in this License were drafted utilizing the terminology of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (as amended on September 28, 1979), the Rome Convention of 1961, the WIPO Copyright Treaty of 1996, the WIPO Performances and Phonograms Treaty of 1996 and the Universal Copyright Convention (as revised on July 24, 1971). These rights and subject matter take effect in the relevant jurisdiction in which the License terms are sought to be enforced according to the corresponding provisions of the implementation of those treaty provisions in the applicable national law. If the standard suite of rights granted under applicable copyright law includes additional rights not granted under this License, such additional rights are deemed to be included in the License; this License is not intended to restrict the license of any rights under applicable law.

### **Creative Commons Notice**

Creative Commons is not a party to this License, and makes no warranty whatsoever in connection with the Work. Creative Commons will not be liable to You or any party on any legal theory for any damages whatsoever, including without limitation any general, special, incidental or consequential damages arising in connection to this license. Notwithstanding the foregoing two (2) sentences, if Creative Commons has expressly identified itself as the Licensor hereunder, it shall have all rights and obligations of Licensor.

Except for the limited purpose of indicating to the public that the Work is licensed under the CCPL, Creative Commons does not authorize the use by either party of the trademark "Creative Commons" or any related trademark or logo of Creative Commons without the prior written consent of Creative Commons. Any permitted use will be in compliance with Creative Commons' then-current trademark usage guidelines, as may be published on its website or otherwise made available upon request from time to time. For the avoidance of doubt, this trademark restriction does not form part of this License.

**Prilog 3. Dozvola Elsevier-a za preuzimanje i prilagodbu tablice iz *Palmeira-de-Oliveira i sur.* (2015)**

**ELSEVIER LICENSE  
TERMS AND CONDITIONS**

Aug 28, 2019

---

---

This Agreement between Ms. Lucija Prizmic ("You") and Elsevier ("Elsevier") consists of your license details and the terms and conditions provided by Elsevier and Copyright Clearance Center.

License Number	4657570001812
License date	Aug 28, 2019
Licensed Content Publisher	Elsevier
Licensed Content Publication	Advanced Drug Delivery Reviews
Licensed Content Title	New strategies for local treatment of vaginal infections
Licensed Content Author	Rita Palmeira-de-Oliveira,Ana Palmeira-de-Oliveira,Jose Martinez-de-Oliveira
Licensed Content Date	Sep 15, 2015
Licensed Content Volume	92
Licensed Content Issue	n/a
Licensed Content Pages	18
Start Page	105
End Page	122
Type of Use	reuse in a thesis/dissertation
Portion	figures/tables/illustrations
Number of figures/tables/illustrations	1
Format	both print and electronic
Are you the author of this Elsevier article?	No
Will you be translating?	Yes, without English rights
Number of languages	1
Languages	Croatian
Original figure numbers	Table 1
Title of your thesis/dissertation	Semisolid dosage forms for vaginal drug delivery
Expected completion date	Sep 2019
Estimated size (number of pages)	40
Requestor Location	Ms. Lucija Prizmic Lapacka 15

Zagreb, 10000  
Croatia  
Attn: Ms. Lucija Prizmic

Publisher Tax ID GB 494 6272 12

Total 0.00 EUR

[Terms and Conditions](#)

## INTRODUCTION

1. The publisher for this copyrighted material is Elsevier. By clicking "accept" in connection with completing this licensing transaction, you agree that the following terms and conditions apply to this transaction (along with the Billing and Payment terms and conditions established by Copyright Clearance Center, Inc. ("CCC"), at the time that you opened your Rightslink account and that are available at any time at <http://myaccount.copyright.com>).

## GENERAL TERMS

2. Elsevier hereby grants you permission to reproduce the aforementioned material subject to the terms and conditions indicated.

3. Acknowledgement: If any part of the material to be used (for example, figures) has appeared in our publication with credit or acknowledgement to another source, permission must also be sought from that source. If such permission is not obtained then that material may not be included in your publication/copies. Suitable acknowledgement to the source must be made, either as a footnote or in a reference list at the end of your publication, as follows:

"Reprinted from Publication title, Vol /edition number, Author(s), Title of article / title of chapter, Pages No., Copyright (Year), with permission from Elsevier [OR APPLICABLE SOCIETY COPYRIGHT OWNER]." Also Lancet special credit - "Reprinted from The Lancet, Vol. number, Author(s), Title of article, Pages No., Copyright (Year), with permission from Elsevier."

4. Reproduction of this material is confined to the purpose and/or media for which permission is hereby given.

5. Altering/Modifying Material: Not Permitted. However figures and illustrations may be altered/adapted minimally to serve your work. Any other abbreviations, additions, deletions and/or any other alterations shall be made only with prior written authorization of Elsevier Ltd. (Please contact Elsevier at [permissions@elsevier.com](mailto:permissions@elsevier.com)). No modifications can be made to any Lancet figures/tables and they must be reproduced in full.

6. If the permission fee for the requested use of our material is waived in this instance, please be advised that your future requests for Elsevier materials may attract a fee.

7. Reservation of Rights: Publisher reserves all rights not specifically granted in the combination of (i) the license details provided by you and accepted in the course of this licensing transaction, (ii) these terms and conditions and (iii) CCC's Billing and Payment terms and conditions.

8. License Contingent Upon Payment: While you may exercise the rights licensed immediately upon issuance of the license at the end of the licensing process for the transaction, provided that you have disclosed complete and accurate details of your proposed use, no license is finally effective unless and until full payment is received from you (either by publisher or by CCC) as provided in CCC's Billing and Payment terms and conditions. If full payment is not received on a timely basis, then any license preliminarily granted shall be deemed automatically revoked and shall be void as if never granted. Further, in the event that you breach any of these terms and conditions or any of CCC's Billing and Payment terms and conditions, the license is automatically revoked and shall be void as if never granted. Use of materials as described in a revoked license, as well as any use of the

materials beyond the scope of an unrevoked license, may constitute copyright infringement and publisher reserves the right to take any and all action to protect its copyright in the materials.

9. Warranties: Publisher makes no representations or warranties with respect to the licensed material.

10. Indemnity: You hereby indemnify and agree to hold harmless publisher and CCC, and their respective officers, directors, employees and agents, from and against any and all claims arising out of your use of the licensed material other than as specifically authorized pursuant to this license.

11. No Transfer of License: This license is personal to you and may not be sublicensed, assigned, or transferred by you to any other person without publisher's written permission.

12. No Amendment Except in Writing: This license may not be amended except in a writing signed by both parties (or, in the case of publisher, by CCC on publisher's behalf).

13. Objection to Contrary Terms: Publisher hereby objects to any terms contained in any purchase order, acknowledgment, check endorsement or other writing prepared by you, which terms are inconsistent with these terms and conditions or CCC's Billing and Payment terms and conditions. These terms and conditions, together with CCC's Billing and Payment terms and conditions (which are incorporated herein), comprise the entire agreement between you and publisher (and CCC) concerning this licensing transaction. In the event of any conflict between your obligations established by these terms and conditions and those established by CCC's Billing and Payment terms and conditions, these terms and conditions shall control.

14. Revocation: Elsevier or Copyright Clearance Center may deny the permissions described in this License at their sole discretion, for any reason or no reason, with a full refund payable to you. Notice of such denial will be made using the contact information provided by you. Failure to receive such notice will not alter or invalidate the denial. In no event will Elsevier or Copyright Clearance Center be responsible or liable for any costs, expenses or damage incurred by you as a result of a denial of your permission request, other than a refund of the amount(s) paid by you to Elsevier and/or Copyright Clearance Center for denied permissions.

#### **LIMITED LICENSE**

The following terms and conditions apply only to specific license types:

15. **Translation:** This permission is granted for non-exclusive world **English** rights only unless your license was granted for translation rights. If you licensed translation rights you may only translate this content into the languages you requested. A professional translator must perform all translations and reproduce the content word for word preserving the integrity of the article.

16. **Posting licensed content on any Website:** The following terms and conditions apply as follows: Licensing material from an Elsevier journal: All content posted to the web site must maintain the copyright information line on the bottom of each image; A hyper-text must be included to the Homepage of the journal from which you are licensing at <http://www.sciencedirect.com/science/journal/xxxxx> or the Elsevier homepage for books at <http://www.elsevier.com>; Central Storage: This license does not include permission for a scanned version of the material to be stored in a central repository such as that provided by Heron/XanEdu.

Licensing material from an Elsevier book: A hyper-text link must be included to the Elsevier homepage at <http://www.elsevier.com> . All content posted to the web site must maintain the copyright information line on the bottom of each image.

**Posting licensed content on Electronic reserve:** In addition to the above the following



clauses are applicable: The web site must be password-protected and made available only to bona fide students registered on a relevant course. This permission is granted for 1 year only. You may obtain a new license for future website posting.

17. **For journal authors:** the following clauses are applicable in addition to the above:

**Preprints:**

A preprint is an author's own write-up of research results and analysis, it has not been peer-reviewed, nor has it had any other value added to it by a publisher (such as formatting, copyright, technical enhancement etc.).

Authors can share their preprints anywhere at any time. Preprints should not be added to or enhanced in any way in order to appear more like, or to substitute for, the final versions of articles however authors can update their preprints on arXiv or RePEc with their Accepted Author Manuscript (see below).

If accepted for publication, we encourage authors to link from the preprint to their formal publication via its DOI. Millions of researchers have access to the formal publications on ScienceDirect, and so links will help users to find, access, cite and use the best available version. Please note that Cell Press, The Lancet and some society-owned have different preprint policies. Information on these policies is available on the journal homepage.

**Accepted Author Manuscripts:** An accepted author manuscript is the manuscript of an article that has been accepted for publication and which typically includes author-incorporated changes suggested during submission, peer review and editor-author communications.

Authors can share their accepted author manuscript:

- immediately
  - via their non-commercial person homepage or blog
  - by updating a preprint in arXiv or RePEc with the accepted manuscript
  - via their research institute or institutional repository for internal institutional uses or as part of an invitation-only research collaboration work-group
  - directly by providing copies to their students or to research collaborators for their personal use
  - for private scholarly sharing as part of an invitation-only work group on commercial sites with which Elsevier has an agreement
- After the embargo period
  - via non-commercial hosting platforms such as their institutional repository
  - via commercial sites with which Elsevier has an agreement

In all cases accepted manuscripts should:

- link to the formal publication via its DOI
- bear a CC-BY-NC-ND license - this is easy to do
- if aggregated with other manuscripts, for example in a repository or other site, be shared in alignment with our hosting policy not be added to or enhanced in any way to appear more like, or to substitute for, the published journal article.

**Published journal article (JPA):** A published journal article (PJA) is the definitive final record of published research that appears or will appear in the journal and embodies all value-adding publishing activities including peer review co-ordination, copy-editing, formatting, (if relevant) pagination and online enrichment.

Policies for sharing publishing journal articles differ for subscription and gold open access articles:

**Subscription Articles:** If you are an author, please share a link to your article rather than the full-text. Millions of researchers have access to the formal publications on ScienceDirect, and so links will help your users to find, access, cite, and use the best available version. Theses and dissertations which contain embedded PJAs as part of the formal submission can be posted publicly by the awarding institution with DOI links back to the formal publications on ScienceDirect.

If you are affiliated with a library that subscribes to ScienceDirect you have additional private sharing rights for others' research accessed under that agreement. This includes use for classroom teaching and internal training at the institution (including use in course packs and courseware programs), and inclusion of the article for grant funding purposes.

**Gold Open Access Articles:** May be shared according to the author-selected end-user license and should contain a [CrossMark logo](#), the end user license, and a DOI link to the formal publication on ScienceDirect.

Please refer to Elsevier's [posting policy](#) for further information.

18. **For book authors** the following clauses are applicable in addition to the above:

Authors are permitted to place a brief summary of their work online only. You are not allowed to download and post the published electronic version of your chapter, nor may you scan the printed edition to create an electronic version. **Posting to a repository:** Authors are permitted to post a summary of their chapter only in their institution's repository.

19. **Thesis/Dissertation:** If your license is for use in a thesis/dissertation your thesis may be submitted to your institution in either print or electronic form. Should your thesis be published commercially, please reapply for permission. These requirements include permission for the Library and Archives of Canada to supply single copies, on demand, of the complete thesis and include permission for Proquest/UMI to supply single copies, on demand, of the complete thesis. Should your thesis be published commercially, please reapply for permission. Theses and dissertations which contain embedded PJAs as part of the formal submission can be posted publicly by the awarding institution with DOI links back to the formal publications on ScienceDirect.

### **Elsevier Open Access Terms and Conditions**

You can publish open access with Elsevier in hundreds of open access journals or in nearly 2000 established subscription journals that support open access publishing. Permitted third party re-use of these open access articles is defined by the author's choice of Creative Commons user license. See our [open access license policy](#) for more information.

#### **Terms & Conditions applicable to all Open Access articles published with Elsevier:**

Any reuse of the article must not represent the author as endorsing the adaptation of the article nor should the article be modified in such a way as to damage the author's honour or reputation. If any changes have been made, such changes must be clearly indicated.

The author(s) must be appropriately credited and we ask that you include the end user license and a DOI link to the formal publication on ScienceDirect.

If any part of the material to be used (for example, figures) has appeared in our publication with credit or acknowledgement to another source it is the responsibility of the user to ensure their reuse complies with the terms and conditions determined by the rights holder.

#### **Additional Terms & Conditions applicable to each Creative Commons user license:**

**CC BY:** The CC-BY license allows users to copy, to create extracts, abstracts and new works from the Article, to alter and revise the Article and to make commercial use of the Article (including reuse and/or resale of the Article by commercial entities), provided the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, indicates if changes were made and the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. The full details of the license are

available at <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0>.

**CC BY NC SA:** The CC BY-NC-SA license allows users to copy, to create extracts, abstracts and new works from the Article, to alter and revise the Article, provided this is not done for commercial purposes, and that the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, indicates if changes were made and the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. Further, any new works must be made available on the same conditions. The full details of the license are available at <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0>.

**CC BY NC ND:** The CC BY-NC-ND license allows users to copy and distribute the Article, provided this is not done for commercial purposes and further does not permit distribution of the Article if it is changed or edited in any way, and provided the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, and that the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. The full details of the license are available at <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0>. Any commercial reuse of Open Access articles published with a CC BY NC SA or CC BY NC ND license requires permission from Elsevier and will be subject to a fee.

Commercial reuse includes:

- Associating advertising with the full text of the Article
- Charging fees for document delivery or access
- Article aggregation
- Systematic distribution via e-mail lists or share buttons

Posting or linking by commercial companies for use by customers of those companies.

## 20. Other Conditions:

v1.9

Questions? [customercare@copyright.com](mailto:customercare@copyright.com) or +1-855-239-3415 (toll free in the US) or +1-978-646-2777.

#### **Prilog 4. Dozvola *Creative Commons Attribution License*-a za preuzimanje i prilagodbu tablice iz *Namdeo i sur.* (2013)**

Copy right © 2013 This is an Open Access article distributed under the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

CREATIVE COMMONS CORPORATION IS NOT A LAW FIRM AND DOES NOT PROVIDE LEGAL SERVICES. DISTRIBUTION OF THIS LICENSE DOES NOT CREATE AN ATTORNEY-CLIENT RELATIONSHIP. CREATIVE COMMONS PROVIDES THIS INFORMATION ON AN "AS-IS" BASIS. CREATIVE COMMONS MAKES NO WARRANTIES REGARDING THE INFORMATION PROVIDED, AND DISCLAIMS LIABILITY FOR DAMAGES RESULTING FROM ITS USE.

#### ***License***

THE WORK (AS DEFINED BELOW) IS PROVIDED UNDER THE TERMS OF THIS CREATIVE COMMONS PUBLIC LICENSE ("CCPL" OR "LICENSE"). THE WORK IS PROTECTED BY COPYRIGHT AND/OR OTHER APPLICABLE LAW. ANY USE OF THE WORK OTHER THAN AS AUTHORIZED UNDER THIS LICENSE OR COPYRIGHT LAW IS PROHIBITED.

BY EXERCISING ANY RIGHTS TO THE WORK PROVIDED HERE, YOU ACCEPT AND AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. TO THE EXTENT THIS LICENSE MAY BE CONSIDERED TO BE A CONTRACT, THE LICENSOR GRANTS YOU THE RIGHTS CONTAINED HERE IN CONSIDERATION OF YOUR ACCEPTANCE OF SUCH TERMS AND CONDITIONS.

#### **1. Definitions**

- s. **"Adaptation"** means a work based upon the Work, or upon the Work and other pre-existing works, such as a translation, adaptation, derivative work, arrangement of music or other alterations of a literary or artistic work, or phonogram or performance and includes cinematographic adaptations or any other form in which the Work may be recast, transformed, or adapted including in any form recognizably derived from the original, except that a work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation for the purpose of this License. For the avoidance of doubt, where the Work is a musical work, performance or phonogram, the synchronization of the Work in timed-relation with a moving image ("synching") will be considered an Adaptation for the purpose of this License.
- t. **"Collection"** means a collection of literary or artistic works, such as encyclopedias and anthologies, or performances, phonograms or broadcasts, or other works or subject matter other than works listed in Section 1(f) below, which, by reason of the selection and arrangement of their contents, constitute intellectual creations, in which the Work is included in its entirety in unmodified form along with one or more other contributions, each constituting separate and independent works in themselves, which together are assembled into a collective whole. A work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation (as defined above) for the purposes of this License.

- u. **"Distribute"** means to make available to the public the original and copies of the Work or Adaptation, as appropriate, through sale or other transfer of ownership.
- v. **"Licensor"** means the individual, individuals, entity or entities that offer(s) the Work under the terms of this License.
- w. **"Original Author"** means, in the case of a literary or artistic work, the individual, individuals, entity or entities who created the Work or if no individual or entity can be identified, the publisher; and in addition (i) in the case of a performance the actors, singers, musicians, dancers, and other persons who act, sing, deliver, declaim, play in, interpret or otherwise perform literary or artistic works or expressions of folklore; (ii) in the case of a phonogram the producer being the person or legal entity who first fixes the sounds of a performance or other sounds; and, (iii) in the case of broadcasts, the organization that transmits the broadcast.
- x. **"Work"** means the literary and/or artistic work offered under the terms of this License including without limitation any production in the literary, scientific and artistic domain, whatever may be the mode or form of its expression including digital form, such as a book, pamphlet and other writing; a lecture, address, sermon or other work of the same nature; a dramatic or dramatico-musical work; a choreographic work or entertainment in dumb show; a musical composition with or without words; a cinematographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to cinematography; a work of drawing, painting, architecture, sculpture, engraving or lithography; a photographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to photography; a work of applied art; an illustration, map, plan, sketch or three-dimensional work relative to geography, topography, architecture or science; a performance; a broadcast; a phonogram; a compilation of data to the extent it is protected as a copyrightable work; or a work performed by a variety or circus performer to the extent it is not otherwise considered a literary or artistic work.
- y. **"You"** means an individual or entity exercising rights under this License who has not previously violated the terms of this License with respect to the Work, or who has received express permission from the Licensor to exercise rights under this License despite a previous violation.
- z. **"Publicly Perform"** means to perform public recitations of the Work and to communicate to the public those public recitations, by any means or process, including by wire or wireless means or public digital performances; to make available to the public Works in such a way that members of the public may access these Works from a place and at a place individually chosen by them; to perform the Work to the public by any means or process and the communication to the public of the performances of the Work, including by public digital performance; to broadcast and rebroadcast the Work by any means including signs, sounds or images.
- aa. **"Reproduce"** means to make copies of the Work by any means including without limitation by sound or visual recordings and the right of fixation and reproducing fixations of the Work, including storage of a protected performance or phonogram in digital form or other electronic medium.

**2. Fair Dealing Rights.** Nothing in this License is intended to reduce, limit, or restrict any uses free from copyright or rights arising from limitations or exceptions that are provided for in connection with the copyright protection under copyright law or other applicable laws.

**3. License Grant.** Subject to the terms and conditions of this License, Licensor hereby grants You a worldwide, royalty-free, non-exclusive, perpetual (for the duration of the applicable copyright) license to exercise the rights in the Work as stated below:

- k. to Reproduce the Work, to incorporate the Work into one or more Collections, and to Reproduce the Work as incorporated in the Collections;
- l. to create and Reproduce Adaptations provided that any such Adaptation, including any translation in any medium, takes reasonable steps to clearly label, demarcate or otherwise identify that changes were made to the original Work. For example, a translation could be marked "The original work was translated from English to Spanish," or a modification could indicate "The original work has been modified.";
- m. to Distribute and Publicly Perform the Work including as incorporated in Collections; and,
- n. to Distribute and Publicly Perform Adaptations.
- o. For the avoidance of doubt:
  - i. **Non-waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme cannot be waived, the Licensor reserves the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License;
  - ii. **Waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme can be waived, the Licensor waives the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License; and,
  - iii. **Voluntary License Schemes.** The Licensor waives the right to collect royalties, whether individually or, in the event that the Licensor is a member of a collecting society that administers voluntary licensing schemes, via that society, from any exercise by You of the rights granted under this License.

The above rights may be exercised in all media and formats whether now known or hereafter devised. The above rights include the right to make such modifications as are technically necessary to exercise the rights in other media and formats. Subject to Section 8(f), all rights not expressly granted by Licensor are hereby reserved.

**4. Restrictions.** The license granted in Section 3 above is expressly made subject to and limited by the following restrictions:

- g. You may Distribute or Publicly Perform the Work only under the terms of this License. You must include a copy of, or the Uniform Resource Identifier (URI) for, this License with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. You may not offer or impose any terms on the Work that restrict the terms of this License or the ability of the recipient of the Work to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. You may not sublicense the Work. You must keep intact all notices that refer to this License and to the disclaimer of warranties with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. When You Distribute or Publicly Perform the Work, You may not impose any effective technological measures on the Work that restrict the ability of a recipient of the Work from You to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. This Section 4(a) applies to the Work as incorporated in a Collection, but this does not require the

Collection apart from the Work itself to be made subject to the terms of this License. If You create a Collection, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Collection any credit as required by Section 4(b), as requested. If You create an Adaptation, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Adaptation any credit as required by Section 4(b), as requested.

- h. If You Distribute, or Publicly Perform the Work or any Adaptations or Collections, You must, unless a request has been made pursuant to Section 4(a), keep intact all copyright notices for the Work and provide, reasonable to the medium or means You are utilizing: (i) the name of the Original Author (or pseudonym, if applicable) if supplied, and/or if the Original Author and/or Licensor designate another party or parties (e.g., a sponsor institute, publishing entity, journal) for attribution ("Attribution Parties") in Licensor's copyright notice, terms of service or by other reasonable means, the name of such party or parties; (ii) the title of the Work if supplied; (iii) to the extent reasonably practicable, the URI, if any, that Licensor specifies to be associated with the Work, unless such URI does not refer to the copyright notice or licensing information for the Work; and (iv) , consistent with Section 3(b), in the case of an Adaptation, a credit identifying the use of the Work in the Adaptation (e.g., "French translation of the Work by Original Author," or "Screenplay based on original Work by Original Author"). The credit required by this Section 4 (b) may be implemented in any reasonable manner; provided, however, that in the case of a Adaptation or Collection, at a minimum such credit will appear, if a credit for all contributing authors of the Adaptation or Collection appears, then as part of these credits and in a manner at least as prominent as the credits for the other contributing authors. For the avoidance of doubt, You may only use the credit required by this Section for the purpose of attribution in the manner set out above and, by exercising Your rights under this License, You may not implicitly or explicitly assert or imply any connection with, sponsorship or endorsement by the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties, as appropriate, of You or Your use of the Work, without the separate, express prior written permission of the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties.
- i. Except as otherwise agreed in writing by the Licensor or as may be otherwise permitted by applicable law, if You Reproduce, Distribute or Publicly Perform the Work either by itself or as part of any Adaptations or Collections, You must not distort, mutilate, modify or take other derogatory action in relation to the Work which would be prejudicial to the Original Author's honor or reputation. Licensor agrees that in those jurisdictions (e.g. Japan), in which any exercise of the right granted in Section 3(b) of this License (the right to make Adaptations) would be deemed to be a distortion, mutilation, modification or other derogatory action prejudicial to the Original Author's honor and reputation, the Licensor will waive or not assert, as appropriate, this Section, to the fullest extent permitted by the applicable national law, to enable You to reasonably exercise Your right under Section 3(b) of this License (right to make Adaptations) but not otherwise.

## **5. Representations, Warranties and Disclaimer**

UNLESS OTHERWISE MUTUALLY AGREED TO BY THE PARTIES IN WRITING, LICENSOR OFFERS THE WORK AS-IS AND MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES OF ANY KIND CONCERNING THE WORK, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION,

WARRANTIES OF TITLE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NONINFRINGEMENT, OR THE ABSENCE OF LATENT OR OTHER DEFECTS, ACCURACY, OR THE PRESENCE OF ABSENCE OF ERRORS, WHETHER OR NOT DISCOVERABLE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES, SO SUCH EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

**6. Limitation on Liability.** EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT WILL LICENSOR BE LIABLE TO YOU ON ANY LEGAL THEORY FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR EXEMPLARY DAMAGES ARISING OUT OF THIS LICENSE OR THE USE OF THE WORK, EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## **7. Termination**

- e. This License and the rights granted hereunder will terminate automatically upon any breach by You of the terms of this License. Individuals or entities who have received Adaptations or Collections from You under this License, however, will not have their licenses terminated provided such individuals or entities remain in full compliance with those licenses. Sections 1, 2, 5, 6, 7, and 8 will survive any termination of this License.
- f. Subject to the above terms and conditions, the license granted here is perpetual (for the duration of the applicable copyright in the Work). Notwithstanding the above, Licensor reserves the right to release the Work under different license terms or to stop distributing the Work at any time; provided, however that any such election will not serve to withdraw this License (or any other license that has been, or is required to be, granted under the terms of this License), and this License will continue in full force and effect unless terminated as stated above.

## **8. Miscellaneous**

- m. Each time You Distribute or Publicly Perform the Work or a Collection, the Licensor offers to the recipient a license to the Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- n. Each time You Distribute or Publicly Perform an Adaptation, Licensor offers to the recipient a license to the original Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- o. If any provision of this License is invalid or unenforceable under applicable law, it shall not affect the validity or enforceability of the remainder of the terms of this License, and without further action by the parties to this agreement, such provision shall be reformed to the minimum extent necessary to make such provision valid and enforceable.
- p. No term or provision of this License shall be deemed waived and no breach consented to unless such waiver or consent shall be in writing and signed by the party to be charged with such waiver or consent.
- q. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the Work licensed here. There are no understandings, agreements or representations with respect to the Work not specified here. Licensor shall not be bound by any additional



provisions that may appear in any communication from You. This License may not be modified without the mutual written agreement of the Licensor and You.

- r. The rights granted under, and the subject matter referenced, in this License were drafted utilizing the terminology of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (as amended on September 28, 1979), the Rome Convention of 1961, the WIPO Copyright Treaty of 1996, the WIPO Performances and Phonograms Treaty of 1996 and the Universal Copyright Convention (as revised on July 24, 1971). These rights and subject matter take effect in the relevant jurisdiction in which the License terms are sought to be enforced according to the corresponding provisions of the implementation of those treaty provisions in the applicable national law. If the standard suite of rights granted under applicable copyright law includes additional rights not granted under this License, such additional rights are deemed to be included in the License; this License is not intended to restrict the license of any rights under applicable law.

### **Creative Commons Notice**

Creative Commons is not a party to this License, and makes no warranty whatsoever in connection with the Work. Creative Commons will not be liable to You or any party on any legal theory for any damages whatsoever, including without limitation any general, special, incidental or consequential damages arising in connection to this license. Notwithstanding the foregoing two (2) sentences, if Creative Commons has expressly identified itself as the Licensor hereunder, it shall have all rights and obligations of Licensor.

Except for the limited purpose of indicating to the public that the Work is licensed under the CCPL, Creative Commons does not authorize the use by either party of the trademark "Creative Commons" or any related trademark or logo of Creative Commons without the prior written consent of Creative Commons. Any permitted use will be in compliance with Creative Commons' then-current trademark usage guidelines, as may be published on its website or otherwise made available upon request from time to time. For the avoidance of doubt, this trademark restriction does not form part of this License.

## **Prilog 5. Dozvola *Creative Commons Attribution License-a* za preuzimanje i prilagodbu slike iz *Mei i sur.* (2017)**

© 2017 The Author(s). Published by Informa UK Limited, trading as Taylor & Francis Group.

This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

CREATIVE COMMONS CORPORATION IS NOT A LAW FIRM AND DOES NOT PROVIDE LEGAL SERVICES. DISTRIBUTION OF THIS LICENSE DOES NOT CREATE AN ATTORNEY-CLIENT RELATIONSHIP. CREATIVE COMMONS PROVIDES THIS INFORMATION ON AN "AS-IS" BASIS. CREATIVE COMMONS MAKES NO WARRANTIES REGARDING THE INFORMATION PROVIDED, AND DISCLAIMS LIABILITY FOR DAMAGES RESULTING FROM ITS USE.

### ***License***

THE WORK (AS DEFINED BELOW) IS PROVIDED UNDER THE TERMS OF THIS CREATIVE COMMONS PUBLIC LICENSE ("CCPL" OR "LICENSE"). THE WORK IS PROTECTED BY COPYRIGHT AND/OR OTHER APPLICABLE LAW. ANY USE OF THE WORK OTHER THAN AS AUTHORIZED UNDER THIS LICENSE OR COPYRIGHT LAW IS PROHIBITED.

BY EXERCISING ANY RIGHTS TO THE WORK PROVIDED HERE, YOU ACCEPT AND AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. TO THE EXTENT THIS LICENSE MAY BE CONSIDERED TO BE A CONTRACT, THE LICENSOR GRANTS YOU THE RIGHTS CONTAINED HERE IN CONSIDERATION OF YOUR ACCEPTANCE OF SUCH TERMS AND CONDITIONS.

### **1. Definitions**

- bb. "**Adaptation**" means a work based upon the Work, or upon the Work and other pre-existing works, such as a translation, adaptation, derivative work, arrangement of music or other alterations of a literary or artistic work, or phonogram or performance and includes cinematographic adaptations or any other form in which the Work may be recast, transformed, or adapted including in any form recognizably derived from the original, except that a work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation for the purpose of this License. For the avoidance of doubt, where the Work is a musical work, performance or phonogram, the synchronization of the Work in timed-relation with a moving image ("synching") will be considered an Adaptation for the purpose of this License.
- cc. "**Collection**" means a collection of literary or artistic works, such as encyclopedias and anthologies, or performances, phonograms or broadcasts, or other works or subject matter other than works listed in Section 1(f) below, which, by reason of the selection and arrangement of their contents, constitute intellectual creations, in which the Work is included in its entirety in unmodified form along with one or more other contributions, each constituting separate and independent works in themselves, which together are assembled into a collective whole. A work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation (as defined above) for the purposes of this License.

- dd. **"Distribute"** means to make available to the public the original and copies of the Work or Adaptation, as appropriate, through sale or other transfer of ownership.
- ee. **"Licensor"** means the individual, individuals, entity or entities that offer(s) the Work under the terms of this License.
- ff. **"Original Author"** means, in the case of a literary or artistic work, the individual, individuals, entity or entities who created the Work or if no individual or entity can be identified, the publisher; and in addition (i) in the case of a performance the actors, singers, musicians, dancers, and other persons who act, sing, deliver, declaim, play in, interpret or otherwise perform literary or artistic works or expressions of folklore; (ii) in the case of a phonogram the producer being the person or legal entity who first fixes the sounds of a performance or other sounds; and, (iii) in the case of broadcasts, the organization that transmits the broadcast.
- gg. **"Work"** means the literary and/or artistic work offered under the terms of this License including without limitation any production in the literary, scientific and artistic domain, whatever may be the mode or form of its expression including digital form, such as a book, pamphlet and other writing; a lecture, address, sermon or other work of the same nature; a dramatic or dramatico-musical work; a choreographic work or entertainment in dumb show; a musical composition with or without words; a cinematographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to cinematography; a work of drawing, painting, architecture, sculpture, engraving or lithography; a photographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to photography; a work of applied art; an illustration, map, plan, sketch or three-dimensional work relative to geography, topography, architecture or science; a performance; a broadcast; a phonogram; a compilation of data to the extent it is protected as a copyrightable work; or a work performed by a variety or circus performer to the extent it is not otherwise considered a literary or artistic work.
- hh. **"You"** means an individual or entity exercising rights under this License who has not previously violated the terms of this License with respect to the Work, or who has received express permission from the Licensor to exercise rights under this License despite a previous violation.
- ii. **"Publicly Perform"** means to perform public recitations of the Work and to communicate to the public those public recitations, by any means or process, including by wire or wireless means or public digital performances; to make available to the public Works in such a way that members of the public may access these Works from a place and at a place individually chosen by them; to perform the Work to the public by any means or process and the communication to the public of the performances of the Work, including by public digital performance; to broadcast and rebroadcast the Work by any means including signs, sounds or images.
- jj. **"Reproduce"** means to make copies of the Work by any means including without limitation by sound or visual recordings and the right of fixation and reproducing fixations of the Work, including storage of a protected performance or phonogram in digital form or other electronic medium.

**2. Fair Dealing Rights.** Nothing in this License is intended to reduce, limit, or restrict any uses free from copyright or rights arising from limitations or exceptions that are provided for in connection with the copyright protection under copyright law or other applicable laws.

**3. License Grant.** Subject to the terms and conditions of this License, Licensor hereby grants You a worldwide, royalty-free, non-exclusive, perpetual (for the duration of the applicable copyright) license to exercise the rights in the Work as stated below:

- p. to Reproduce the Work, to incorporate the Work into one or more Collections, and to Reproduce the Work as incorporated in the Collections;
- q. to create and Reproduce Adaptations provided that any such Adaptation, including any translation in any medium, takes reasonable steps to clearly label, demarcate or otherwise identify that changes were made to the original Work. For example, a translation could be marked "The original work was translated from English to Spanish," or a modification could indicate "The original work has been modified.";
- r. to Distribute and Publicly Perform the Work including as incorporated in Collections; and,
- s. to Distribute and Publicly Perform Adaptations.
- t. For the avoidance of doubt:
  - i. **Non-waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme cannot be waived, the Licensor reserves the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License;
  - ii. **Waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme can be waived, the Licensor waives the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License; and,
  - iii. **Voluntary License Schemes.** The Licensor waives the right to collect royalties, whether individually or, in the event that the Licensor is a member of a collecting society that administers voluntary licensing schemes, via that society, from any exercise by You of the rights granted under this License.

The above rights may be exercised in all media and formats whether now known or hereafter devised. The above rights include the right to make such modifications as are technically necessary to exercise the rights in other media and formats. Subject to Section 8(f), all rights not expressly granted by Licensor are hereby reserved.

**4. Restrictions.** The license granted in Section 3 above is expressly made subject to and limited by the following restrictions:

- j. You may Distribute or Publicly Perform the Work only under the terms of this License. You must include a copy of, or the Uniform Resource Identifier (URI) for, this License with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. You may not offer or impose any terms on the Work that restrict the terms of this License or the ability of the recipient of the Work to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. You may not sublicense the Work. You must keep intact all notices that refer to this License and to the disclaimer of warranties with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. When You Distribute or Publicly Perform the Work, You may not impose any effective technological measures on the Work that restrict the ability of a recipient of the Work from You to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. This Section 4(a) applies to the Work as incorporated in a Collection, but this does not require the

Collection apart from the Work itself to be made subject to the terms of this License. If You create a Collection, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Collection any credit as required by Section 4(b), as requested. If You create an Adaptation, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Adaptation any credit as required by Section 4(b), as requested.

- k. If You Distribute, or Publicly Perform the Work or any Adaptations or Collections, You must, unless a request has been made pursuant to Section 4(a), keep intact all copyright notices for the Work and provide, reasonable to the medium or means You are utilizing: (i) the name of the Original Author (or pseudonym, if applicable) if supplied, and/or if the Original Author and/or Licensor designate another party or parties (e.g., a sponsor institute, publishing entity, journal) for attribution ("Attribution Parties") in Licensor's copyright notice, terms of service or by other reasonable means, the name of such party or parties; (ii) the title of the Work if supplied; (iii) to the extent reasonably practicable, the URI, if any, that Licensor specifies to be associated with the Work, unless such URI does not refer to the copyright notice or licensing information for the Work; and (iv) , consistent with Section 3(b), in the case of an Adaptation, a credit identifying the use of the Work in the Adaptation (e.g., "French translation of the Work by Original Author," or "Screenplay based on original Work by Original Author"). The credit required by this Section 4 (b) may be implemented in any reasonable manner; provided, however, that in the case of a Adaptation or Collection, at a minimum such credit will appear, if a credit for all contributing authors of the Adaptation or Collection appears, then as part of these credits and in a manner at least as prominent as the credits for the other contributing authors. For the avoidance of doubt, You may only use the credit required by this Section for the purpose of attribution in the manner set out above and, by exercising Your rights under this License, You may not implicitly or explicitly assert or imply any connection with, sponsorship or endorsement by the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties, as appropriate, of You or Your use of the Work, without the separate, express prior written permission of the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties.
- l. Except as otherwise agreed in writing by the Licensor or as may be otherwise permitted by applicable law, if You Reproduce, Distribute or Publicly Perform the Work either by itself or as part of any Adaptations or Collections, You must not distort, mutilate, modify or take other derogatory action in relation to the Work which would be prejudicial to the Original Author's honor or reputation. Licensor agrees that in those jurisdictions (e.g. Japan), in which any exercise of the right granted in Section 3(b) of this License (the right to make Adaptations) would be deemed to be a distortion, mutilation, modification or other derogatory action prejudicial to the Original Author's honor and reputation, the Licensor will waive or not assert, as appropriate, this Section, to the fullest extent permitted by the applicable national law, to enable You to reasonably exercise Your right under Section 3(b) of this License (right to make Adaptations) but not otherwise.

## **5. Representations, Warranties and Disclaimer**

UNLESS OTHERWISE MUTUALLY AGREED TO BY THE PARTIES IN WRITING, LICENSOR OFFERS THE WORK AS-IS AND MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES OF ANY KIND CONCERNING THE WORK, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION,

WARRANTIES OF TITLE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NONINFRINGEMENT, OR THE ABSENCE OF LATENT OR OTHER DEFECTS, ACCURACY, OR THE PRESENCE OF ABSENCE OF ERRORS, WHETHER OR NOT DISCOVERABLE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES, SO SUCH EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

**6. Limitation on Liability.** EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT WILL LICENSOR BE LIABLE TO YOU ON ANY LEGAL THEORY FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR EXEMPLARY DAMAGES ARISING OUT OF THIS LICENSE OR THE USE OF THE WORK, EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## **7. Termination**

- g. This License and the rights granted hereunder will terminate automatically upon any breach by You of the terms of this License. Individuals or entities who have received Adaptations or Collections from You under this License, however, will not have their licenses terminated provided such individuals or entities remain in full compliance with those licenses. Sections 1, 2, 5, 6, 7, and 8 will survive any termination of this License.
- h. Subject to the above terms and conditions, the license granted here is perpetual (for the duration of the applicable copyright in the Work). Notwithstanding the above, Licensor reserves the right to release the Work under different license terms or to stop distributing the Work at any time; provided, however that any such election will not serve to withdraw this License (or any other license that has been, or is required to be, granted under the terms of this License), and this License will continue in full force and effect unless terminated as stated above.

## **8. Miscellaneous**

- s. Each time You Distribute or Publicly Perform the Work or a Collection, the Licensor offers to the recipient a license to the Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- t. Each time You Distribute or Publicly Perform an Adaptation, Licensor offers to the recipient a license to the original Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- u. If any provision of this License is invalid or unenforceable under applicable law, it shall not affect the validity or enforceability of the remainder of the terms of this License, and without further action by the parties to this agreement, such provision shall be reformed to the minimum extent necessary to make such provision valid and enforceable.
- v. No term or provision of this License shall be deemed waived and no breach consented to unless such waiver or consent shall be in writing and signed by the party to be charged with such waiver or consent.
- w. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the Work licensed here. There are no understandings, agreements or representations with respect to the Work not specified here. Licensor shall not be bound by any additional

provisions that may appear in any communication from You. This License may not be modified without the mutual written agreement of the Licensor and You.

- x. The rights granted under, and the subject matter referenced, in this License were drafted utilizing the terminology of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (as amended on September 28, 1979), the Rome Convention of 1961, the WIPO Copyright Treaty of 1996, the WIPO Performances and Phonograms Treaty of 1996 and the Universal Copyright Convention (as revised on July 24, 1971). These rights and subject matter take effect in the relevant jurisdiction in which the License terms are sought to be enforced according to the corresponding provisions of the implementation of those treaty provisions in the applicable national law. If the standard suite of rights granted under applicable copyright law includes additional rights not granted under this License, such additional rights are deemed to be included in the License; this License is not intended to restrict the license of any rights under applicable law.

### **Creative Commons Notice**

Creative Commons is not a party to this License, and makes no warranty whatsoever in connection with the Work. Creative Commons will not be liable to You or any party on any legal theory for any damages whatsoever, including without limitation any general, special, incidental or consequential damages arising in connection to this license. Notwithstanding the foregoing two (2) sentences, if Creative Commons has expressly identified itself as the Licensor hereunder, it shall have all rights and obligations of Licensor.

Except for the limited purpose of indicating to the public that the Work is licensed under the CCPL, Creative Commons does not authorize the use by either party of the trademark "Creative Commons" or any related trademark or logo of Creative Commons without the prior written consent of Creative Commons. Any permitted use will be in compliance with Creative Commons' then-current trademark usage guidelines, as may be published on its website or otherwise made available upon request from time to time. For the avoidance of doubt, this trademark restriction does not form part of this License.

**Prilog 6. Dozvola Elsevier-a za preuzimanje i prilagodavanje tablice iz *das Neves i Bahia* (2016)**

**ELSEVIER LICENSE  
TERMS AND CONDITIONS**

Aug 28, 2019

---

This Agreement between Ms. Lucija Prizmic ("You") and Elsevier ("Elsevier") consists of your license details and the terms and conditions provided by Elsevier and Copyright Clearance Center.

License Number	4657601007755
License date	Aug 28, 2019
Licensed Content Publisher	Elsevier
Licensed Content Publication	International Journal of Pharmaceutics
Licensed Content Title	Gels as vaginal drug delivery systems
Licensed Content Author	J. das Neves,M.F. Bahia
Licensed Content Date	Aug 2, 2006
Licensed Content Volume	318
Licensed Content Issue	1-2
Licensed Content Pages	14
Start Page	1
End Page	14
Type of Use	reuse in a thesis/dissertation
Intended publisher of new work	other
Portion	figures/tables/illustrations
Number of figures/tables/illustrations	3
Format	both print and electronic
Are you the author of this Elsevier article?	No
Will you be translating?	Yes, without English rights
Number of languages	1
Languages	Croatian
Original figure numbers	Figure 1, Figure 2 and Table 1
Title of your thesis/dissertation	Semisolid dosage forms for vaginal drug delivery
Expected completion date	Sep 2019
Estimated size (number of pages)	40
Requestor Location	Ms. Lucija Prizmic Lapacka 15  Zagreb, 10000 Croatia Attn: Ms. Lucija Prizmic



Publisher Tax ID

GB 494 6272 12

Total

0.00 EUR

[Terms and Conditions](#)

## INTRODUCTION

1. The publisher for this copyrighted material is Elsevier. By clicking "accept" in connection with completing this licensing transaction, you agree that the following terms and conditions apply to this transaction (along with the Billing and Payment terms and conditions established by Copyright Clearance Center, Inc. ("CCC"), at the time that you opened your Rightslink account and that are available at any time at <http://myaccount.copyright.com>).

## GENERAL TERMS

2. Elsevier hereby grants you permission to reproduce the aforementioned material subject to the terms and conditions indicated.

3. Acknowledgement: If any part of the material to be used (for example, figures) has appeared in our publication with credit or acknowledgement to another source, permission must also be sought from that source. If such permission is not obtained then that material may not be included in your publication/copies. Suitable acknowledgement to the source must be made, either as a footnote or in a reference list at the end of your publication, as follows:

"Reprinted from Publication title, Vol /edition number, Author(s), Title of article / title of chapter, Pages No., Copyright (Year), with permission from Elsevier [OR APPLICABLE SOCIETY COPYRIGHT OWNER]." Also Lancet special credit - "Reprinted from The Lancet, Vol. number, Author(s), Title of article, Pages No., Copyright (Year), with permission from Elsevier."

4. Reproduction of this material is confined to the purpose and/or media for which permission is hereby given.

5. Altering/Modifying Material: Not Permitted. However figures and illustrations may be altered/adapted minimally to serve your work. Any other abbreviations, additions, deletions and/or any other alterations shall be made only with prior written authorization of Elsevier Ltd. (Please contact Elsevier at [permissions@elsevier.com](mailto:permissions@elsevier.com)). No modifications can be made to any Lancet figures/tables and they must be reproduced in full.

6. If the permission fee for the requested use of our material is waived in this instance, please be advised that your future requests for Elsevier materials may attract a fee.

7. Reservation of Rights: Publisher reserves all rights not specifically granted in the combination of (i) the license details provided by you and accepted in the course of this licensing transaction, (ii) these terms and conditions and (iii) CCC's Billing and Payment terms and conditions.

8. License Contingent Upon Payment: While you may exercise the rights licensed immediately upon issuance of the license at the end of the licensing process for the transaction, provided that you have disclosed complete and accurate details of your proposed use, no license is finally effective unless and until full payment is received from you (either by publisher or by CCC) as provided in CCC's Billing and Payment terms and conditions. If full payment is not received on a timely basis, then any license preliminarily granted shall be deemed automatically revoked and shall be void as if never granted. Further, in the event that you breach any of these terms and conditions or any of CCC's Billing and Payment terms and conditions, the license is automatically revoked and shall be void as if never granted. Use of materials as described in a revoked license, as well as any use of the materials beyond the scope of an unrevoked license, may constitute copyright infringement and publisher reserves the right to take any and all action to protect its copyright in the

materials.

9. **Warranties:** Publisher makes no representations or warranties with respect to the licensed material.

10. **Indemnity:** You hereby indemnify and agree to hold harmless publisher and CCC, and their respective officers, directors, employees and agents, from and against any and all claims arising out of your use of the licensed material other than as specifically authorized pursuant to this license.

11. **No Transfer of License:** This license is personal to you and may not be sublicensed, assigned, or transferred by you to any other person without publisher's written permission.

12. **No Amendment Except in Writing:** This license may not be amended except in a writing signed by both parties (or, in the case of publisher, by CCC on publisher's behalf).

13. **Objection to Contrary Terms:** Publisher hereby objects to any terms contained in any purchase order, acknowledgment, check endorsement or other writing prepared by you, which terms are inconsistent with these terms and conditions or CCC's Billing and Payment terms and conditions. These terms and conditions, together with CCC's Billing and Payment terms and conditions (which are incorporated herein), comprise the entire agreement between you and publisher (and CCC) concerning this licensing transaction. In the event of any conflict between your obligations established by these terms and conditions and those established by CCC's Billing and Payment terms and conditions, these terms and conditions shall control.

14. **Revocation:** Elsevier or Copyright Clearance Center may deny the permissions described in this License at their sole discretion, for any reason or no reason, with a full refund payable to you. Notice of such denial will be made using the contact information provided by you. Failure to receive such notice will not alter or invalidate the denial. In no event will Elsevier or Copyright Clearance Center be responsible or liable for any costs, expenses or damage incurred by you as a result of a denial of your permission request, other than a refund of the amount(s) paid by you to Elsevier and/or Copyright Clearance Center for denied permissions.

#### **LIMITED LICENSE**

The following terms and conditions apply only to specific license types:

15. **Translation:** This permission is granted for non-exclusive world **English** rights only unless your license was granted for translation rights. If you licensed translation rights you may only translate this content into the languages you requested. A professional translator must perform all translations and reproduce the content word for word preserving the integrity of the article.

16. **Posting licensed content on any Website:** The following terms and conditions apply as follows: Licensing material from an Elsevier journal: All content posted to the web site must maintain the copyright information line on the bottom of each image; A hyper-text must be included to the Homepage of the journal from which you are licensing at <http://www.sciencedirect.com/science/journal/xxxxx> or the Elsevier homepage for books at <http://www.elsevier.com>; Central Storage: This license does not include permission for a scanned version of the material to be stored in a central repository such as that provided by Heron/XanEdu.

Licensing material from an Elsevier book: A hyper-text link must be included to the Elsevier homepage at <http://www.elsevier.com>. All content posted to the web site must maintain the copyright information line on the bottom of each image.

**Posting licensed content on Electronic reserve:** In addition to the above the following clauses are applicable: The web site must be password-protected and made available only to bona fide students registered on a relevant course. This permission is granted for 1 year only.

You may obtain a new license for future website posting.

17. **For journal authors:** the following clauses are applicable in addition to the above:

**Preprints:**

A preprint is an author's own write-up of research results and analysis, it has not been peer-reviewed, nor has it had any other value added to it by a publisher (such as formatting, copyright, technical enhancement etc.).

Authors can share their preprints anywhere at any time. Preprints should not be added to or enhanced in any way in order to appear more like, or to substitute for, the final versions of articles however authors can update their preprints on arXiv or RePEc with their Accepted Author Manuscript (see below).

If accepted for publication, we encourage authors to link from the preprint to their formal publication via its DOI. Millions of researchers have access to the formal publications on ScienceDirect, and so links will help users to find, access, cite and use the best available version. Please note that Cell Press, The Lancet and some society-owned have different preprint policies. Information on these policies is available on the journal homepage.

**Accepted Author Manuscripts:** An accepted author manuscript is the manuscript of an article that has been accepted for publication and which typically includes author-incorporated changes suggested during submission, peer review and editor-author communications.

Authors can share their accepted author manuscript:

- immediately
  - via their non-commercial person homepage or blog
  - by updating a preprint in arXiv or RePEc with the accepted manuscript
  - via their research institute or institutional repository for internal institutional uses or as part of an invitation-only research collaboration work-group
  - directly by providing copies to their students or to research collaborators for their personal use
  - for private scholarly sharing as part of an invitation-only work group on commercial sites with which Elsevier has an agreement
- After the embargo period
  - via non-commercial hosting platforms such as their institutional repository
  - via commercial sites with which Elsevier has an agreement

In all cases accepted manuscripts should:

- link to the formal publication via its DOI
- bear a CC-BY-NC-ND license - this is easy to do
- if aggregated with other manuscripts, for example in a repository or other site, be shared in alignment with our hosting policy not be added to or enhanced in any way to appear more like, or to substitute for, the published journal article.

**Published journal article (JPA):** A published journal article (PJA) is the definitive final record of published research that appears or will appear in the journal and embodies all value-adding publishing activities including peer review co-ordination, copy-editing, formatting, (if relevant) pagination and online enrichment.

Policies for sharing publishing journal articles differ for subscription and gold open access articles:

**Subscription Articles:** If you are an author, please share a link to your article rather than the full-text. Millions of researchers have access to the formal publications on ScienceDirect,

and so links will help your users to find, access, cite, and use the best available version. Theses and dissertations which contain embedded PJAs as part of the formal submission can be posted publicly by the awarding institution with DOI links back to the formal publications on ScienceDirect.

If you are affiliated with a library that subscribes to ScienceDirect you have additional private sharing rights for others' research accessed under that agreement. This includes use for classroom teaching and internal training at the institution (including use in course packs and courseware programs), and inclusion of the article for grant funding purposes.

**Gold Open Access Articles:** May be shared according to the author-selected end-user license and should contain a [CrossMark logo](#), the end user license, and a DOI link to the formal publication on ScienceDirect.

Please refer to Elsevier's [posting policy](#) for further information.

18. **For book authors** the following clauses are applicable in addition to the above:

Authors are permitted to place a brief summary of their work online only. You are not allowed to download and post the published electronic version of your chapter, nor may you scan the printed edition to create an electronic version. **Posting to a repository:** Authors are permitted to post a summary of their chapter only in their institution's repository.

19. **Thesis/Dissertation:** If your license is for use in a thesis/dissertation your thesis may be submitted to your institution in either print or electronic form. Should your thesis be published commercially, please reapply for permission. These requirements include permission for the Library and Archives of Canada to supply single copies, on demand, of the complete thesis and include permission for Proquest/UMI to supply single copies, on demand, of the complete thesis. Should your thesis be published commercially, please reapply for permission. Theses and dissertations which contain embedded PJAs as part of the formal submission can be posted publicly by the awarding institution with DOI links back to the formal publications on ScienceDirect.

### **Elsevier Open Access Terms and Conditions**

You can publish open access with Elsevier in hundreds of open access journals or in nearly 2000 established subscription journals that support open access publishing. Permitted third party re-use of these open access articles is defined by the author's choice of Creative Commons user license. See our [open access license policy](#) for more information.

#### **Terms & Conditions applicable to all Open Access articles published with Elsevier:**

Any reuse of the article must not represent the author as endorsing the adaptation of the article nor should the article be modified in such a way as to damage the author's honour or reputation. If any changes have been made, such changes must be clearly indicated.

The author(s) must be appropriately credited and we ask that you include the end user license and a DOI link to the formal publication on ScienceDirect.

If any part of the material to be used (for example, figures) has appeared in our publication with credit or acknowledgement to another source it is the responsibility of the user to ensure their reuse complies with the terms and conditions determined by the rights holder.

#### **Additional Terms & Conditions applicable to each Creative Commons user license:**

**CC BY:** The CC-BY license allows users to copy, to create extracts, abstracts and new works from the Article, to alter and revise the Article and to make commercial use of the Article (including reuse and/or resale of the Article by commercial entities), provided the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, indicates if changes were made and the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. The full details of the license are available at <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0>.

**CC BY NC SA:** The CC BY-NC-SA license allows users to copy, to create extracts,

abstracts and new works from the Article, to alter and revise the Article, provided this is not done for commercial purposes, and that the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, indicates if changes were made and the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. Further, any new works must be made available on the same conditions. The full details of the license are available at <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0>.

**CC BY NC ND:** The CC BY-NC-ND license allows users to copy and distribute the Article, provided this is not done for commercial purposes and further does not permit distribution of the Article if it is changed or edited in any way, and provided the user gives appropriate credit (with a link to the formal publication through the relevant DOI), provides a link to the license, and that the licensor is not represented as endorsing the use made of the work. The full details of the license are available at <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0>.

Any commercial reuse of Open Access articles published with a CC BY NC SA or CC BY NC ND license requires permission from Elsevier and will be subject to a fee.

Commercial reuse includes:

- Associating advertising with the full text of the Article
- Charging fees for document delivery or access
- Article aggregation
- Systematic distribution via e-mail lists or share buttons

Posting or linking by commercial companies for use by customers of those companies.

## 20. Other Conditions:

v1.9

## **Prilog 7. Dozvola *Creative Commons Attribution License*-a za preuzimanje i prilagodbu tablice iz *Edwards i Panay* (2015)**

© 2015 The Authors. Published by Taylor & Francis.

This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

CREATIVE COMMONS CORPORATION IS NOT A LAW FIRM AND DOES NOT PROVIDE LEGAL SERVICES. DISTRIBUTION OF THIS LICENSE DOES NOT CREATE AN ATTORNEY-CLIENT RELATIONSHIP. CREATIVE COMMONS PROVIDES THIS INFORMATION ON AN "AS-IS" BASIS. CREATIVE COMMONS MAKES NO WARRANTIES REGARDING THE INFORMATION PROVIDED, AND DISCLAIMS LIABILITY FOR DAMAGES RESULTING FROM ITS USE.

### ***License***

THE WORK (AS DEFINED BELOW) IS PROVIDED UNDER THE TERMS OF THIS CREATIVE COMMONS PUBLIC LICENSE ("CCPL" OR "LICENSE"). THE WORK IS PROTECTED BY COPYRIGHT AND/OR OTHER APPLICABLE LAW. ANY USE OF THE WORK OTHER THAN AS AUTHORIZED UNDER THIS LICENSE OR COPYRIGHT LAW IS PROHIBITED.

BY EXERCISING ANY RIGHTS TO THE WORK PROVIDED HERE, YOU ACCEPT AND AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. TO THE EXTENT THIS LICENSE MAY BE CONSIDERED TO BE A CONTRACT, THE LICENSOR GRANTS YOU THE RIGHTS CONTAINED HERE IN CONSIDERATION OF YOUR ACCEPTANCE OF SUCH TERMS AND CONDITIONS.

### **1. Definitions**

- kk. **"Adaptation"** means a work based upon the Work, or upon the Work and other pre-existing works, such as a translation, adaptation, derivative work, arrangement of music or other alterations of a literary or artistic work, or phonogram or performance and includes cinematographic adaptations or any other form in which the Work may be recast, transformed, or adapted including in any form recognizably derived from the original, except that a work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation for the purpose of this License. For the avoidance of doubt, where the Work is a musical work, performance or phonogram, the synchronization of the Work in timed-relation with a moving image ("synching") will be considered an Adaptation for the purpose of this License.
- ll. **"Collection"** means a collection of literary or artistic works, such as encyclopedias and anthologies, or performances, phonograms or broadcasts, or other works or subject matter other than works listed in Section 1(f) below, which, by reason of the selection and arrangement of their contents, constitute intellectual creations, in which the Work is included in its entirety in unmodified form along with one or more other contributions, each constituting separate and independent works in themselves, which together are assembled into a collective whole. A work that constitutes a Collection will not be considered an Adaptation (as defined above) for the purposes of this License.
- mm. **"Distribute"** means to make available to the public the original and copies of the Work or Adaptation, as appropriate, through sale or other transfer of

ownership.

- nn. **"Licensor"** means the individual, individuals, entity or entities that offer(s) the Work under the terms of this License.
- oo. **"Original Author"** means, in the case of a literary or artistic work, the individual, individuals, entity or entities who created the Work or if no individual or entity can be identified, the publisher; and in addition (i) in the case of a performance the actors, singers, musicians, dancers, and other persons who act, sing, deliver, declaim, play in, interpret or otherwise perform literary or artistic works or expressions of folklore; (ii) in the case of a phonogram the producer being the person or legal entity who first fixes the sounds of a performance or other sounds; and, (iii) in the case of broadcasts, the organization that transmits the broadcast.
- pp. **"Work"** means the literary and/or artistic work offered under the terms of this License including without limitation any production in the literary, scientific and artistic domain, whatever may be the mode or form of its expression including digital form, such as a book, pamphlet and other writing; a lecture, address, sermon or other work of the same nature; a dramatic or dramatico-musical work; a choreographic work or entertainment in dumb show; a musical composition with or without words; a cinematographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to cinematography; a work of drawing, painting, architecture, sculpture, engraving or lithography; a photographic work to which are assimilated works expressed by a process analogous to photography; a work of applied art; an illustration, map, plan, sketch or three-dimensional work relative to geography, topography, architecture or science; a performance; a broadcast; a phonogram; a compilation of data to the extent it is protected as a copyrightable work; or a work performed by a variety or circus performer to the extent it is not otherwise considered a literary or artistic work.
- qq. **"You"** means an individual or entity exercising rights under this License who has not previously violated the terms of this License with respect to the Work, or who has received express permission from the Licensor to exercise rights under this License despite a previous violation.
- rr. **"Publicly Perform"** means to perform public recitations of the Work and to communicate to the public those public recitations, by any means or process, including by wire or wireless means or public digital performances; to make available to the public Works in such a way that members of the public may access these Works from a place and at a place individually chosen by them; to perform the Work to the public by any means or process and the communication to the public of the performances of the Work, including by public digital performance; to broadcast and rebroadcast the Work by any means including signs, sounds or images.
- ss. **"Reproduce"** means to make copies of the Work by any means including without limitation by sound or visual recordings and the right of fixation and reproducing fixations of the Work, including storage of a protected performance or phonogram in digital form or other electronic medium.

**2. Fair Dealing Rights.** Nothing in this License is intended to reduce, limit, or restrict any uses free from copyright or rights arising from limitations or exceptions that are provided for in connection with the copyright protection under copyright law or other applicable laws.

**3. License Grant.** Subject to the terms and conditions of this License, Licensor hereby grants You a worldwide, royalty-free, non-exclusive, perpetual (for the duration of the applicable copyright) license to exercise the rights in the Work as stated below:

- u. to Reproduce the Work, to incorporate the Work into one or more Collections, and to Reproduce the Work as incorporated in the Collections;
- v. to create and Reproduce Adaptations provided that any such Adaptation, including any translation in any medium, takes reasonable steps to clearly label, demarcate or otherwise identify that changes were made to the original Work. For example, a translation could be marked "The original work was translated from English to Spanish," or a modification could indicate "The original work has been modified.";
- w. to Distribute and Publicly Perform the Work including as incorporated in Collections; and,
- x. to Distribute and Publicly Perform Adaptations.
- y. For the avoidance of doubt:
  - i. **Non-waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme cannot be waived, the Licensor reserves the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License;
  - ii. **Waivable Compulsory License Schemes.** In those jurisdictions in which the right to collect royalties through any statutory or compulsory licensing scheme can be waived, the Licensor waives the exclusive right to collect such royalties for any exercise by You of the rights granted under this License; and,
  - iii. **Voluntary License Schemes.** The Licensor waives the right to collect royalties, whether individually or, in the event that the Licensor is a member of a collecting society that administers voluntary licensing schemes, via that society, from any exercise by You of the rights granted under this License.

The above rights may be exercised in all media and formats whether now known or hereafter devised. The above rights include the right to make such modifications as are technically necessary to exercise the rights in other media and formats. Subject to Section 8(f), all rights not expressly granted by Licensor are hereby reserved.

**4. Restrictions.** The license granted in Section 3 above is expressly made subject to and limited by the following restrictions:

- m. You may Distribute or Publicly Perform the Work only under the terms of this License. You must include a copy of, or the Uniform Resource Identifier (URI) for, this License with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. You may not offer or impose any terms on the Work that restrict the terms of this License or the ability of the recipient of the Work to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. You may not sublicense the Work. You must keep intact all notices that refer to this License and to the disclaimer of warranties with every copy of the Work You Distribute or Publicly Perform. When You Distribute or Publicly Perform the Work, You may not impose any effective technological measures on the Work that restrict the ability of a recipient of the Work from You to exercise the rights granted to that recipient under the terms of the License. This Section 4(a) applies to the Work as incorporated in a Collection, but this does not require the Collection apart from the Work itself to be made subject to the terms of this License. If You create a Collection, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Collection any credit as required by Section 4(b), as requested. If You create an Adaptation, upon notice from any Licensor You must, to the extent practicable, remove from the Adaptation any credit as required by Section 4(b), as requested.



- n. If You Distribute, or Publicly Perform the Work or any Adaptations or Collections, You must, unless a request has been made pursuant to Section 4(a), keep intact all copyright notices for the Work and provide, reasonable to the medium or means You are utilizing: (i) the name of the Original Author (or pseudonym, if applicable) if supplied, and/or if the Original Author and/or Licensor designate another party or parties (e.g., a sponsor institute, publishing entity, journal) for attribution ("Attribution Parties") in Licensor's copyright notice, terms of service or by other reasonable means, the name of such party or parties; (ii) the title of the Work if supplied; (iii) to the extent reasonably practicable, the URI, if any, that Licensor specifies to be associated with the Work, unless such URI does not refer to the copyright notice or licensing information for the Work; and (iv) , consistent with Section 3(b), in the case of an Adaptation, a credit identifying the use of the Work in the Adaptation (e.g., "French translation of the Work by Original Author," or "Screenplay based on original Work by Original Author"). The credit required by this Section 4 (b) may be implemented in any reasonable manner; provided, however, that in the case of a Adaptation or Collection, at a minimum such credit will appear, if a credit for all contributing authors of the Adaptation or Collection appears, then as part of these credits and in a manner at least as prominent as the credits for the other contributing authors. For the avoidance of doubt, You may only use the credit required by this Section for the purpose of attribution in the manner set out above and, by exercising Your rights under this License, You may not implicitly or explicitly assert or imply any connection with, sponsorship or endorsement by the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties, as appropriate, of You or Your use of the Work, without the separate, express prior written permission of the Original Author, Licensor and/or Attribution Parties.
- o. Except as otherwise agreed in writing by the Licensor or as may be otherwise permitted by applicable law, if You Reproduce, Distribute or Publicly Perform the Work either by itself or as part of any Adaptations or Collections, You must not distort, mutilate, modify or take other derogatory action in relation to the Work which would be prejudicial to the Original Author's honor or reputation. Licensor agrees that in those jurisdictions (e.g. Japan), in which any exercise of the right granted in Section 3(b) of this License (the right to make Adaptations) would be deemed to be a distortion, mutilation, modification or other derogatory action prejudicial to the Original Author's honor and reputation, the Licensor will waive or not assert, as appropriate, this Section, to the fullest extent permitted by the applicable national law, to enable You to reasonably exercise Your right under Section 3(b) of this License (right to make Adaptations) but not otherwise.

#### **5. Representations, Warranties and Disclaimer**

UNLESS OTHERWISE MUTUALLY AGREED TO BY THE PARTIES IN WRITING, LICENSOR OFFERS THE WORK AS-IS AND MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES OF ANY KIND CONCERNING THE WORK, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF TITLE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NONINFRINGEMENT, OR THE ABSENCE OF LATENT OR OTHER DEFECTS, ACCURACY, OR THE PRESENCE OF ABSENCE OF ERRORS, WHETHER OR NOT DISCOVERABLE. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES, SO SUCH EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

#### **6. Limitation on Liability.** EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE

LAW, IN NO EVENT WILL LICENSOR BE LIABLE TO YOU ON ANY LEGAL THEORY FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR EXEMPLARY DAMAGES ARISING OUT OF THIS LICENSE OR THE USE OF THE WORK, EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

#### **7. Termination**

- i. This License and the rights granted hereunder will terminate automatically upon any breach by You of the terms of this License. Individuals or entities who have received Adaptations or Collections from You under this License, however, will not have their licenses terminated provided such individuals or entities remain in full compliance with those licenses. Sections 1, 2, 5, 6, 7, and 8 will survive any termination of this License.
- j. Subject to the above terms and conditions, the license granted here is perpetual (for the duration of the applicable copyright in the Work). Notwithstanding the above, Licensor reserves the right to release the Work under different license terms or to stop distributing the Work at any time; provided, however that any such election will not serve to withdraw this License (or any other license that has been, or is required to be, granted under the terms of this License), and this License will continue in full force and effect unless terminated as stated above.

#### **8. Miscellaneous**

- y. Each time You Distribute or Publicly Perform the Work or a Collection, the Licensor offers to the recipient a license to the Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- z. Each time You Distribute or Publicly Perform an Adaptation, Licensor offers to the recipient a license to the original Work on the same terms and conditions as the license granted to You under this License.
- aa. If any provision of this License is invalid or unenforceable under applicable law, it shall not affect the validity or enforceability of the remainder of the terms of this License, and without further action by the parties to this agreement, such provision shall be reformed to the minimum extent necessary to make such provision valid and enforceable.
- bb. No term or provision of this License shall be deemed waived and no breach consented to unless such waiver or consent shall be in writing and signed by the party to be charged with such waiver or consent.
- cc. This License constitutes the entire agreement between the parties with respect to the Work licensed here. There are no understandings, agreements or representations with respect to the Work not specified here. Licensor shall not be bound by any additional provisions that may appear in any communication from You. This License may not be modified without the mutual written agreement of the Licensor and You.
- dd. The rights granted under, and the subject matter referenced, in this License were drafted utilizing the terminology of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (as amended on September 28, 1979), the Rome Convention of 1961, the WIPO Copyright Treaty of 1996, the WIPO Performances and Phonograms Treaty of 1996 and the Universal Copyright Convention (as revised on July 24, 1971). These rights and subject matter take effect in the relevant jurisdiction in which the License terms are sought to be enforced according to the corresponding provisions of the implementation of those treaty provisions in the applicable national law. If the standard suite of rights granted under applicable

copyright law includes additional rights not granted under this License, such additional rights are deemed to be included in the License; this License is not intended to restrict the license of any rights under applicable law.

**Creative Commons Notice**

Creative Commons is not a party to this License, and makes no warranty whatsoever in connection with the Work. Creative Commons will not be liable to You or any party on any legal theory for any damages whatsoever, including without limitation any general, special, incidental or consequential damages arising in connection to this license. Notwithstanding the foregoing two (2) sentences, if Creative Commons has expressly identified itself as the Licensor hereunder, it shall have all rights and obligations of Licensor.

Except for the limited purpose of indicating to the public that the Work is licensed under the CCPL, Creative Commons does not authorize the use by either party of the trademark "Creative Commons" or any related trademark or logo of Creative Commons without the prior written consent of Creative Commons. Any permitted use will be in compliance with Creative Commons' then-current trademark usage guidelines, as may be published on its website or otherwise made available upon request from time to time. For the avoidance of doubt, this trademark restriction does not form part of this License.



## Temeljna dokumentacijska kartica

Sveučilište u Zagrebu  
Farmaceutsko-biokemijski fakultet  
Studij: Farmacija  
Zavod za farmaceutsku tehnologiju  
Ante Kovačića 1, 10000 Zagreb, Hrvatska

Diplomski rad

### POLUČVRSTI OBLICI ZA VAGINALNI PRIMJENU LIJEKOVA

Lucija Prižmić

#### SAŽETAK

Polučvrsti oblici najčešće su korišteni oblici lijekova za vaginalnu primjenu. Većina ih je namijenjena postizanju lokalnog učinka (liječenje vaginalnih infekcija i spolno prenosivih bolesti, tretiranje vaginalne atrofije, induciranje poroda, kontracepcija), no dosta se istražuju i za sistemske učinke. Konvencionalni polučvrsti vaginalni pripravci imaju i nedostatke poput zbog kratkog vremena zadržavanja na mjestu primjene zbog čega nerijetko izostane željeni terapijski učinak. Stoga se velika pažnja posvećuje razvoju vaginalnih formulacija s poboljšanim svojstvima korištenjem mukoadhezivnih i termoosjetljivih polimera, inovativnim tehnologijama aerosola te nanotehnologije. Ovaj diplomski rad daje pregled trenutno dostupnih te inovativnih polučvrstih oblika za vaginalnu primjenu lijekova.

Rad je pohranjen u Središnjoj knjižnici Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta.

Rad sadrži: 102 stranice, 3 grafička prikaza, 7 tablica i 182 literaturna navoda. Izvornik je na hrvatskom jeziku.

Ključne riječi: Vaginalni lijekoviti oblici, polučvrsti farmaceutski oblici, mukoadhezivni polimeri, termoosjetljivi gelovi, nanotehnologija

Mentor: **Dr. sc. Željka Vanić**, *izvanredna profesorica Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta.*

Ocjenjivači: **Dr. sc. Željka Vanić**, *izvanredna profesorica Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta.*  
**Dr. sc. Mario Jug**, *izvanredni profesor Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta.*  
**Dr. sc. Lovorka Vujić**, *docent Sveučilišta u Zagrebu Farmaceutsko-biokemijskog fakulteta.*

Rad prihvaćen: Rujan 2019.

## Basic documentation card

University of Zagreb  
Faculty of Pharmacy and Biochemistry  
Study: Pharmacy  
Department of Pharmaceutical Technology  
Domagojeva 2, 10000 Zagreb, Croatia

Diploma thesis

### SEMI-SOLID DOSAGE FORMS FOR VAGINAL DRUG DELIVERY

Lucija Prižmić

#### SUMMARY

Semisolid dosage forms are the most commonly used formulations for vaginal drug administration. Although most of them are intended for a topical drug delivery (treatment of vaginal infections, sexually transmitted diseases, vaginal atrophy, labor induction and contraception), they have potential for achieving systemic drug effects, too. However, the conventional semisolid formulations have some limitations such as low residence time on vaginal surface, which can lead to an unsuccessful therapy. Therefore, there is a great interest in developing an advanced vaginal formulations based on the use of mucoadhesive and/or thermosensitive polymers, innovative aerosol technology and nanotechnology. This diploma thesis provides an overview of the currently available and innovative semisolid dosage forms for vaginal drug delivery.

The thesis is deposited in the Central Library of the University of Zagreb Faculty of Pharmacy and Biochemistry.

Thesis includes: 102 pages, 3 figures, 7 tables and 182 references. Original is in Croatian language.

Keywords: Vaginal drug delivery, semi-solid dosage forms, mucoadhesive polymers, thermosensitive polymers, nanotechnology

Mentor: **Željka Vanić, Ph.D.** *Associate Professor*, University of Zagreb Faculty of Pharmacy and Biochemistry

Reviewers: **Željka Vanić, Ph.D.** *Associate Professor*, University of Zagreb Faculty of Pharmacy and Biochemistry  
**Mario Jug, Ph.D.** *Associate Professor*, University of Zagreb Faculty of Pharmacy and Biochemistry  
**Lovorka Vujić, Ph.D.** *Assistant Professor*, University of Zagreb Faculty of Pharmacy and Biochemistry

The thesis was accepted: September 2019.